



NOTICE OF SPECIAL ELECTION

SATURDAY, MAY 2, 2026

AVISO DE ELECCIÓN ESPECIALES SÁBADO 2 DE MAYO DE 2026

THÔNG BÁO BẦU CỬ ĐẶC BIỆT THỨ BẢY, NGÀY 2 THÁNG 5 NĂM 2026

TARRANT COUNTY CITY OF FORT WORTH VOTERS (VOTANTES DEL CONDADO DE TARRANT DE LA CIUDAD DE FORT WORTH/ CÁC CỬ TRI THÀNH PHỐ FORT WORTH THUỘC QUẬN TARRANT):

Notice is hereby given that the polling places listed in "Exhibit A-1" will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., on Saturday, May 2, 2026, for voting in three special elections (i) to elect a Council Member for District 10, (ii) to vote on the issuance of Ad Valorem Tax supported public securities for the 2026 General Obligation debt program listed in Exhibit A-3 and (iii) to vote on the adoption of amendments to the City Charter listed in Exhibit A-4.

Por la presente se notifica que los centros de votación enumerados en el "ANEXO A-1" abrirán desde las 7:00 a. m. hasta las 7:00 p. m. del día sábado 2 de mayo de 2026 para votar en tres elecciones especiales (i) a fin de elegir a un concejal para el Distrito 10; (ii) para votar sobre la emisión de valores públicos apoyados en el impuesto *ad valorem* para la obligación general de 2026, que se enumeran en el ANEXO A-3; y (iii) para votar sobre la implementación de enmiendas a la Carta Constitucional, enumeradas en el ANEXO A-4.

Thông báo này được gửi đến để thông báo rằng các điểm bỏ phiếu được liệt kê trong "Phụ lục A-1" sẽ mở cửa từ 7:00 sáng đến 7:00 tối, vào Thứ Bảy, ngày 2 tháng 5 năm 2026, để bỏ phiếu trong ba cuộc bầu cử đặc biệt (i) để bầu một Thành viên Hội đồng cho Quận 10, (ii) để bỏ phiếu về việc phát hành chứng khoán công được hỗ trợ bởi Thuế theo Giá trị Tài sản cho chương trình nợ Trách nhiệm Chung năm 2026 được liệt kê trong Phụ lục A-3 và (iii) để bỏ phiếu về việc thông qua các sửa đổi đối với Hiến chương Thành phố được liệt kê trong Phụ lục A-4.

Early voting by personal appearance will be conducted at locations and during the days and times listed in Exhibit A-2.

La votación anticipada en persona se realizará los días de semana en los lugares y horarios indicados en el Anexo A-2.

Bầu cử sớm trực tiếp sẽ được tiến hành mỗi ngày trong tuần tại các địa điểm và trong thời gian được liệt kê trong Phụ lục A-2:

Clint Ludwig, Election Administrator, is the Early Voting Clerk for Tarrant County/ Administrador Electoral del condado de Tarrant/Quản trị viên Bầu cử của Hạt Tarrant

Applications for a Ballot by Mail may be submitted on or after January 1, 2026 but must be received by April 20, 2026, by mail, fax or email to:

Early Voting Clerk, Tarrant County Elections, P. O. Box 961011, Fort Worth, Texas 76161-0011

Las solicitudes de boletas por correo deben presentarse entre el 1 de enero de 2026 y el 20 de abril de 2026 por correo postal, fax o correo electrónico a

Dirección postal: Early Voting Clerk, Tarrant County Elections, P.O. Box 961011, Fort Worth, Texas 76161-0011

Các đơn xin Lá phiếu bầu qua Thư phải được gửi trong khoảng thời gian từ ngày 1 Tháng Một, 2026 đến ngày 20 Tháng Tư, 2026 qua thu, fax hoặc email tới:

Early Voting Clerk (Thư ký Phụ trách Bỏ phiếu Sớm)  
Tarrant County Elections (Bầu cử Hạt Tarrant), P.O. Box 961011, Fort Worth, Texas 76161-0011

Express Courier Delivery: Clint Ludwig, Election Administrator, Tarrant County, Early Voting Clerk, Tarrant County Elections, 2700 Premier Street, Fort Worth, Texas 76111-3011

Entrega por mensajería express: Clint Ludwig, Election Administrator, Tarrant County, Early Voting Clerk, Tarrant County Elections, 2700 Premier Street, Fort Worth, Texas 76111-3011

Chuyển phát Nhanh: Clint Ludwig, Election Administrator, Tarrant County, Early Voting Clerk (Thư ký Phụ trách Bỏ phiếu Sớm), Tarrant County Elections (Bầu cử Hạt Tarrant), 2700 Premier Street, Fort Worth, Texas 76111-3011

Fax: 817-850-2344; Email: [votebymail@tarrantcounty.gov](mailto:votebymail@tarrantcounty.gov)

Websites (sitios web/ các trang web): <https://www.fortworthtexas.gov/departments/citysecretary/elections>;  
<https://www.tarrantcounty.com/en/elections.html>

**ORDINANCE NO. 28252-01-2026 / N.º 28252-01-2026 DE ORDENANZA / SẮC LỆNH SỐ 28252-01-2026**

An ordinance ordering a special election by the qualified voters of the City of Fort Worth, Texas, on May 2, 2026, for the purpose of electing a City Council Member for District 10 to serve the remainder of an unexpired term and ordering a runoff election, if needed.

Una ordenanza que convoca a una elección especial por parte de los votantes calificados de la ciudad de fort worth, texas, el 2 de mayo de 2026, con el propósito de elegir a un miembro del concejo municipal para el distrito 10 del concejo, a fin de cubrir el resto de un mandato no vencido, y que convoca a una segunda vuelta electoral, en caso de ser necesario.

Một sắc lệnh yêu cầu tổ chức một cuộc bầu cử đặc biệt bởi các cử tri hội đủ điều kiện của thành phố fort worth, texas, vào ngày 2 tháng năm, 2026, để bầu chọn một thành viên hội đồng thành phố cho khu vực 10 của thành phố fort worth để phục vụ phần thời hạn còn lại của nhiệm kỳ chưa hết hạn, và yêu cầu tổ chức một cuộc bầu cử quyết định chung cuộc, nếu cần.

Member of the City Council, District 10 (Miembro del Concejo Municipal, Distrito 10, Thành viên Hội đồng Thành phố, Quận 10). Candidates/Candidatos/ứng cử viên

Chris Jamieson

Alicia Ortiz

Issued this the 18 day of March, 2026/Publicado el día 18 de marzo de 2026/ Được ban hành vào ngày 18 tháng năm, 2026



---

**Mattie Parker, Mayor, Alcaldesa,**

Elecciones Generales Conjuntas y Especiales - 2 de mayo de 2026  
Kết Hợp Tổng Tuyển Cử và Bầu Cử Đặc Biệt - 2 Tháng 5, 2026

Countywide Polling Place <i>Lugar de Votación del Condado</i> <i>Địa Điểm Bỏ Phiếu Toàn Quận</i>	Voting Area <i>Área de votación</i> <i>Khu Vực Bỏ Phiếu</i>	Address <i>Dirección</i> <i>Địa Chỉ</i>	City and Zip <i>Ciudad y Código</i> <i>Thành Phố và Mã Bưu Điện</i>
Myrtice and Curtis Larson Elementary School	Library	2620 Avenue K	Grand Prairie, TX 75050
Asia Times Square	Gathering Hall / Room 116	2615 West Pioneer Parkway	Grand Prairie, TX 75051
James Starrett Elementary School	Main Hallway	2675 Fairmont Drive	Grand Prairie, TX 75052
Anna May Daulton Elementary School	Library, Door #3	2607 North Grand Peninsula Drive	Grand Prairie, TX 75054
Kenneth Davis Elementary School	Library	900 Eden Road	Arlington, TX 76001
R. F. Patterson Elementary School	Cafeteria	6621 Kelly Elliott Road	Arlington, TX 76001
Janet Brockett Elementary School	Cafeteria	810 Dove Meadows Drive	Arlington, TX 76002
MISD Student Nutrition Department	Auditorium	1151 Miansfield Webb Road	Arlington, TX 76002
Dora E. Nichols Junior High School	Door #1, Front Lobby	2201 Ascension Boulevard	Arlington, TX 76006
Elizie Odom Athletic Center	Sidekicks Room	1601 Northeast Green Oaks Boulevard	Arlington, TX 76006
Sherrrod Elementary School	Gymnasium	2626 Lincoln Drive	Arlington, TX 76006
Arlington ISD Dan Dipert Career & Technical Center	Seminar Rooms 1 & 2 / Main Hallway	2101 Browning Drive	Arlington, TX 76010
Meadowbrook Recreation Center	Meeting Room B	1400 Dugan Street	Arlington, TX 76010
Tarrant County Subcourthouse in Arlington	First Floor Meeting Room	700 East Abram Street	Arlington, TX 76010
Berta May Pope Elementary School	Gym	901 Chestnut Drive	Arlington, TX 76012
John Webb Elementary School	Gymnasium Room #109, Door #9	1300 North Cooper Street	Arlington, TX 76012
Shackelford Junior High School	Library	2000 North Fielder Road	Arlington, TX 76012
ACTIV	Redbud Room A 116	2061 West Green Oaks Boulevard	Arlington, TX 76013
Bailey Junior High School	Entry 2 Hallway	2411 Winewood Lane	Arlington, TX 76013
C. C. Duff Elementary School	Door #1, Front Lobby	3100 Lynnwood Drive	Arlington, TX 76013
South Davis Elementary School	Library Hallway	2001 South Davis Drive	Arlington, TX 76013
Town of Pantego Council Chambers	Town Council / Court Chambers	1614 South Bowen Road	Pantego, TX 76013
Atherton Elementary School	Stem Lab	2101 Overbrook Drive	Arlington, TX 76014
Bob Duncan Center	Music Room	2800 South Center Street	Arlington, TX 76014
Floyd Gunn Junior High School / Fine Arts and Dual Language Academy	School Library, Entry #2	3000 South Fielder Road	Arlington, TX 76015
Charles W. Young Junior High School	Gym A, Door 11	3200 Woodside Drive	Arlington, TX 76016

Joint General and Special Elections - May 2, 2026  
 7:00 am - 7:00 pm  
 Elecciones Generales Conjuntas y Especiales - 2 de mayo de 2026  
 Kết Hợp Tổng Tuyển Cử và Bầu Cử Đặc Biệt 2 Tháng 5, 2026

Countywide Polling Place <i>Lugar de Votación del Condado</i> <i>Địa Điểm Bỏ Phiếu Toàn Quận</i>	Voting Area <i>Área de votación</i> <i>Khu Vực Bỏ Phiếu</i>	Address <i>Dirección</i> <i>Địa Chỉ</i>	City and Zip <i>Ciudad y Código</i> <i>Thành Phố và Mã Bưu Điện</i>
Miller Elementary School	Cafeteria	6401 West Pleasant Ridge Road	Arlington, TX 76016
Dalworthington Gardens City Hall	City Hall Council Room	2600 Roosevelt Drive	Dalworthington Gardens, TX 76016
City of Arlington South Service Center	Training Room	1100 Southwest Green Oaks Boulevard	Arlington, TX 76017
Dean P. Corey Academy of Fine Arts and Dual Language	Cafeteria	5200 Kelly Elliott Road	Arlington, TX 76017
Truett Boles Junior High School	Cafeteria, Door #1	3900 Southwest Green Oaks Boulevard	Arlington, TX 76017
Ferguson Education Center	Door #1, Lobby	600 Southeast Green Oaks Boulevard	Arlington, TX 76018
Fitzgerald Elementary School	Cafeteria, Entry Door #1	5201 Creek Valley Drive	Arlington, TX 76018
L. R. Bebensee Elementary School	Front Foyer	5900 Inks Lake Drive	Arlington, TX 76018
Azle ISD PD	Training Room	483 Sandy Beach Road, Suite A	Azle, TX 76020
Pelican Bay City Hall	Council Chamber	1300 Pelican Circle	Pelican Bay, TX 76020
Pat May Center	Room D2	1849-B Central Drive	Bedford, TX 76022
Tarrant County Precinct 1	Front Main Room	800 East Rendon Crowley Road	Burleson, TX 76028
Tarver Rendon Elementary School	Cafeteria	6065 Retta Mansfield Road	Burleson, TX 76028
Colleyville Recreation Center Annex A	Room within Building	5008 Roberts Road	Colleyville, TX 76034
Crouch Event Center in Bicentennial Park	Live Oak Room	900 East Glendale Street	Crowley, TX 76036
Crowley 9th Grade Campus	Library - CH9	1016 FM 1187	Crowley, TX 76036
Bill R. Johnson CTE Center	A 117	4500 Longhorn Trail	Fort Worth, TX 76036
Eules Family Life Senior Center	Activity Room 2 & 3	300 West Midway Drive	Eules, TX 76039
St. John Baptist Church	Family Center	3324 House Anderson Road	Eules, TX 76040
Grapevine Public Library	Program Room	1201 Municipal Way	Grapevine, TX 76051
Legacy Learning Center Northwest ISD	L 125 & L 127	501 School House Road	Haslet, TX 76052
Sendera Ranch Elementary School	Gym	1216 Diamondback Lane	Haslet, TX 76052
Brookside Center	Main Room	1244 Brookside Drive	Hurst, TX 76053
W. A. Porter Elementary School	Gym	2750 Prestondale Drive	Hurst, TX 76054
Dover Fellowship Hall	Dover Fellowship Hall	208 Municipal Drive	Kennedale, TX 76060
Dr. Jim Vaszauskas Center for the Performing Arts	Lab B	1110 West Debbie Lane	Mansfield, TX 76063

Joint General and Special Elections - May 2, 2026

7:00 am - 7:00 pm

Elecciones Generales Conjuntas y Especiales - 2 de mayo de 2026

Kết Hợp Tổng Tuyển Cử và Bầu Cử Đặc Biệt 2 Tháng 5, 2026

Countywide Polling Place <i>Lugar de Votación del Condado</i> <i>Địa Điểm Bỏ Phiếu Toàn Quận</i>	Voting Area <i>Área de votación</i> <i>Khu Vực Bỏ Phiếu</i>	Address <i>Dirección</i> <i>Địa Chỉ</i>	City and Zip <i>Ciudad y Código</i> <i>Thành Phố và Mã Bưu Điện</i>
J. L. Boren Elementary School	Library	1401 Country Club Drive	Mansfield, TX 76063
Tarrant County Subcourthouse at Mansfield	1st Floor Multipurpose Room	1100 East Broad Street	Mansfield, TX 76063
Vernon Newsom Stadium	Community Room	3700 East Broad Street	Mansfield, TX 76063
Tarrant County Plaza Building	3rd Floor Voting Room	201 Burnett Street	Fort Worth, TX 76102
The Greenway Church	Lobby, Hallway	1816 Deliga Street	Fort Worth, TX 76102
Trinity Terrace	Chisholm Room	1600 Texas Street	Fort Worth, TX 76102
Sagamore Hill Elementary School	Lobby Area	701 South Hughes Avenue	Fort Worth, TX 76103
Carroll Peak Elementary School	Cafeteria	1201 East Jefferson Avenue	Fort Worth, TX 76104
Fire Station Community Center	Gymnasium	1601 Lipscomb Street	Fort Worth, TX 76104
Kingdom Manifesters Church	Sanctuary	2401 McCurdy Street	Fort Worth, TX 76104
Morningside Elementary School	Auditorium	2601 Evans Avenue	Fort Worth, TX 76104
Southside Community Center	Hazel Room B	959 East Rosedale Street	Fort Worth, TX 76104
D. McRae Elementary School	Science Lab	3316 Avenue N	Fort Worth, TX 76105
Rising Star Baptist Church	Chapel	4216 Avenue M	Fort Worth, TX 76105
Sycamore Recreation Center	Multipurpose Room	2525 East Rosedale Street	Fort Worth, TX 76105
William M. McDonald YMCA	Studio A & B	2701 Moresby Street	Fort Worth, TX 76105
Diamond Hill/Jarvis Branch Library	Meeting Room	1300 Northeast 35th Street	Fort Worth, TX 76106
Iglesia Palabra de Amor	Reception / Dining Area	3402 Northwest 28th Street	Fort Worth, TX 76106
Como Community Center	Multipurpose Rooms #4 & #5	4660 Horne Street	Fort Worth, TX 76107
Jo Kelly School	Gym	201 North Bailey Avenue	Fort Worth, TX 76107
North Hi Mount Elementary School	Gym	3801 West 7th Street	Fort Worth, TX 76107
Blue Haze Elementary School	Cafeteria	601 Blue Haze Drive	Fort Worth, TX 76108
White Settlement Independent School District	Board Room	8224 White Settlement Road	White Settlement, TX 76108
McLean 6th Grade School	Auditorium	3201 South Hills Avenue	Fort Worth, TX 76109
Southcliff Baptist Church	Main Concourse	4100 Southwest Loop 820	Fort Worth, TX 76109
Southwest Regional Library	Meeting Room	4001 Library Lane	Fort Worth, TX 76109

Joint General and Special Elections - May 2, 2026  
 7:00 am - 7:00 pm  
 Elecciones Generales Conjuntas y Especiales - 2 de mayo de 2026  
 Kết Hợp Tổng Tuyển Cử và Bầu Cử Đặc Biệt 2 Tháng 5, 2026

Countywide Polling Place <i>Lugar de Votación del Condado</i> <i>Địa Điểm Bỏ Phiếu Toàn Quận</i>	Voting Area <i>Área de votación</i> <i>Khu Vực Bỏ Phiếu</i>	Address <i>Dirección</i> <i>Địa Chỉ</i>	City and Zip <i>Ciudad y Código</i> <i>Thành Phố và Mã Bưu Điện</i>
Tanglewood Elementary School	Cafeteria	3060 Overton Park Drive West	Fort Worth, TX 76109
E. M. Dagggett Elementary School	Gym	958 Page Avenue	Fort Worth, TX 76110
George C. Clarke Elementary School	Cafeteria	3300 South Henderson Street	Fort Worth, TX 76110
Lily B. Clayton Elementary School	Cafeteria	2000 Park Place Avenue	Fort Worth, TX 76110
R. L. Paschal High School	Gus Lobby	2911 Forest Park Boulevard	Fort Worth, TX 76110
Richard J. Wilson Elementary School	Gym	900 West Fogg Street	Fort Worth, TX 76110
Victory Forest Community Center	Computer Lab	3427 Hemphill Street	Fort Worth, TX 76110
Worth Heights Community Center	Multi-Purpose Room 4	3551 New York Avenue	Fort Worth, TX 76110
Worth Heights Elementary School	Library	519 East Butler Street	Fort Worth, TX 76110
Andrew "Doc" Session Community Center	Large Activity Room	201 South Sylvania Avenue	Fort Worth, TX 76111
Oakhurst Elementary School	Gym	2700 Yucca Avenue	Fort Worth, TX 76111
Riverside Community Center	Meeting Room	3700 East Belknap Street	Fort Worth, TX 76111
Springdale Elementary School	Auditorium	3207 Hollis Street	Fort Worth, TX 76111
Versia L. Williams Elementary School	Gym	901 Baurline Street	Fort Worth, TX 76111
All Peoples Church Unitarian Universalist	Fellowship Hall	1959 Sandy Lane	Fort Worth, TX 76112
Atwood McDonald Elementary School	Gym	1850 Barron Lane	Fort Worth, TX 76112
East Regional Library	Meeting Room	6301 Bridge Street	Fort Worth, TX 76112
Eastern Hills High School	Main Lobby	5701 Shelton Street	Fort Worth, TX 76112
Handley-Meadowbrook Community Center	Multipurpose #2	6201 Beatty Street	Fort Worth, TX 76112
Legacy Fellowship Church	Fellowship Hall, Sanctuary	5320 Norma Street	Fort Worth, TX 76112
Martin Luther King Community Center	Activity Room	5565 Truman Drive	Fort Worth, TX 76112
St. Matthew United Methodist Church	Fellowship Hall	2414 Hitson Lane	Fort Worth, TX 76112
River Oaks Community Center	Banquet Room	5300 Blackstone Drive	River Oaks, TX 76114
Westworth Village City Hall	Community Room	311 Burton Hill Road	Westworth Village, TX 76114
Hubbard Heights Elementary School	Auditorium	1333 West Spurgeon Street	Fort Worth, TX 76115
James Avenue Service Center	Large Breakroom	5001 James Avenue	Fort Worth, TX 76115

Joint General and Special Elections - May 2, 2026  
 7:00 am - 7:00 pm  
 Elecciones Generales Conjuntas y Especiales - 2 de mayo de 2026  
 Kết Hợp Tổng Tuyển Cử và Bầu Cử Đặc Biệt 2 Tháng 5, 2026

Countywide Polling Place <i>Lugar de Votación del Condado</i> <i>Địa Điểm Bỏ Phiếu Toàn Quận</i>	Voting Area <i>Área de votación</i> <i>Khu Vực Bỏ Phiếu</i>	Address <i>Dirección</i> <i>Địa Chỉ</i>	City and Zip <i>Ciudad y Código</i> <i>Thành Phố và Mã Bưu Điện</i>
R. D. Evans Community Center	Dance Room	3242 Lackland Road	Fort Worth, TX 76116
Redeemer Lutheran Church	Gym	4513 Williams Road	Fort Worth, TX 76116
Ridglea Baptist Church	Classroom # 100	6037 Calmont Avenue	Fort Worth, TX 76116
Haltom City Library	Adult Education Classroom	4809 Haltom Road	Haltom City, TX 76117
Haltom City Senior Center	Northeast Corner Classroom	3201 Friendly Lane	Haltom City, TX 76117
River Trails Elementary School	Gym	8850 Elbe Trail	Fort Worth, TX 76118
Richland Hills City Hall	City Council Chambers	3200 Diana Drive	Richland Hills, TX 76118
City of Forest Hill City Hall	City Council Chambers	3219 California Parkway East	Forest Hill, TX 76119
A. M. Pate Elementary School	Front Foyer	3800 Anglin Drive	Fort Worth, TX 76119
C. R. Bradley Community Center	Large Room	2601 Timberline Drive	Fort Worth, TX 76119
Charles F. Griffin Building	Early Voting Room	3212 Miller Avenue	Fort Worth, TX 76119
Glen Park Elementary School	Gym	3601 Pecos Street	Fort Worth, TX 76119
Sunrise-McMillian Elementary School	Gym	3409 Stalcup Road	Fort Worth, TX 76119
W. M. Green Elementary School	Gymnasium	4612 David Strickland Road	Fort Worth, TX 76119
Lowery Road Elementary School	Gymnasium	7600 Lowery Road	Fort Worth, TX 76120
Meadowcreek Elementary School	Gymnasium	2801 Country Creek Lane	Fort Worth, TX 76123
North Crowley High School	Cafeteria, Door #31	9100 South Hulen Street	Fort Worth, TX 76123
Blue Mound Community Center	Center	1824 Fagan Drive	Blue Mound, TX 76131
Chisholm Ridge Elementary School	Hallway outside Door 12	8301 Running River Lane	Fort Worth, TX 76131
Northbrook Elementary School	Gym	2500 Cantrell Sansom Road	Fort Worth, TX 76131
Sonny and Allegra Nance Elementary School	Gym	701 Tierra Vista Way	Fort Worth, TX 76131
Oakmont Elementary School	Cafeteria	6651 Oakmont Trail	Fort Worth, TX 76132
Bruce Shulkey Elementary School	Cafeteria and Auditorium	5533 Whitman Avenue	Fort Worth, TX 76133
Dionne Phillips Bagsby Southwest Subcourthouse	Conference Room	6551 Granbury Road	Fort Worth, TX 76133
Southwest Community Center	Recreation Room	6300 Welch Avenue	Fort Worth, TX 76133
Trinity Cumberland Presbyterian Church	Front Lobby	7120 West Cleburne Road	Fort Worth, TX 76133

Joint General and Special Elections - May 2, 2026  
 7:00 am - 7:00 pm  
 Elecciones Generales Conjuntas y Especiales - 2 de mayo de 2026  
 Kết Hợp Tổng Tuyển Cử và Bầu Cử Đặc Biệt 2 Tháng 5, 2026

Countywide Polling Place <i>Lugar de Votación del Condado</i> <i>Địa Điểm Bỏ Phiếu Toàn Quận</i>	Voting Area <i>Área de votación</i> <i>Khu Vực Bỏ Phiếu</i>	Address <i>Dirección</i> <i>Địa Chỉ</i>	City and Zip <i>Ciudad y Código</i> <i>Thành Phố và Mã Bưu Điện</i>
Westminster Presbyterian Church	Fellowship Hall	7001 Trail Lake Drive	Fort Worth, TX 76133
Edgecliff Village Community Center	Community Center	1605 Edgecliff Road	Edgecliff Village, TX 76134
Greenbriar Elementary School	Library	1605 Grady Lee Street	Fort Worth, TX 76134
Highland Hills Community Center	Multi-Purpose Room	1600 Glasgow Road	Fort Worth, TX 76134
Lifeline Church	Church Narthex / Sanctuary Foyer	1404 Sycamore School Road	Fort Worth, TX 76134
New Hope Fellowship	Fellowship Hall	6410 South Freeway	Fort Worth, TX 76134
Parkway Elementary School	Cafeteria	1320 West Everman Parkway	Fort Worth, TX 76134
Bluebonnet Elementary School	Gym	7000 Teal Drive	Fort Worth, TX 76137
Hillwood Middle School	Foyer and Hallway outside of Gym Ent #2	8250 Parkwood Hill Boulevard	Fort Worth, TX 76137
Summerglen Branch Library	Meeting Room	4205 Basswood Boulevard	Fort Worth, TX 76137
Watauga Middle School	Room 405	6300 Maurie Drive	Watauga, TX 76148
Candlewood Suites Hotel	PLT Meeting Room	4200 Reggis Court	Fort Worth, TX 76155
M. G. Ellis	Gym (Room 104)	215 Northeast 14th Street	Fort Worth, TX 76164
Northside Community Center	Banquet Room	1100 Northwest 18th Street	Fort Worth, TX 76164
Northwest Branch Library	Meeting Room	6228 Crystal Lake Drive	Fort Worth, TX 76179
Saginaw Public Library	Longhorn Room A	300 West McLeroy Boulevard	Saginaw, TX 76179
Fine Arts Athletic Complex	1st Floor Community Room	9200 Mid Cities Boulevard	North Richland Hills, TX 76180
North Richland Hills City Hall	1st Floor Community Room	4301 City Point Drive	North Richland Hills, TX 76180
North Richland Hills Public Library	Library Community Room	9015 Grand Avenue	North Richland Hills, TX 76180
Snow Heights Elementary School	Cafeteria	4801 Vance Road	North Richland Hills, TX 76180
North Ridge Middle School	Gym	7332 Douglas Lane	North Richland Hills, TX 76182
Smithfield Middle School	Gym	8400 Main Street	North Richland Hills, TX 76182
Northpark YMCA	Community Room / Multipurpose	9100 North Beach Street	Fort Worth, TX 76244
Woodland Springs Elementary School	Gym	12120 Woodland Springs Drive	Fort Worth, TX 76244
Keller Town Hall	Meeting Room 212	1100 Bear Creek Parkway	Keller, TX 76248
John M. Tidwell Middle School	PE Gym 1502	3937 Haslet-Roanoke Road	Roanoke, TX 76262

Joint General and Special Elections - May 2, 2026

7:00 am - 7:00 pm

Elecciones Generales Conjuntas y Especiales - 2 de mayo de 2026

Kết Hợp Tổng Tuyển Cử và Bầu Cử Đặc Biệt 2 Tháng 5, 2026

<b>Countywide Polling Place</b> Lugar de Votación del Condado Địa Điểm Bỏ Phiếu Toàn Quận	<b>Voting Area</b> Área de votación Khu Vực Bỏ Phiếu	<b>Address</b> Dirección Địa Chỉ	<b>City and Zip</b> Ciudad y Código Thành Phố và Mã Bưu Điện
Trophy Club Town Hall	EOC Room	1 Trophy Wood Drive	Trophy Club, TX 76262
Town of Westlake Fire-EMS Department	Fire Station Training Room	2000 Dove Road	Westlake, TX 76262

**TARRANT COUNTY EARLY VOTING**  
(VOTACION ADELANTADA DEL CONDADO DE TARRANT)  
(BẦU CỬ SỚM CỦA QUẬN TARRANT)

**MAY 2, 2026**  
(2 DE MAYO DE 2026)  
(NGÀY 2 THÁNG 5, NĂM 2026)

**JOINT GENERAL AND SPECIAL ELECTIONS**  
(ELECCIONES GENERALES CONJUNTAS Y ESPECIALES)  
(KẾT HỢP TỔNG TUYỂN CỬ VÀ BẦU CỬ ĐẶC BIỆT)

*This schedule of early voting locations, dates and times applies to voters in the following cities, towns, schools, and water districts: (Este horario de casetas de votación adelantada, sus fechas y tiempos aplican a los votantes en las siguientes ciudades, pueblos, escuelas, y distritos de la agua) (Lịch trình bầu cử sớm của những địa điểm, ngày tháng và thời gian áp dụng cho các cử tri ở trong các thành phố, thị xã, trường học, cơ quan thủy cục theo đây):* Arlington, Azle, Bedford, Blue Mound, Dalworthington Gardens, Edgcliff Village, Euless, Flower Mound, Forest Hill, Fort Worth, Grand Prairie, Grapevine, Haslet, Hurst, Keller, Kennedale, Mansfield, North Richland Hills, Pantego, Pelican Bay, Richland Hills, River Oaks, Roanoke, Saginaw, Trophy Club, Westlake, Westworth Village, Arlington ISD, Birdville ISD, Castleberry ISD, Crowley ISD, Grapevine-Colleyville ISD, Kennedale ISD, Lewisville ISD, Mansfield ISD, White Settlement ISD, Trophy Club Mud No. 1.

**EARLY VOTING BY PERSONAL APPEARANCE DAYS AND HOURS**  
(DÍAS Y HORAS DE VOTACIÓN TEMPRANO POR APARICIÓN PERSONAL)  
(Ngày và giờ cá nhân có mặt bầu cử sớm)

April (Abril) (Tháng Tư) 20	Monday (Lunes) (Thứ Hai)	8:00 a.m. – 5:00 p.m.
April (Abril) (Tháng Tư) 21	Tuesday (Martes) (Thứ Ba)	Closed
April (Abril) (Tháng Tư) 22 - 24	Wednesday - Friday (Miércoles - Viernes) (Thứ Tư - Thứ Sáu)	8:00 a.m. – 5:00 p.m.
April (Abril) (Tháng Tư) 25	Saturday (Sábado) (Thứ Bảy)	7:00 a.m. – 7:00 p.m.
April (Abril) (Tháng Tư) 26	Sunday (Domingo) (Chủ Nhật)	10:00 a.m. – 4:00 p.m.
April (Abril) (Tháng Tư) 27 - 28	Monday – Tuesday (Lunes – Martes) (Thứ Hai – Thứ Ba)	7:00 a.m. – 7:00 p.m.

	Location (Ubicación) (Địa điểm)	Address (Dirección) (Địa chỉ)	City (Ciudad) (Thành phố)	Zip Code (Código postal) (Mã Bưu Điện)
1	ACTIV	2061 W Green Oaks Boulevard	Arlington	76013
2	Bob Duncan Center	2800 S Center Street	Arlington	76014
3	City of Arlington South Service Center	1100 SW Green Oaks Boulevard	Arlington	76017
4	Elzie Odom Athletic Center	1601 NE Green Oaks Boulevard	Arlington	76006
5	Tarrant County Subcourthouse in Arlington	700 E Abram Street	Arlington	76010
6	Tarrant County College Southeast Campus EMBD 1105	2100 Southeast Parkway	Arlington	76018
7	Azle ISD PD	483 Sandy Beach Road, Suite A	Azle	76020
8	Bedford Public Library	2424 Forest Ridge Drive	Bedford	76021
9	Blue Mound Community Center	1824 Fagan Drive	Blue Mound	76131
10	Colleyville Recreation Center Annex A	5008 Roberts Road	Colleyville	76034
11	Crouch Event Center in Bicentennial Park	900 E Glendale Street	Crowley	76036
12	Euless Family Life Senior Center	300 W Midway Drive	Euless	76039
13	City of Forest Hill City Hall	3219 California Parkway	Forest Hill	76119
14	Charles F. Griffin Building	3212 Miller Avenue	Fort Worth	76119
15	Como Community Center	4660 Horne Street	Fort Worth	76107
16	Diamond Hill/Jarvis Branch Library	1300 NE 35 <sup>th</sup> Street	Fort Worth	76106
17	Dionne Phillips Bagsby Southwest Subcourthouse	6551 Granbury Road	Fort Worth	76133
18	Handley-Meadowbrook Community Center	6201 Beaty Street	Fort Worth	76112
19	Northpark YMCA	9100 N Beach Street	Fort Worth	76244
20	Northside Community Center	1100 NW 18 <sup>th</sup> Street	Fort Worth	76164
21	Southside Community Center	959 E Rosedale Street	Fort Worth	76104
22	Southwest Community Center	6300 Welch Avenue	Fort Worth	76133
23	Summerglen Branch Library	4205 Basswood Boulevard	Fort Worth	76137
24	Tarrant County College Northwest Campus Building NW11, room 1403A	4801 Marine Creek Parkway	Fort Worth	76179
25	Tarrant County Elections Center Main Early Voting Site (Principal sitio de votación adelantada) (Trung Tâm Bầu Cử Sớm)	2700 Premier Street	Fort Worth	76111
26	Tarrant County Plaza Building	201 Burnett Street	Fort Worth	76102
27	Worth Heights Community Center	3551 New York Avenue	Fort Worth	76110
28	Asia Times Square Hong Kong building room 116	2615 W Pioneer Parkway	Grand Prairie	75051
29	Grapevine Public Library	1201 Municipal Way	Grapevine	76051
30	Haltom City Senior Center	3201 Friendly Lane	Haltom City	76117
31	Legacy Learning Center Northwest ISD	501 School House Road	Haslet	76052
32	Brookside Center	1244 Brookside Drive	Hurst	76053
33	W.A. Porter Elementary School	2750 Prestondale Drive	Hurst	76054
34	Keller Town Hall	1100 Bear Creek Parkway	Keller	76248
35	Dover Fellowship Hall	208 Municipal Drive	Kennedale	76060

**TARRANT COUNTY EARLY VOTING**  
(VOTACION ADELANTADA DEL CONDADO DE TARRANT)  
(BẦU CỬ SỚM CỦA QUẬN TARRANT)

**MAY 2, 2026**  
(2 DE MAYO DE 2026)  
(NGÀY 2 THÁNG 5, NĂM 2026)

**JOINT GENERAL AND SPECIAL ELECTIONS**  
(ELECCIONES GENERALES CONJUNTAS Y ESPECIALES)  
(KẾT HỢP TỔNG TUYẾN CỬ VÀ BẦU CỬ ĐẶC BIỆT)

36	Tarrant County Subcourthouse at Mansfield	1100 E Broad Street	Mansfield	76063
37	Vernon Newsom Stadium	3700 E Broad Street	Mansfield	76063
38	Fine Arts Athletic Complex	9200 Mid Cities Boulevard	N Richland Hills	76182
39	North Richland Hills City Hall	4301 City Point Drive	N Richland Hills	76180
40	North Richland Middle School	4801 Redondo Street	N Richland Hills	76180
41	Smithfield Middle School	8400 Main Street	N Richland Hills	76182
42	Saginaw Public Library	300 W McLeroy Boulevard	Saginaw	76179
43	River Oaks Community Center	5300 Blackstone Drive	River Oaks	76114
44	Town of Westlake Fire-EMS Department	2000 Dove Road	Westlake	76262
45	White Settlement Public Library	8215 White Settlement Road	White Settlement	76108

Application for a Ballot by Mail may be downloaded from our website: [www.tarrantcountytx.gov/elections](http://www.tarrantcountytx.gov/elections)  
(Solicitud para Boleta por Correo se puede descargar de nuestro sitio web): [www.tarrantcountytx.gov/elections](http://www.tarrantcountytx.gov/elections)  
(Có thể tải Đơn xin lá Phiếu Bầu qua Thư trên trang mạng của chúng tôi): [www.tarrantcountytx.gov/elections](http://www.tarrantcountytx.gov/elections)

Information by phone: Tarrant County Elections Administration, 817-831-8683  
(Información por teléfono): (Administración de Elecciones del Condado de Tarrant 817-831-8683)  
(Thông tin qua điện thoại) (Điều Hành Bầu Cử Quận Tarrant, 817-831-8683)

Applications for a Ballot by Mail must be submitted between January 1, 2026 and April 20, 2026 by mail, fax or email to:

**Note: effective December 1, 2017** - If an Application for Ballot by Mail is submitted by fax or e-mail the original application must also be mailed and received by the Early Voting Clerk no later than the 4<sup>th</sup> business day after receipt of the faxed or e-mailed copy.

(Solicitudes para una Boleta por Correo pueden ser sometidas entre el 1 de Enero de 2026 y 20 de Abril de 2026 por correo, fax o por correo electrónico o:

**Nota: efectivo el 1 de Diciembre de 2017** - Si una solicitud de boleta por correo se envía por fax o por correo electrónico la solicitud original también debe ser enviada por correo y recibida por el Secretario de Votación Anticipada no más tarde del cuarto día hábil después de recibir la copia enviada por fax o por correo electrónico.)

(Đơn xin lá phiếu bầu qua thư phải được gửi vào giữa Ngày 1 Tháng 1, Năm 2026 và Ngày 20 Tháng 4, Năm 2026 bằng thư, fax hoặc email đến:  
**Lưu ý: có hiệu lực từ ngày 1 tháng 12 năm 2017** - Nếu Đơn Xin Lá Phiếu bầu qua thư được gửi bằng fax hoặc e-mail, đơn xin bản gốc cũng phải được gửi bằng thư đến và nhận bởi Thư Ký Phụ Trách Bỏ Phiếu Sớm không muộn hơn ngày làm việc thứ tư kể từ ngày nhận được bản sao từ fax hoặc e-mail.)

Early Voting Clerk (Secretario De Votación Adelantada) (Nhân Viên Phụ Trách Bỏ Phiếu Sớm)  
PO Box 961011  
Fort Worth TX 76161-0011  
Fax: 817-850-2344  
Email: [votebymail@tarrantcountytx.gov](mailto:votebymail@tarrantcountytx.gov)

**EXHIBIT A-1 (ANEXO A-1/TRIÊN LÃM A-1)**

Countywide Polling Place/Lugar de Votación del Condado/Địa Điểm Bỏ Phiếu Toàn Quận

**EXHIBIT A-2 (ANEXO A-2/TRIÊN LÃM A-2)**

EARLY VOTING BY PERSONAL APPEARANCE DAYS AND HOURS (DÍAS Y HORAS DE VOTACIÓN TEMPRANO POR APARICIÓN PERSONAL) (Ngày và giờ đi bầu cử sớm)

April (Abril) (Tháng Tư) 20 – Monday (Lunes) (Thứ Hai) 8:00 a.m. – 5:00 p.m.

April (Abril) (Tháng Tư) 22 - 24 Wednesday - Friday (Miércoles - Viernes) (Thứ Tư - Thứ Sáu) 8:00 a.m. – 5:00 p.m.

April (Abril) (Tháng Tư) 25 - Saturday (Sabado) (Thứ bảy) 7:00 a.m. – 7:00 p.m.

April (Abril) (Tháng Tư) 26 - Sunday (Domingo) (Chủ Nhật) 10:00 a.m. – 4:00 p.m.

April (Abril) (Tháng Tư) 27 - 28 - Monday – Tuesday (Lunes – Martes) (Thứ Hai – Thứ Ba) 7:00 a.m. – 7:00 p.m.

**ORDINANCE NO. 28252-01-2026 / N.º 28252-01-2026 DE ORDENANZA / SẮC LỆNH SỐ 28252-01-2026**

An ordinance ordering a special election by the qualified voters of the City of Fort Worth, Texas, on May 2, 2026, for the purpose of electing a City Council Member for District 10 to serve the remainder of an unexpired term and ordering a runoff election, if needed.

Una ordenanza que convoca a una elección especial por parte de los votantes calificados de la ciudad de fort worth, texas, el 2 de mayo de 2026, con el propósito de elegir a un miembro del concejo municipal para el distrito 10 del concejo, a fin de cubrir el resto de un mandato no vencido, y que convoca a una segunda vuelta electoral, en caso de ser necesario.

Một sắc lệnh yêu cầu tổ chức một cuộc bầu cử đặc biệt bởi các cử tri hội đủ điều kiện của thành phố fort worth, texas, vào ngày 2 tháng năm, 2026, để bầu chọn một thành viên hội đồng thành phố cho khu vực 10 của thành phố fort worth để phục vụ phần thời hạn còn lại của nhiệm kỳ chưa hết hạn, và yêu cầu tổ chức một cuộc bầu cử quyết định chung cuộc, nếu cần.

Member of the City Council, District 10 (Miembro del Concejo Municipal, Distrito 10, Thành viên Hội đồng Thành phố, Quận 10). Candidates/Candidatos/ứng cử viên

Chris Jamieson

Alicia Ortiz

**EXHIBIT A-3 ORDINANCE NO. 28313-02-2026**

An ordinance ordering an election by the qualified voters of the city of Fort Worth, Texas, on May 2, 2026, on the question of the issuance of ad valorem tax supported public securities for the 2026 general obligation debt program

**Be it ordained by the city council of the City of Fort Worth, Texas:  
Election Ordered**

That the City Council hereby orders that an election be held on Saturday, May 2, 2026. The City Council hereby finds that the date at which said election shall be held is not less than seventy-eight (78) days nor more than ninety (90) days from the date this Ordinance is adopted.

## **PROPOSITIONS**

That at said election, the following propositions shall be submitted in accordance with law:

### **FORT WORTH PROPOSITION A**

Shall the City Council of the City of Fort Worth be authorized to issue the public securities of said City as authorized by law at the time of issuance, in one or more series or issues, in the aggregate principal amount of \$511,480,700, with said public securities of each such series or issue, respectively, to mature at the date or dates specified in the issuing instruments, with no such date to exceed forty years from the date of such issuance, and to be sold at such prices and bear interest at such rates as shall be determined by the City Council, for the following streets and mobility infrastructure related purposes in said City, to-wit: designing and constructing permanent street and drainage improvements; designing, reconstructing, rehabilitating, restructuring, and extending the streets, thoroughfares, intersections, park roads and parking lots, sidewalks, bridges, pedestrian ways, bicycle ways, streetscapes, collectors, signalization, signage, other traffic and signal controls, street lighting, and median improvements, and the acquisition of land therefor; and improvements related to all of the foregoing; and/or contributing toward the funding of any or all of the foregoing; and shall said City Council be authorized to levy and cause to be assessed and collected annual ad valorem taxes in an amount sufficient to pay the annual interest on said public securities and provide a sinking fund to pay said public securities at maturity?

### **FORT WORTH PROPOSITION B**

Shall the City Council of the City of Fort Worth be authorized to issue the public securities of said City as authorized by law at the time of issuance, in one or more series or issues, in the aggregate principal amount of \$185,140,000, with said public securities of each such series or issue, respectively, to mature at the date or dates specified in the issuing instruments, with no such date to exceed forty years from the date of such issuance, and to be sold at such prices and bear interest at such rates as shall be determined by the City Council, for the following park, recreation, and open space purposes in said City, to-wit: acquiring land or permanent easements for park, recreation, and/or open space purposes; planning, designing, conducting site preparation work, constructing, and installing improvements and facilities for park, recreation, and community center facilities and for natural areas and open space lands and improvements; enlarging existing park, recreation, and community center facilities and lands as well as natural areas and open space lands; constructing new or replacement facilities; renovating existing facilities; enlarging other such facilities; constructing, renovating, or enlarging playgrounds, roadways, parking, drainage, or other supportive infrastructure facilities at or integrated into park, recreation, and community center facilities or to natural areas and open space lands; and improvements related to all of the foregoing; and/or contributing toward the funding of any or all of the foregoing; and shall said City Council be authorized to levy and cause to be assessed and collected annual ad valorem taxes in an amount sufficient to pay the annual interest on said public securities and provide a sinking fund to pay said public securities at maturity?

### **FORT WORTH PROPOSITION C**

Shall the City Council of the City of Fort Worth be authorized to issue the public securities of said City as authorized by law at the time of issuance, in one or more series or issues, in the aggregate principal amount of \$14,586,000, with said public securities of each such series or issue, respectively, to mature at the date or dates specified in the issuing instruments, with no such date to exceed forty years from the date of such issuance, and to be sold at such prices and bear interest at such rates as shall be determined by the City Council, for the following public library related purposes in said City, to-wit: expanding the City's library system by designing, constructing, and equipping new library facilities; renovating and/or expanding existing library facilities; and the acquisition of land therefor; and improvements related to all of the foregoing; and/or contributing toward the funding of any or all of the foregoing; and shall said City Council be authorized to levy and cause to be assessed and collected annual ad valorem taxes in an amount sufficient to pay the annual interest on said public securities and provide a sinking fund to pay said public securities at maturity?

### **FORT WORTH PROPOSITION D**

Shall the City Council of the City of Fort Worth be authorized to issue the public securities of said City as authorized by law at the time of issuance, in one or more series or issues, in the aggregate principal amount of \$10,000,000, with said public securities of each such series or issue, respectively, to mature at the date or dates specified in the issuing instruments, with no such date to exceed forty years from the date of such issuance, and to be sold at such prices and bear interest at such rates as shall be determined by the City Council, for the purpose of providing funds for permanent improvements, to wit: planning, designing, constructing, improving, renovating, repairing, replacing and expanding the City's affordable housing and funding its neighborhood revitalization initiatives, including land acquisition, construction of housing and neighborhood infrastructure to support affordable housing; funding affordable housing and home repair programs as may be permitted by law; and funding loans and grants for affordable housing purposes as may be permitted by law; and shall said City Council be authorized to levy and cause to be assessed and collected annual ad valorem taxes in an amount sufficient to pay the annual interest on said public securities and provide a sinking fund to pay said public securities at maturity?

**FORT WORTH PROPOSITION E**

Shall the City Council of the City of Fort Worth be authorized to issue the public securities of said City as authorized by law at the time of issuance, in one or more series or issues, in the aggregate principal amount of \$63,919,300, with said public securities of each such series or issue, respectively, to mature at the date or dates specified in the issuing instruments, with no such date to exceed forty years from the date of such issuance, and to be sold at such prices and bear interest at such rates as shall be determined by the City Council, for the following public safety purposes in said City, to-wit: designing, constructing, and equipping new or replacement police and/or fire stations and/or emergency communications facilities; renovating and/or expanding existing facilities for police, fire, emergency communication, and any combination thereof; and the acquisition of land therefor; and improvements related to all of the foregoing; and/or contributing toward the funding of any or all of the foregoing; and shall said City Council be authorized to levy and cause to be assessed and collected annual ad valorem taxes in an amount sufficient to pay the annual interest on said public securities and provide a sinking fund to pay said public securities at maturity?

**FORT WORTH PROPOSITION F**

Shall the City Council of the City of Fort Worth be authorized to issue the public securities of said City as authorized by law at the time of issuance, in one or more series or issues, in the aggregate principal amount of \$59,874,000, with said public securities of each such series or issue, respectively, to mature at the date or dates specified in the issuing instruments, with no such date to exceed forty years from the date of such issuance, and to be sold at such prices and bear interest at such rates as shall be determined by the City Council, for the following animal control shelter facility related purposes in said City, to-wit: designing, constructing, and equipping a new animal control shelter facility; renovating and/or expanding existing animal control shelter facilities; and the acquisition of land therefor in said City; and improvements related to all of the foregoing; and/or contributing toward the funding of any or all of the foregoing; and shall said City Council be authorized to levy and cause to be assessed and collected annual ad valorem taxes in an amount sufficient to pay the annual interest on said public securities and provide a sinking fund to pay said public securities at maturity?

**BALLOT**

That the official ballots to be used in such election shall be prepared in accordance with Sections 52.072 and 52.073 of the Texas Election Code, as amended. The ballots shall permit the electors to vote "For" or "Against" the aforesaid issuance of public securities and shall be set forth in substantially the following form:

**FORT WORTH PROPOSITION A**

THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$511,480,700 of public securities for streets and mobility infrastructure improvements and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities

**FORT WORTH PROPOSITION B**

THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$185,140,000 of public securities for park, recreation, and open space acquisitions and improvements and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities

**FORT WORTH PROPOSITION C**

THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$14,586,000 of public securities for public library improvements and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities

**FORT WORTH PROPOSITION D**

THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$10,000,000 of public securities for affordable housing purposes and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities

**FORT WORTH PROPOSITION E**

THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$63,919,300 of public securities for police, fire, and emergency communications facilities and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities

**FORT WORTH PROPOSITION F**

THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$59,874,000 of public securities for animal care and shelter improvements and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities

**PUBLIC ART**

- (a) In respect to Fort Worth Proposition A (Streets and Mobility Infrastructure) submitted to the voters, it shall be a part of the contract with the voters that should the proposition be approved at said election, the City Council may determine to expend up to 1% of the aggregate proceeds of the public securities authorized and sold for projects approved by the voters as described in such proposition for public art/enhanced design specifically related to transportation and mobility infrastructure, consistent with the public art ordinance approved by the City Council and in effect at the time of the expenditure, and to the extent permitted by law.
- (b) In respect to Fort Worth Propositions B (Park, Recreation, and Open Space), C (Public Library Improvements), E (Public Safety Improvements), and F (Animal Care and Shelter Improvements) submitted to the voters, it shall be a part of the contract with the voters that should any of the propositions be approved at said election, the City Council may determine to expend up to 2% of the aggregate proceeds of the public securities authorized and sold for projects approved by the voters as described in each such proposition for public art/enhanced design specifically related to one or more of the projects described in such proposition, consistent with the public art ordinance approved by the City Council and in effect at the time of the expenditure, and to the extent permitted by law.
- (c) In respect to Fort Worth Proposition D (Affordable Housing) submitted to the voters, it shall be a part of the contract with the voters that should the proposition be approved at said election, the City Council shall not use any proceeds of the public securities authorized and sold for the projects approved by the voters as described in such proposition for public art/enhanced design.

**ADDITIONAL TAX AND FINANCIAL INFORMATION**

That the following statements are made in accordance with Section 3.009(b) of the Texas Election Code and provide the information required under that Section that is not otherwise addressed in this ordinance:

- (a) Taxes sufficient to pay the annual principal of and interest on the debt obligations may be imposed.
- (b) Based upon the bond market conditions on the date this Ordinance is approved, the maximum interest rate for any series of the debt obligations authorized to be sold by the voters is estimated to be 6%, as calculated in accordance with applicable law. Such estimate takes into account a number of factors, including the timing of the issuance of debt obligations approved by the voters, the maturity schedule for debt obligations issued by the City, and the expected credit ratings of the proposed debt obligations. The estimated maximum interest rate is provided as a matter of information, but is not a limitation on the interest rate at which the debt obligations, or any series thereof, may be sold.
- (c) As of the date of this Ordinance, the aggregate amount of outstanding principal of the City's ad valorem supported obligations is \$1,044,335,000.
- (d) As of the date of this Ordinance, the aggregate amount of outstanding interest on the City's ad valorem supported obligations is \$274,948,487.
- (e) As of the date of this Ordinance, the ad valorem debt service tax rate of the City of Fort Worth is \$0.1475 per \$100.00 valuation of taxable property.

#### **VOTING SYSTEM AND JOINT ELECTION**

An electronic voting system, as defined in Chapter 121 of the Texas Election Code, shall be used for voting at the regular polling places for said election and for counting the ballots and the tabulation of the results. The conduct of the election and the use of the electronic voting system shall be in accordance with the Texas Election Code.

The election shall be held as a Joint Election pursuant to a Joint Election Agreements and Contracts for Election Services by and between the City of Fort Worth and the Tarrant County Elections Administrator; the City of Fort Worth and the Denton County Elections Administrator; the City of Fort Worth and the Parker County Elections Administrator; the City of Fort Worth and the Wise County Elections Administrator; and other political subdivisions located in those counties. Pursuant to the above-mentioned Joint Election Agreements, the Tarrant County Elections Administrator shall serve as the Elections Administrator for the election held in Tarrant County, the Denton County Elections Administrator shall serve as the Elections Administrator for the election held in Denton County, the Parker County Elections Administrator shall serve as the Elections Administrator for the election held in Parker County, and the Wise County Elections Administrator shall serve as the Elections Administrator for the election held in Wise County. Presiding Election Judges and Alternate Presiding Election Judges appointed to serve at said polling places listed in the Joint Election Agreements shall be those election officials furnished by the Elections Administrators selected pursuant to the terms of the Joint Election Agreements. An Early Voting Ballot Board is hereby created pursuant to Section 87.001 of the Texas Election Code. The Early Voting Ballot Board shall be made up of members appointed in the manner stated in the Joint

Election Agreements, and the Presiding Judges and the Alternate Presiding Judges of the Early Voting Ballot Boards shall be the elections officials listed in the Joint Election Agreements.

**NOTICE AND PUBLICATION**

- (a) That a substantial copy of this Ordinance, in English, Spanish and, in Tarrant County, Vietnamese translations, shall serve as proper notice of said election, which notice shall be given as follows:
  - i. substantial copies of this Ordinance shall be published on the same day in each of two (2) successive weeks in a newspaper of general circulation in the City, the date of the first publication to be not less than fourteen (14) days nor more than thirty (30) days prior to the date of said election;
  - ii. substantial copies of this Ordinance and the Voter Information Documents (as defined below) shall be posted on the bulletin board at the City Hall of the City of Fort Worth used for the posting of notices of meetings of the City Council of the City and at three (3) other public places within the City not later than the twenty-first (21<sup>st</sup>) day prior to the date upon which said election is to be held;
  - iii. no later than the twenty-first (21<sup>st</sup>) day before the election, a complete copy of this Ordinance, the Voter Information Documents, and any sample ballot prepared for the election, shall be posted on the City’s official website together with the notice of the election and the contents of the Propositions and shall remain so posted through the date of the election; and
  - iv. a complete copy of this Ordinance and the Voter Information Documents shall be posted on election day and during early voting by personal appearance in a prominent location at each polling place at which this election is conducted.
- (b) The City Secretary is directed to certify compliance with subsections (a)(i) - (iii) and to obtain certification from the relevant election authorities regarding compliance with subsection (a)(iv).
- (c) Copies of the voter information documents pertaining to each proposition to be voted on are attached as Exhibit “A” (the “Voter Information Documents”). Notice of the Voter Information Documents shall be given in the manner required by Section 1251.052(b) of the Texas Government Code.
- (d) The City’s website is <https://www.fortworthtexas.gov/>.

**EXHIBIT A OF BOND ELECTION ORDINANCE; VOTER INFORMATION DOCUMENTS**

The following information is provided regarding City of Fort Worth Proposition A (Streets and Mobility Infrastructure) in accordance with Section 1251.052(b) of the Texas Government Code.

**Language that will appear on ballot:**

CITY OF FORT WORTH, TEXAS SPECIAL ELECTION  
CITY OF FORT WORTH, TEXAS PROPOSITION A

FOR \_\_\_\_\_ ) **THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$511,480,700 of**  
 ) **public securities for streets and mobility infrastructure**

AGAINST \_\_\_\_\_ ) **improvements and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities**

Principal amount of debt obligations to be authorized:	<b>\$511,480,700</b>
Estimated interest for the debt obligations to be authorized, presuming an interest rate of 6%:	\$309,727,138
Estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be amortized over 20 years:	\$821,207,838
As of the date the election was ordered (February 10, 2026):	
The principal amount of all outstanding City debt obligations:	\$1,044,335,000
The estimated remaining interest amount on all outstanding City debt obligations:	\$274,948,487
The estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding City debt obligations, amortized over 20 years:	\$1,319,283,487

**Property Impact on Average Homestead:**

Based on the City’s financial assumptions, repayment of these public securities, if approved, would impose an estimated maximum annual increase of \$0.00 in the amount of taxes on a residence homestead in the City with an appraised value of \$100,000.

**Additional Information (City Financial Assumptions):**

The above-quoted figures do not reflect payments made on existing debt or additional debt issued after February 10, 2026 and assume the following: the amortization of the City’s debt obligations, including outstanding debt obligations and the proposed debt obligations; changes in estimated future appraised values within the City based on a growth of the City’s taxable assessed valuation at a rate of 3% in 2026 through 2032, 2% in 2033 through 2037, 1% in 2038 through 2042, and 0% thereafter; and the assumed interest rate on the proposed debt obligations of six percent.

The following information is provided regarding City of Fort Worth Proposition B (Park, Recreation, and Open Space Improvements) in accordance with Section 1251.052(b) of the Texas Government Code.

**Language that will appear on ballot:**

CITY OF FORT WORTH, TEXAS SPECIAL ELECTION  
CITY OF FORT WORTH, TEXAS PROPOSITION B

FOR \_\_\_\_\_ ) **THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$185,140,000 of public securities for park, recreation, and open space acquisitions and improvements and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities**

AGAINST \_\_\_\_\_ )

Principal amount of debt obligations to be authorized:	<b>\$185,140,000</b>
Estimated interest for the debt obligations to be authorized, presuming an interest rate of 6%:	\$112,111,527
Estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be amortized over 20 years:	\$297,251,527
As of the date the election was ordered (February 10, 2026):	
The principal amount of all outstanding City debt obligations:	\$1,044,335,000

The estimated remaining interest amount on all outstanding City debt obligations:	\$274,948,487
The estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding City debt obligations, amortized over 20 years:	\$1,319,283,487

**Property Impact on Average Homestead:**

Based on the City’s financial assumptions, repayment of these public securities, if approved, would impose an estimated maximum annual increase of \$0.00 in the amount of taxes on a residence homestead in the City with an appraised value of \$100,000.

**Additional Information (City Financial Assumptions):**

The above-quoted figures do not reflect payments made on existing debt or additional debt issued after February 10, 2026 and assume the following: the amortization of the City’s debt obligations, including outstanding debt obligations and the proposed debt obligations; changes in estimated future appraised values within the City based on a growth of the City’s taxable assessed valuation at a rate of 3% in 2026 through 2032, 2% in 2033 through 2037, 1% in 2038 through 2042, and 0% thereafter; and the assumed interest rate on the proposed debt obligations of six percent.

The following information is provided regarding City of Fort Worth Proposition C (Public Library Improvements) in accordance with Section 1251.052(b) of the Texas Government Code.

**Language that will appear on ballot:**

CITY OF FORT WORTH, TEXAS SPECIAL ELECTION  
CITY OF FORT WORTH, TEXAS PROPOSITION C

FOR \_\_\_\_\_ ) **THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$14,586,000 of public securities for public library improvements and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities**

AGAINST \_\_\_\_\_ )

Principal amount of debt obligations to be authorized:	<b>\$14,586,000</b>
Estimated interest for the debt obligations to be authorized, presuming an interest rate of 6%:	\$8,832,552
Estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be amortized over 20 years:	\$23,418,552
As of the date the election was ordered (February 10, 2026):	
The principal amount of all outstanding City debt obligations:	\$1,044,335,000
The estimated remaining interest amount on all outstanding City debt obligations:	\$274,948,487
The estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding City debt obligations, amortized over 20 years:	\$1,319,283,487

**Property Impact on Average Homestead:**

Based on the City’s financial assumptions, repayment of these public securities, if approved, would impose an estimated maximum annual increase of \$0.00 in the amount of taxes on a residence homestead in the City with an appraised value of \$100,000.

**Additional Information (City Financial Assumptions):**

The above-quoted figures do not reflect payments made on existing debt or additional debt issued after February 10, 2026 and assume the following: the amortization of the City’s debt obligations, including outstanding debt obligations and the proposed debt obligations; changes in estimated future appraised values within the City based on a growth of the City’s taxable assessed valuation at a rate of 3% in 2026 through 2032, 2% in 2033 through 2037, 1% in 2038 through 2042, and 0% thereafter; and the assumed interest rate on the proposed debt obligations of six percent.

The following information is provided regarding City of Fort Worth Proposition D (Affordable Housing) in accordance with Section 1251.052(b) of the Texas Government Code.

**Language that will appear on ballot:**

CITY OF FORT WORTH, TEXAS SPECIAL ELECTION  
CITY OF FORT WORTH, TEXAS PROPOSITION D

FOR \_\_\_\_\_ ) **THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$10,000,000 of public securities for affordable housing purposes and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities**  
AGAINST \_\_\_\_\_ )

Principal amount of debt obligations to be authorized:	<b>\$10,000,000</b>
Estimated interest for the debt obligations to be authorized, presuming an interest rate of 6%:	\$6,055,500
Estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be amortized over 20 years:	\$16,055,500
As of the date the election was ordered (February 10, 2026):	
The principal amount of all outstanding City debt obligations:	\$1,044,335,000
The estimated remaining interest amount on all outstanding City debt obligations:	\$274,948,487
The estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding City debt obligations, amortized over 20 years:	\$1,319,283,487

**Property Impact on Average Homestead:**

Based on the City’s financial assumptions, repayment of these public securities, if approved, would impose an estimated maximum annual increase of \$0.00 in the amount of taxes on a residence homestead in the City with an appraised value of \$100,000.

**Additional Information (City Financial Assumptions):**

The above-quoted figures do not reflect payments made on existing debt or additional debt issued after February 10, 2026 and assume the following: the amortization of the City’s debt obligations, including outstanding debt obligations and the proposed debt obligations; changes in estimated future appraised values within the City based on a growth of the City’s taxable assessed valuation at a rate of 3% in 2026 through 2032, 2% in 2033 through 2037, 1% in 2038 through 2042, and 0% thereafter; and the assumed interest rate on the proposed debt obligations of six percent.

The following information is provided regarding City of Fort Worth Proposition E (Public Safety Improvements) in accordance with Section 1251.052(b) of the Texas Government Code.

**Language that will appear on ballot:**

CITY OF FORT WORTH, TEXAS SPECIAL ELECTION  
 CITY OF FORT WORTH, TEXAS PROPOSITION E

FOR \_\_\_\_\_ ) **THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$63,919,300 of public securities for police, fire, and emergency communications facilities and the imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities**

AGAINST \_\_\_\_\_ )

Principal amount of debt obligations to be authorized:	<b>\$63,919,300</b>
Estimated interest for the debt obligations to be authorized, presuming an interest rate of 6%:	\$38,706,332
Estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be amortized over 20 years:	\$102,625,632
As of the date the election was ordered (February 10, 2026):	
The principal amount of all outstanding City debt obligations:	\$1,044,335,000
The estimated remaining interest amount on all outstanding City debt obligations:	\$274,948,487
The estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding City debt obligations, amortized over 20 years:	\$1,319,283,487

**Property Impact on Average Homestead:**

Based on the City’s financial assumptions, repayment of these public securities, if approved, would impose an estimated maximum annual increase of \$0.00 in the amount of taxes on a residence homestead in the City with an appraised value of \$100,000.

**Additional Information (City Financial Assumptions):**

The above-quoted figures do not reflect payments made on existing debt or additional debt issued after February 10, 2026 and assume the following: the amortization of the City’s debt obligations, including outstanding debt obligations and the proposed debt obligations; changes in estimated future appraised values within the City based on a growth of the City’s taxable assessed valuation at a rate of 3% in 2026 through 2032, 2% in 2033 through 2037, 1% in 2038 through 2042, and 0% thereafter; and the assumed interest rate on the proposed debt obligations of six percent.

The following information is provided regarding City of Fort Worth Proposition F (Animal Care and Shelter Improvements) in accordance with Section 1251.052(b) of the Texas Government Code.

**Language that will appear on ballot:**

CITY OF FORT WORTH, TEXAS SPECIAL ELECTION  
 CITY OF FORT WORTH, TEXAS PROPOSITION F

FOR \_\_\_\_\_ ) **THIS IS A TAX INCREASE. The issuance of \$59,874,000 of public securities for animal care and shelter improvements and the**

\_\_\_\_\_ )

AGAINST \_\_\_\_\_ ) **imposition of taxes sufficient to pay the principal and interest on the public securities**

Principal amount of debt obligations to be authorized:	<b>\$59,874,000</b>
Estimated interest for the debt obligations to be authorized, presuming an interest rate of 6%:	\$36,256,701
Estimated combined principal and interest required to pay on time and in full the debt obligations to be amortized over 20 years:	\$96,130,701
As of the date the election was ordered (February 10, 2026):	
The principal amount of all outstanding City debt obligations:	\$1,044,335,000
The estimated remaining interest amount on all outstanding City debt obligations:	\$274,948,487
The estimated combined principal and interest required to pay on time and in full all outstanding City debt obligations, amortized over 20 years:	\$1,319,283,487

**Property Impact on Average Homestead:**

Based on the City’s financial assumptions, repayment of these public securities, if approved, would impose an estimated maximum annual increase of \$0.00 in the amount of taxes on a residence homestead in the City with an appraised value of \$100,000.

**Additional Information (City Financial Assumptions):**

The above-quoted figures do not reflect payments made on existing debt or additional debt issued after February 10, 2026 and assume the following: the amortization of the City’s debt obligations, including outstanding debt obligations and the proposed debt obligations; changes in estimated future appraised values within the City based on a growth of the City’s taxable assessed valuation at a rate of 3% in 2026 through 2032, 2% in 2033 through 2037, 1% in 2038 through 2042, and 0% thereafter; and the assumed interest rate on the proposed debt obligations of six percent.

**EXHIBIT A-4 ORDINANCE NO. 28314-02-2026**

An ordinance ordering a special election by the qualified voters of the city of Fort Worth, Texas, on May 2, 2026, for the purpose of submitting to the qualified voters of said city, for adoption or rejection, proposed amendments to the existing charter of the city of Fort Worth and ordaining related matters.

**SPECIAL ELECTION ORDERED**

In compliance with the Charter of the City of Fort Worth and in accordance with the Constitution and laws of the State of Texas, and more particularly Chapter 9 of the Texas Local Government Code relating to the amendment of city charters by home rule cities having more than five thousand (5,000) inhabitants, the City Council hereby orders that a special election, hereinafter “election,” be held on Saturday, May 2, 2026, for the purpose of submitting to the qualified voters of the City of Fort Worth, for adoption or rejection, the proposed amendments as shown in detail in Exhibit “A” to the existing Charter of the City of Fort Worth.

**PROPOSITIONS TO BE ON BALLOTS**

The official ballots to be used in said election shall be prepared in accordance with Sections 52.072 and 52.073 of the Election Code of the State of Texas, and shall include thereon the following propositions to be expressed substantially as follows:

**CITY CHARTER AMENDMENTS**

Place an 'X' in the square beside the statement indicating the way you wish to vote.

**FORT WORTH PROPOSITION G**

Shall Section 3 of Chapter III of the Fort Worth City Charter be amended to provide that, effective October 1, 2026, the Mayor’s annual pay shall be sixty thousand dollars (\$60,000) and that the other City Council Members’ annual pay shall be fifty thousand dollars (\$50,000)?

**FORT WORTH PROPOSITION H**

Shall Section 3 of Chapter V of the Fort Worth City Charter be revised to remove non-binding charge and hearing requirements that are inconsistent with the City Manager’s personnel responsibilities?

**FORT WORTH PROPOSITION I**

Shall Section 1 of Chapter V, Section 4 of Chapter VI, and Section 3 of Chapter XXVIII of the Fort Worth City Charter be revised to remove redundant charge and hearing requirements?

**FORT WORTH PROPOSITION J**

Shall Section 2 of Chapter X of the Fort Worth City Charter be amended to allow for the budget to be adopted at the same meeting as a budget hearing as allowed under state law?

**FORT WORTH PROPOSITION K**

Shall Section 6 of Chapter XXVI of the Fort Worth City Charter be deleted, removing a requirement of public service corporations to submit an annual report to the city, since that information is readily available from the state and via the internet?

**FORT WORTH PROPOSITION L**

Shall Section 4 of Chapter XXVI of the Fort Worth City Charter be amended to allow each grant of privilege for use of city streets to be approved without an ordinance being required?

**FORT WORTH PROPOSITION M**

Shall Section 1 of Chapter VIII of the Fort Worth City Charter be amended to allow greater flexibility in creating, abolishing, and reorganizing city departments by eliminating the requirement for ordinances to be adopted?

**FORT WORTH PROPOSITION N**

Shall Section 4 of Chapter III of the Fort Worth City Charter be amended to eliminate a conflict with state law in regard to the timelines of special elections to fill vacancies?

**FORT WORTH PROPOSITION O**

Shall Section 7 of Chapter X of the Fort Worth City Charter be amended to clarify that appropriately detailed documentation must support payment of a claim, regardless of whether that documentation is considered a “purchase order”?

**BALLOT**

The City Secretary of the City of Fort Worth shall ensure that ballots are prepared to be used in said election, on which ballots shall be printed the propositions to be voted on in the election. The ballots shall be printed in English, Spanish, and Vietnamese for use in said election. Each proposed charter amendment in Exhibit “A” shall be separate and distinct so that voters shall pass upon each one separately and apart from another and so that each voter may voter “For” or “Against” on each said amendment.

**EFFECTIVE DATE OF AMENDMENTS**

The proposed amendments in Exhibit “A,” if approved by a majority of the qualified voters voting upon said amendments, shall become a part of the City Charter of the City of Fort Worth as soon as an official order has been entered on the Council Minutes of said City by the City Council thereof, declaring the same adopted.

**VOTING SYSTEM AND JOINT ELECTION**

An electronic voting system, as defined in Chapter 121 of the Texas Election Code, shall be used for voting at the regular polling places for said election and for counting the ballots and the tabulation of the results. The

conduct of the election and the use of the electronic voting system shall be in accordance with the Texas Election Code.

The election shall be held as a Joint Election pursuant to a Joint Election Agreements and Contracts for Election Services by and between the City of Fort Worth and the Tarrant County Elections Administrator; the City of Fort Worth and the Denton County Elections Administrator; the City of Fort Worth and the Parker County Elections Administrator; the City of Fort Worth and the Wise County Elections Administrator; and other political subdivisions located in those counties. Pursuant to the above-mentioned Joint Election Agreements, the Tarrant County Elections Administrator shall serve as the Elections Administrator for the election held in Tarrant County, the Denton County Elections Administrator shall serve as the Elections Administrator for the election held in Denton County, the Parker County Elections Administrator shall serve as the Elections Administrator for the election held in Parker County, and the Wise County Elections Administrator shall serve as the Elections Administrator for the election held in Wise County. Presiding Election Judges and Alternate Presiding Election Judges appointed to serve at said polling places listed in the Joint Election Agreements shall be those election officials furnished by the Elections Administrators selected pursuant to the terms of the Joint Election Agreements. An Early Voting Ballot Board is hereby created pursuant to Section 87.001 of the Texas Election Code. The Early Voting Ballot Board shall be made up of members appointed in the manner stated in the Joint Election Agreements, and the Presiding Judges and the Alternate Presiding Judges of the Early Voting Ballot Boards shall be the elections officials listed in the Joint Election Agreements.

#### **STATEMENT OF FISCAL IMPACT**

Pursuant to Section 9.004(c)(2) of the Texas Local Government Code, (requiring a statement of the anticipated fiscal impact to the City if the proposed amendments are approved), the City asserts it is difficult to accurately account for the fiscal impact of the proposed amendments in light of the particular unknown effect upon the actual operation of the City government if the proposed amendments are approved. With that general statement in mind, an overall analysis indicates that (i) there should be no immediate fiscal impact upon the probable economic cost to the City if any of Propositions H through O is approved and implemented and (ii) the immediate fiscal impact upon the probable economic cost to the City if Proposition G is approved and implement would be approximately two hundred eight-five thousand seventy-five dollars (\$285,075.00) per fiscal year beginning in Fiscal Year 2027 for the increase in compensation for Mayor and Council Members.

#### **PUBLICATION**

Notice of said election shall be given by publishing a Notice of Election, in English, Spanish, and Vietnamese, at least once, not earlier than the 30<sup>th</sup> day or later than the 10<sup>th</sup> day before election day in a newspaper published in said City. A copy of the Notice of Election, in English, Spanish, and Vietnamese shall be posted on the City's board used for posting notices of the meeting of the Fort Worth City Council not later than the 21<sup>st</sup> day before election day.

#### **NOTICE**

The way and manner of holding said election, the notice to be given therefor, the polling places, the personnel and the officers who are to hold same, and all details connected with the holding of the election shall be provided

for and arranged by the City Secretary. The proper notice and publication of this notice, proclamation, call and ordinance shall be only cumulative of and in addition to the statutory notice of said election as herein provided. Any omission or irregularity in this notice or in the publication or posting of this notice, proclamation, call and ordinance, or in the signing of same, shall not in any way affect or invalidate such election.

#### **EXHIBIT "A" OF CHARTER ELECTION ORDINANCE**

A special election will be held on May 2, 2026, from 7:00 a.m. to 7:00 p.m. for the purpose of allowing voters to determine whether to amend the Fort Worth City Charter. Persons interested in voting on these issues may contact the Fort Worth City Secretary's Office for information about polling places and other information pertaining to the election or may visit the City's website at [www.fortworthtexas.gov](http://www.fortworthtexas.gov).

If the proposed Propositions are adopted by the qualified voters of the City of Fort Worth, the following Charter provisions will be amended by adding the underscored words and deleting those struck through. The bracketed italicized language indicates where another proposed Proposition will amend the Charter language within that section if passed. The proposed amendments will read in their entirety as follows:

#### **PROPOSED AMENDMENTS**

##### **Amendment Number 1 (Proposition G).**

###### CHAPTER III: THE CITY COUNCIL

###### §3 COMPENSATION OF THE MEMBERS OF THE CITY COUNCIL.

Commencing on October 1, ~~2006~~ 2026, each member of the City Council, except the mayor, shall receive as ~~compensation~~ annual pay for such member's services ~~as an elected official, the sum of twenty-five thousand dollars (\$25,000.00) per annum~~ fifty thousand dollars (\$50,000), and the mayor shall receive as ~~compensation~~ annual pay for the mayor's service ~~as an elected official, the sum of twenty-nine thousand dollars (\$29,000.00) per annum~~ sixty thousand dollars (\$60,000). In addition to the above, all necessary expenses incurred by the City Council in performance of their official duties shall be paid by the city. Nothing herein shall prohibit a council member from waiving the right to all or any part of such ~~compensation~~ pay or payment of expenses.

##### **Amendment Number 2 (Proposition H)**

###### CHAPTER V: THE CITY MANAGER

###### §3. [SAME-PROPER ADMINISTRATION OF CITY AFFAIRS; APPOINTMENT, REMOVAL OF DIRECTORS AND EMPLOYEES; ADHERENCE TO CIVIL SERVICE REGULATIONS].

The city manager shall be responsible to the council for the proper administration of all the city affairs placed in his hands, and shall to that end appoint and employ all directors of departments and other employees not otherwise provided for in this Charter or by ordinance. Appointments made by him shall be on the basis of executive and administrative experience and ability and of training, fitness and efficiency of such appointees in the work which they are to administer. All such directors of departments shall be immediately responsible to the city manager and may be removed by him at any time. ~~In case of removal after six (6) months' service, if the director removed so demands, a written statement shall be made by the city manager of the reason of his removal, and the director shall, if he so demands, be given a public hearing by the council before the order of removal is made final. The statement of the manager and any written reply of the director thereto shall be filed as a public record in the office of the secretary of the council.~~

In filling positions coming within the classified service list, he shall do so according to the rules and regulations that may be adopted by the civil service board, if such are available. He shall have the right to discharge any of the subordinate employees of his departments in accordance with the provisions of the civil service sections of this Charter.

##### **Amendment Number 3 (Proposition I).**

###### CHAPTER V: THE CITY MANAGER

###### § 1 [APPOINTMENT; QUALIFICATIONS; REMOVAL; ABSENCE OR DISABILITY; COMPENSATION; RESIDENCY].

The council shall appoint the city manager, who shall be the chief administrative and executive officer of the city. He shall be chosen solely upon the basis of his executive and administrative training, experience, and ability, and without regard to political consideration. Qualifications being equal, preference shall be given in the selection of a resident citizen of Fort Worth for this position. No member of the council shall be chosen as city manager. The city manager shall not be appointed for a definite fixed time, but shall be removable at the will and pleasure of the council, by a vote of the majority of the entire council. ~~If removed after serving six (6) months, he may demand written charges and the right to be heard thereon at a public meeting of the council prior to the date on which his final removal shall take effect; but pending such hearing the council may suspend him from office.~~ The action of the council in suspending or removing the city manager shall be final. In case of the absence or disability of the city manager, the council may designate some qualified person to perform the duties of the office. The city manager shall receive such compensation as may be fixed by the council prior to the appointment. During this term of office, the city manager shall be a resident citizen within the City of Fort Worth.

#### CHAPTER VI: THE CITY ATTORNEY

##### § 4 [TERM, REMOVAL, ABSENCE OR DISABILITY OF CITY ATTORNEY].

The city attorney shall not be appointed for a definite fixed time, but shall be removable at the will and pleasure of the council by a vote of not less than a majority of the entire council. ~~If removed after serving six (6) months, he may demand written charges and the right to be heard thereon at a public meeting of the council prior to the date on which his final removal shall take effect; but pending such hearing the council may suspend him from office.~~ The action of the council in suspending or removing the city attorney shall be final. In case of the absence or disability of the city attorney, the council may designate some qualified person to perform the duties of the office.

#### CHAPTER XXVIII: DEPARTMENT OF INTERNAL AUDIT

##### § 3 TERM, REMOVAL, ABSENCE OR DISABILITY OF CITY INTERNAL AUDITOR.

The city internal auditor shall not be appointed for a definite fixed time but shall be removable at the will and pleasure of the City Council by a vote of not less than a majority of the entire council. ~~If removed after serving six (6) months, the city internal auditor may demand written charges and the right to be heard thereon at a public meeting of the City Council prior to the date on which the city internal auditor's final removal shall take effect, but pending such hearing the City Council may suspend the city internal auditor from office.~~ The action of the City Council in suspending or removing the city internal auditor shall be final. In case of the absence or disability of the city internal auditor, the City Council may designate some qualified person to perform the duties of the office.

#### **Amendment Number 4 (Proposition J).**

#### CHAPTER X: THE BUDGET AND FINANCIAL PROCEDURE RELATING THERETO

##### § 2 ANNUAL BUDGET.

Public hearings on the manager's proposed budget shall be held and notice of such hearings shall be provided in accordance with applicable state law; however, no less than one (1) public hearing shall be held on the budget following notice of such hearing. ~~The budget shall not be adopted at the same meeting as the public hearing.~~ The annual appropriations ordinance providing funding for the proposed budget, along with a corresponding ad valorem tax levy ordinance shall be considered by the City Council at the same meeting the City Council considers approving the budget. Upon approval of the budget, the caption of the appropriations ordinance shall be published once, and the caption and penalty of the ad valorem tax levy ordinance shall be published twice in the City's official newspaper. The final approved budget and the full text of each ordinance shall be posted on the city's website and filed in the city secretary's office and made available for public inspection. The budget will become effective upon approval by City Council. The appropriations ordinance and ad valorem tax levy ordinance shall become effective upon publication in accordance with this section.

#### **Amendment Number 5 (Proposition K).**

#### CHAPTER XXVI: FRANCHISES AND PUBLIC UTILITIES

~~§ 6 COUNCIL TO PASS ORDINANCE REQUIRING ALL PUBLIC SERVICE CORPORATIONS TO FILE ANNUAL REPORT.~~

~~—It shall be the duty of the City Council to pass an ordinance requiring all public service corporations operating within the corporate limits of the city to file a sworn annual report of the receipts from the operation of the said business for the current year, how expended, how much therefor for betterments or improvements, the rate of tolls or charges for services rendered to the public, and any other facts or information that the council may deem pertinent for its use in intelligently passing upon any questions that may arise between the city and the said public service corporations; said reports to be filed with the city secretary, and preserved for the use of the City Council.~~

**Amendment Number 6 (Proposition L).**

CHAPTER XXVI: FRANCHISES AND PUBLIC UTILITIES

§ 4 FRANCHISES AND PRIVILEGES; DEFINITION OF AS APPLIED TO PUBLIC STREETS AND HIGHWAYS; POWER OF COUNCIL TO REGULATE.

The right to use the public streets, highways, alleys and thoroughfares of this city, which necessitates the digging up, or displacement thereof, for the installation of equipment, appliances or appurtenances, either on, above or below the surface of the same, to make the intended use thereof practicable, shall be deemed and considered a "franchise," granting of which shall be governed and controlled in the manner herein provided.

The use of the said public streets, highways, alleys and thoroughfares of this city, which does not require the digging up or similar interference with said streets, alleys or highways for the installation of equipment, appliances or appurtenances, to make the intended use possible, shall be treated and considered as a "privilege," subject to the control and disposition of the City Council, and such privilege over and upon the said public streets, alleys, highways and thoroughfares of the city shall not be granted to any person or corporation excepting when public necessity and convenience may require ~~such use and when given by ordinance passed by a two-thirds vote of the City Council.~~

**Amendment Number 7 (Proposition M).**

CHAPTER VIII: ADMINISTRATIVE DEPARTMENTS TO BE CONTROLLED AND ADMINISTERED BY THE CITY MANAGER

§ 1 NUMBER OF ADMINISTRATIVE DEPARTMENTS TO BE CONTROLLED AND ADMINISTERED BY THE CITY MANAGER.

There is hereby created and placed under control of the city manager six (6) administrative departments of the city government as follows:

- (1) Department of finance;
- (2) Department of police;
- (3) Fire department;
- (4) Department of public works;
- (5) Department of public health;
- (6) Water works department.

The City Council or City Manager shall have power to establish ~~by ordinance~~ such other departments, divisions and offices as it deems necessary for the efficient operation of the municipal government. The City Council or City Manager may discontinue any department or office ~~established by ordinance~~ and may prescribe, combine, consolidate, distribute or abolish the functions and duties of departments, divisions or offices. ~~No administrative department, division or office created by ordinance, and no consolidation as hereinbefore provided shall be established or discontinued until the recommendation of the city manager thereon shall have first been heard by the council.~~

The directors of the departments appointed by the city manager shall be immediately responsible to the city manager for the administration of their departments, including the preparation of reports and recommendations concerning their departments as required by the city manager.

**Amendment Number 8 (Proposition N).**

CHAPTER III: THE CITY COUNCIL  
§ 4 VACANCIES IN THE CITY COUNCIL; HOW FILLED.

Vacancies in the City Council shall be filled by special elections from the districts whose places have been vacated. Vacancies in the office of mayor shall be filled under the provisions applicable to other council members except that the district of the mayor shall be the city as a whole. These special elections shall be held on the first available election date specified in the Texas Election Code unless the council shall request, and receive, permission from the governor to call an emergency special election. If vacancies should occur ~~within thirty (30) days of the special election date~~ after the time for ordering a special election on the next election date specified in the Texas Election Code, the council may set the election for the next date following the impending ~~special~~ election date or it may request permission for an emergency special election from the governor.

In the event any candidate for a vacancy fails to receive a majority of all votes cast for all the candidates for such vacancy at such special election, the mayor shall on the first day following the completion of the official count of the ballots cast at said special election issue a call for a run-off election pursuant to Chapter IV, section 2, to be held in accordance with the Texas Election Code to determine who shall be elected. Such new council members, when duly qualified and elected, shall serve for the unexpired period of the terms of the council members whose offices are being filled. However, no such elections shall be held where said vacancy shall occur ~~within a period of less than ninety (90) days after the deadline for ordering a special election to fill a vacancy on the election date immediately~~ prior to the a general election date as specified in Chapter IV, section 2. When a vacancy shall occur ~~less than ninety (90) days after the last possible date to order an election to be held on the last possible election date~~ prior to the general election as specified in Chapter IV, section 2, a majority of the remaining council members may appoint a qualified person from the district whose place has been vacated to serve the unexpired term.

Should a vacancy occur in the office of mayor, the mayor pro tem shall serve until a special election shall be called under the rules pertaining to filling vacancies among the other councilmembers. If members of the City Council seek the office of mayor in such a special election, they shall first resign from the City Council, and special elections, simultaneous to the mayoral election, shall be held in their districts under the terms specified above.

**Amendment Number 9 (Proposition O).**

CHAPTER X: THE BUDGET AND FINANCIAL PROCEDURE RELATING THERETO

§ 7 PROPERTY SUBJECT TO TAXATION.

No claim against the city shall be paid, unless it is evidenced by a ~~purchase order~~ appropriate written documentation approved by the head of the department or office for which the indebtedness was incurred; and each director or officer and his surety shall be liable to the city for all loss or damage sustained by the city by reason of his negligent or corrupt approval of any such claim. The controller of accounts shall examine all payrolls, bills and other claims and demands against the city, and shall issue no warrant for payment unless he finds that the claim is in proper form, correctly computed and duly approved; that it is justly and legally due and payable; that an appropriation has been made therefor which has not been exhausted, or that the payment has been otherwise legally authorized; and that there is money in the city treasury to make payment. He may investigate any claim and for that purpose may summon before him any officer, agent or person, and examine him upon oath or affirmation relative thereto, which oath or affirmation he may administer. If the controller of accounts issues a warrant on the treasury authorizing payment of any item for which no appropriation has been made, or for the payment of which there is not a sufficient balance in the proper appropriation, or which is otherwise contrary to law or ordinance, he and his sureties shall be individually liable to the city for the amount thereof.

**ANEXO A-3 ORDENANZA N.º 28313-02-2026**

Una ordenanza que ordena una elección por los votantes calificados de la ciudad de fort worth, texas, el 2 de mayo de 2026, sobre la cuestión de la emisión de valores públicos respaldados por impuestos ad valorem para el programa de deuda de obligación general de 2026

**EL AYUNTAMIENTO DE LA CIUDAD DE FORT WORTH, TEXAS, ORDENA LO SIGUIENTE:**

## **ORDEN DE REALIZAR UNA ELECCIÓN**

Por el presente, el Ayuntamiento ordena que se lleve a cabo una elección el sábado 2 de mayo de 2026. Por el presente, el Ayuntamiento considera que la fecha en la que se llevará a cabo dicha elección deberá ser no menos de setenta y ocho (78) días después ni más de noventa (90) días después de la fecha de promulgación de esta Ordenanza.

### **PROPUESTAS**

En esa elección, se presentarán las propuestas siguientes de acuerdo con la ley:

#### **PROPUESTA A DE FORT WORTH**

¿Debe autorizarse al Ayuntamiento de la ciudad de Fort Worth a emitir valores públicos de dicha ciudad según lo autorizado por la ley en el momento de la emisión, en una o más series de emisiones, por un monto principal total de \$511,480,700, con los vencimientos de dichos valores públicos de cada serie o emisión, respectivamente, en las fechas especificadas en los instrumentos emisores, fechas que no podrán exceder cuarenta años desde la fecha de dicha emisión, para venderse a los precios y devengar intereses a las tasas que determine el Ayuntamiento, para los siguientes propósitos relativos a infraestructura vial y de movilidad: construir mejoras permanentes en calles y drenajes; reconstruir, rehabilitar, reestructurar y extender calles, vías públicas, intersecciones, calles de parques y estacionamientos, aceras, puentes, vías peatonales, bicisendas, paisajes urbanos, colectoras, señalización, cartelería, otros controles de tráfico y señales, alumbrado público y mejoras medianas, y la adquisición de tierras para las mismas en dicha ciudad; y mejoras relacionadas con todo lo anterior; o contribuir al financiamiento de todo lo anterior, y debe autorizarse a dicho Ayuntamiento a imponer y hacer que se evalúen y cobren impuestos ad valorem anuales en un monto suficiente para pagar los intereses anuales de dichos valores públicos y proveer un fondo de amortización para pagar dichos valores públicos al vencimiento?

#### **PROPUESTA B DE FORT WORTH**

¿Debe autorizarse al Ayuntamiento de la ciudad de Fort Worth a emitir valores públicos de dicha ciudad, según lo autorizado por la ley vigente al momento de la emisión, en una o más series o emisiones, por un monto principal total agregado de \$185,140,000, cuyos valores públicos de cada serie o emisión vencerán, respectivamente, en la fecha o fechas especificadas en los instrumentos de emisión, sin que ninguna de dichas fechas exceda cuarenta años a partir de la fecha de emisión, y a venderse a los precios y devengar intereses a las tasas que determine el Ayuntamiento, para los siguientes fines relacionados con parques, recreación y espacios abiertos en dicha ciudad, a saber: adquirir terrenos o servidumbres permanentes para fines de parques, recreación o espacios abiertos; planificar, diseñar, realizar trabajos de preparación del sitio, construir e instalar mejoras e instalaciones para parques, recreación y centros comunitarios, así como para áreas naturales y terrenos y mejoras de espacios abiertos; ampliar las instalaciones y terrenos existentes de parques, recreación y centros comunitarios, así como las áreas naturales y terrenos de espacios abiertos; construir instalaciones nuevas o de reemplazo; renovar instalaciones existentes; ampliar otras instalaciones similares; construir, renovar o ampliar áreas de juegos infantiles, vialidades, estacionamientos, sistemas de drenaje u otra infraestructura de apoyo en o integrada a instalaciones de parques, recreación y centros comunitarios o a áreas naturales y terrenos de espacios abiertos; y realizar mejoras relacionadas con todo lo anterior; o contribuir al financiamiento de cualquiera o todos los anteriores; y deberá autorizarse a dicho Ayuntamiento a imponer, determinar y recaudar impuestos ad valorem anuales en una cantidad suficiente para pagar los intereses anuales de dichos valores públicos y establecer un fondo de amortización para pagar dichos valores públicos a su vencimiento?

#### **PROPUESTA C DE FORT WORTH**

¿Debe autorizarse al Ayuntamiento de la ciudad de Fort Worth a emitir valores públicos de dicha ciudad según lo autorizado por la ley en el momento de la emisión, en una o más series de emisiones, por un

monto principal total de \$14,586,000, con los vencimientos de dichos valores públicos de cada serie o emisión, respectivamente, en las fechas especificadas en los instrumentos emisores, fechas que no podrán exceder cuarenta años desde la fecha de dicha emisión, y para venderse a los precios y devengar intereses a las tasas que determine el Ayuntamiento, para los siguientes propósitos relativos a bibliotecas públicas: expandir el sistema de bibliotecas de la ciudad mediante la construcción y equipamiento de nuevas instalaciones de bibliotecas; renovar o ampliar las instalaciones existentes de bibliotecas; adquirir tierras para ellos en dicha ciudad, y mejoras relacionadas con todo lo anterior; o contribuir a la financiación de todo lo anterior, y se debe autorizar a dicho Ayuntamiento a imponer y hacer que se evalúen y cobren impuestos *ad valorem* anuales en un monto suficiente para pagar los intereses anuales de dichos valores públicos y proveer un fondo de amortización para pagar dichos valores públicos al vencimiento?

#### **PROPUESTA D DE FORT WORTH**

¿Debe autorizarse al Ayuntamiento de la ciudad de Fort Worth a emitir valores públicos de dicha ciudad, según lo autorizado por la ley vigente al momento de la emisión, en una o más series o emisiones, por un monto principal total agregado de \$10,000,000, cuyos valores públicos de cada serie o emisión vencerán, respectivamente, en la fecha o fechas especificadas en los instrumentos de emisión, sin que ninguna de dichas fechas exceda cuarenta años a partir de la fecha de emisión, y a venderse a los precios y devengar intereses a las tasas que determine el Ayuntamiento, con el propósito de proporcionar fondos para mejoras permanentes, a saber: planificar, diseñar, construir, mejorar, renovar, reparar, reemplazar o ampliar la vivienda asequible de la ciudad y financiar sus iniciativas de revitalización de vecindarios, incluida la adquisición de terrenos, la construcción de viviendas e infraestructura vecinal para apoyar la vivienda asequible; financiar programas de vivienda asequible y de reparación de viviendas según lo permita la ley; y financiar préstamos o subvenciones para fines de vivienda asequible según lo permita la ley; y deberá autorizarse a dicho Ayuntamiento a imponer, determinar y recaudar impuestos *ad valorem* anuales en una cantidad suficiente para pagar los intereses anuales de dichos valores públicos y establecer un fondo de amortización para pagar dichos valores públicos a su vencimiento?

#### **PROPUESTA E DE FORT WORTH**

¿Debe autorizarse al Ayuntamiento de la ciudad de Fort Worth a emitir valores públicos de dicha ciudad, según lo autorizado por la ley vigente al momento de la emisión, en una o más series o emisiones, por un monto principal total agregado de \$63,919,300, cuyos valores públicos de cada serie o emisión vencerán, respectivamente, en la fecha o fechas especificadas en los instrumentos de emisión, sin que ninguna de dichas fechas exceda cuarenta años a partir de la fecha de emisión, y a venderse a los precios y devengar intereses a las tasas que determine el Ayuntamiento, para los siguientes fines de seguridad pública en dicha ciudad, a saber: diseñar, construir y equipar estaciones nuevas o de reemplazo de policía o bomberos o instalaciones de comunicaciones de emergencia; renovar o ampliar instalaciones existentes para policía, bomberos o comunicaciones de emergencia, y cualquier combinación de las anteriores; adquirir terrenos para dichos fines; y realizar mejoras relacionadas con todo lo anterior; o contribuir al financiamiento de cualquiera o todos los anteriores; y deberá autorizarse a dicho Ayuntamiento a imponer, determinar y recaudar impuestos *ad valorem* anuales en una cantidad suficiente para pagar los intereses anuales de dichos valores públicos y establecer un fondo de amortización para pagar dichos valores públicos a su vencimiento?

#### **PROPUESTA F DE FORT WORTH**

¿Debe autorizarse al Ayuntamiento de la ciudad de Fort Worth a emitir valores públicos de dicha ciudad, según lo autorizado por la ley vigente al momento de la emisión, en una o más series o emisiones, por un monto principal total agregado de \$59,874,000, cuyos valores públicos de cada serie o emisión vencerán, respectivamente, en la fecha o fechas especificadas en los instrumentos de emisión, sin que ninguna de dichas fechas exceda cuarenta años a partir de la fecha de emisión, y a venderse a los precios y devengar intereses a las tasas que determine el Ayuntamiento, para los siguientes fines relacionados con instalaciones de refugio y control de animales en dicha ciudad, a saber: diseñar, construir y equipar una nueva instalación de refugio y control de animales; renovar o ampliar instalaciones existentes de

refugio y control de animales; adquirir terrenos para dichos fines en dicha ciudad; y realizar mejoras relacionadas con todo lo anterior; o contribuir al financiamiento de cualquiera o todos los anteriores; y deberá autorizarse a dicho Ayuntamiento a imponer, determinar y recaudar impuestos *ad valorem* anuales en una cantidad suficiente para pagar los intereses anuales de dichos valores públicos y establecer un fondo de amortización para pagar dichos valores públicos a su vencimiento?

### **BOLETA ELECTORAL**

Las boletas oficiales que se usen en esa elección deberán prepararse de acuerdo con las Secciones 52.072 y 52.073 del Código Electoral de Texas con sus modificaciones. Las boletas deberán permitir que los electores voten “A favor” o “En contra” de la mencionada emisión de valores públicos y estarán redactadas, básicamente, de la siguiente manera:

#### **PROPUESTA A DE FORT WORTH**

ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS. La emisión de valores públicos por un monto de \$511,480,700 para mejoras de la infraestructura vial y de movilidad y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los valores públicos

#### **PROPUESTA B DE FORT WORTH**

ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS. La emisión de \$185,140,000 en valores públicos para la adquisición y mejora de parques, áreas recreativas y espacios abiertos, y la imposición de impuestos suficientes para pagar el principal y los intereses de los valores públicos

#### **PROPUESTA C DE FORT WORTH**

ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS. La emisión de valores públicos por un monto de \$14,586,000 para mejoras de bibliotecas públicas y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los valores públicos

#### **PROPUESTA D DE FORT WORTH**

ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS. La emisión de valores públicos por un monto de \$10,000,000 para fines de vivienda asequible y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los valores públicos

#### **PROPUESTA E DE FORT WORTH**

ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS. La emisión de \$63,919,300 en valores públicos para instalaciones de policía, bomberos y comunicaciones de emergencia y la imposición de impuestos suficientes para pagar el principal y los intereses de los valores públicos

#### **PROPUESTA F DE FORT WORTH**

ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS. La emisión de valores públicos por un monto de \$59,874,000 para mejoras de refugios y cuidado de animales y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los valores públicos

### **ARTE PÚBLICO**

- (a) Respecto de la Propuesta “A” de Fort Worth (Infraestructura vial y de movilidad) enviada a los votantes, esta formará parte del contrato con los votantes de que, en caso de que la propuesta se apruebe en dicha elección, el Ayuntamiento podrá determinar un gasto de hasta el 1 % del producto total de los valores públicos autorizados y vendidos en proyectos aprobados por los votantes y descritos en tal propuesta de arte público/mejoras de diseños específicamente relacionados con infraestructura de transporte y movilidad, en consonancia con la ordenanza pública de arte aprobada por el Ayuntamiento, en vigencia en el momento del gasto y en la medida permitida por la ley.
- (b) Respecto de las Propuestas B (Parques, recreación y espacios abiertos), C (Mejoras a bibliotecas públicas), E (Mejoras de seguridad pública) y F (Mejoras para el cuidado y refugio de animales) de Fort

Worth. enviadas a los votantes, estas formarán parte del contrato con los votantes de que, si una o más de las propuestas fuese aprobada en dicha elección, el Ayuntamiento podrá determinar un gasto de hasta el 2 % del producto total de los valores públicos autorizados y vendidos en proyectos aprobados por los votantes y descritos en cada una de esas propuestas de arte público/mejoras de diseño específicamente relacionados con uno o más de los proyectos descritos en dicha propuesta, en consonancia con la ordenanza de arte público aprobada por el Ayuntamiento, en vigencia en el momento del gasto y en la medida permitida por la ley.

- (c) En relación con la Propuesta D (Vivienda asequible) de Fort Worth presentada a los votantes, deberá formar parte del compromiso con estos últimos que si la propuesta se aprueba en dicha elección, el Ayuntamiento no usará ninguna ganancia de los valores públicos autorizados y vendidos para los proyectos aprobados por los votantes como se describe en dicha propuesta para arte público o diseño mejorado.

#### **INFORMACIÓN ADICIONAL IMPOSITIVA Y FINANCIERA**

Las declaraciones siguientes se hacen conforme a la Sección 3.009(b) del Código Electoral de Texas y brindan la información requerida en virtud de esa Sección que no se aborda en esta ordenanza:

- (a) Podrán imponerse impuestos suficientes para pagar el capital anual y los intereses de las obligaciones de la deuda.
- (b) De acuerdo con las condiciones del mercado de bonos en la fecha de aprobación de esta Ordenanza, la tasa de interés máxima para cualquier serie de obligaciones de deuda autorizadas a ser vendidas por los votantes se estima en un 6 %, calculada de acuerdo con la ley aplicable. En dicha estimación se tienen en cuenta diversos factores, incluido el calendario de emisiones de las obligaciones de deuda aprobadas por los votantes, el calendario de vencimientos de las obligaciones de deuda emitidas por la ciudad y las calificaciones crediticias esperadas de las obligaciones de deuda propuestas. La tasa de interés máxima estimada se provee con fines informativos, pero no es una limitación de la tasa de interés a la que se pueden vender las obligaciones de deuda, o cualquier serie de las mismas.
- (c) A la fecha de esta Ordenanza, el monto total agregado del capital pendiente de las obligaciones de la ciudad respaldadas por impuestos *ad valorem* es de \$1,044,335,000.
- (d) A la fecha de esta Ordenanza, el monto total agregado de los intereses pendientes sobre las obligaciones de la ciudad respaldadas por impuestos *ad valorem* es de \$274,948,487.
- (e) En la fecha de esta Ordenanza, la tasa del impuesto *ad valorem* sobre el servicio de la deuda de la ciudad de Fort Worth es de \$0.1475 por cada \$100.00 de valoración de los bienes gravables.

#### **SISTEMA DE VOTACIÓN Y ELECCIÓN CONJUNTA**

Se utilizará un sistema de votación electrónica, tal como se define en el Capítulo 121 del Código Electoral de Texas, para emitir el voto en los lugares de votación regulares para dicha elección, así como para contabilizar las boletas y tabular los resultados. La realización de las elecciones y el uso del sistema de votación electrónica se harán de acuerdo con el Código Electoral de Texas.

La elección se celebrará como una elección conjunta de conformidad con un acuerdo de elección conjunto y un contrato de servicios electorales entre la ciudad de Fort Worth y el administrador de elecciones del condado de Tarrant; la ciudad de Fort Worth y el administrador de elecciones del condado de Denton; la ciudad de Fort Worth y el administrador de elecciones del condado de Parker, la ciudad de Fort Worth y el administrador de elecciones del condado de Wise y otras subdivisiones políticas de esos condados. De conformidad con los mencionados Acuerdos de Elección Conjunta, el Administrador de Elecciones del condado de Tarrant actuará como administrador de elecciones para la elección celebrada en el condado de Tarrant, el administrador de elecciones del condado de Denton actuará como administrador de elecciones para la elección celebrada en el condado de Denton, el administrador de elecciones del condado de Parker actuará como administrador de elecciones para la elección celebrada en el condado de Parker, y el administrador de elecciones del condado de Wise actuará como administrador de elecciones para la elección celebrada en el condado de Wise. Los Jueces Electorales Presidentes y los Jueces Electorales Presidentes Alternos que se designen para prestar servicios en tales lugares de votación, listados en los acuerdos electorales conjuntos, serán los funcionarios electorales nombrados por los Administradores Electorales seleccionados de conformidad con los términos de los acuerdos electorales conjuntos. Por el presente documento, se crea una Junta de Votación Anticipada de conformidad con la Sección 87.001 del Código Electoral de Texas. La Junta de Votación Anticipada estará compuesta por miembros designados de la manera establecida en los acuerdos electorales conjuntos, y los jueces presidentes y jueces presidentes alternos de las Juntas de Votación Anticipada serán los funcionarios electorales listados en los acuerdos electorales conjuntos.

#### **AVISO Y PUBLICACIÓN**

- (a) Una copia considerable de esta Ordenanza en inglés, español y, en el condado de Tarrant, traducida al vietnamita, se servirá como un aviso adecuado de dicha elección, el cual se enviará de la siguiente manera:
  - i. Las copias considerables de esta Ordenanza se publicarán el mismo día en cada una de las dos (2) semanas consecutivas en un periódico de difusión general de la ciudad, y la fecha de la primera publicación no deberá ser menor de catorce (14) días ni mayor de treinta (30) días antes de la fecha de dicha elección.
  - ii. Las copias considerables de esta Ordenanza y de los Documentos informativos del votante (como se definen a continuación) se publicarán en la cartelera de anuncios del Ayuntamiento de la ciudad de Fort Worth que se usa para publicar avisos de reuniones en el Ayuntamiento de dicha ciudad y en otros tres (3) lugares públicos de la ciudad a más tardar veintiún (21) días antes de la fecha en que se celebrará dicha elección.
  - iii. A más tardar veintiún (21) días antes de la elección, se publicará una copia completa de la presente Ordenanza, los Documentos informativos del votante y las boletas de muestra preparadas para la elección en el sitio web oficial de la ciudad junto con el aviso de la elección y los contenidos de las Propuestas, y se mantendrá así hasta la fecha de la elección.

- iv. Se publicará una copia completa de la presente Ordenanza y de los Documentos informativos del votante el día de la elección y durante la votación anticipada presencial en un sitio destacado de cada lugar de votación en el que se lleve a cabo esta elección.
- (b) El secretario de la ciudad debe certificar el cumplimiento de los incisos (a)(i) -(iii) y obtener la certificación de las autoridades electorales pertinentes con respecto al cumplimiento del inciso (a)(iv).
- (c) Se adjuntan copias de los documentos informativos del votante de cada propuesta que debe votarse como Anexo A (en lo sucesivo, los “Documentos informativos del votante”). Se debe enviar una notificación sobre los Documentos informativos del votante, tal y como lo exige el Artículo 1251.052(b) del Código Gubernamental de Texas.
- (d) El sitio web de la ciudad es <https://www.fortworthtexas.gov/>.

**ANEXO A DE LA ORDENANZA DE ELECCIÓN DE BONOS; DOCUMENTOS DE INFORMACIÓN PARA EL VOTANTE**

Se brinda la siguiente información sobre la Propuesta “A” de la ciudad de Fort Worth (Infraestructura vial y de movilidad) de acuerdo con el Artículo 1251.052(b) del Código Gubernamental de Texas.

**Texto que aparecerá en la boleta:**

ELECCIÓN ESPECIAL DE LA CIUDAD DE FORT WORTH, TEXAS  
 PROPUESTA A DE LA CIUDAD DE FORT WORTH, TEXAS

A FAVOR _____ ) EN CONTRA _____ )	<b>ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS. La emisión de valores públicos por un monto de \$511,480,700 para mejoras de la infraestructura vial y de movilidad y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los valores públicos</b>
--------------------------------------	--

Monto principal de las obligaciones de deuda que se debe autorizar:	<b>\$511,480,700</b>
Intereses estimados para las obligaciones de deuda que se deben autorizar si se asume una tasa de interés del 6 %:	\$309,727,138
Combinación estimada de capital e intereses para pagar a tiempo y de manera total las obligaciones de deuda que se amortizarán a lo largo de 20 años:	\$821,207,838
A la fecha en la que se ordenó la elección (10 de febrero de 2026):	
El monto principal de todas las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad:	\$1,044,335,000
El monto estimado de los demás intereses sobre todas las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad:	\$274,948,487
Combinación estimada de capital e intereses para pagar a tiempo y de manera total las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad que se amortizarán a lo largo de 20 años:	\$1,319,283,487

**Impacto inmobiliario en la vivienda promedio:**

En función de las suposiciones financieras de la ciudad, el reembolso de estos valores públicos, si se aprueba, impondría un aumento estimado anual máximo de \$0.00 en el monto de los impuestos a las viviendas residenciales de la ciudad con un valor de tasación de \$100,000.



Se brinda la siguiente información sobre la Propuesta C de la ciudad de Fort Worth (Mejoras de bibliotecas públicas) de acuerdo con el Artículo 1251.052(b) del Código Gubernamental de Texas.

**Texto que aparecerá en la boleta:**

ELECCIÓN ESPECIAL DE LA CIUDAD DE FORT WORTH, TEXAS  
 PROPUESTA C DE LA CIUDAD DE FORT WORTH, TEXAS

A FAVOR \_\_\_\_\_ ) **ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS. La emisión de valores**  
 ) **públicos por un monto de \$14,586,000 para mejoras de bibliotecas**  
 ) **públicas y la imposición de impuestos suficientes para pagar el**  
 EN CONTRA \_\_\_\_\_ ) **capital y los intereses de los valores públicos**

Monto principal de las obligaciones de deuda que se debe autorizar:	<b>\$14,586,000</b>
Intereses estimados para las obligaciones de deuda que se deben autorizar si se asume una tasa de interés del 6 %:	\$8,832,552
Combinación estimada de capital e intereses para pagar a tiempo y de manera total las obligaciones de deuda que se amortizarán a lo largo de 20 años:	\$23,418,552
A la fecha en la que se ordenó la elección (10 de febrero de 2026):	
El monto principal de todas las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad:	\$1,044,335,000
El monto estimado de los demás intereses sobre todas las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad:	\$274,948,487
Combinación estimada de capital e intereses para pagar a tiempo y de manera total las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad que se amortizarán a lo largo de 20 años:	\$1,319,283,487

**Impacto inmobiliario en la vivienda promedio:**

En función de las suposiciones financieras de la ciudad, el reembolso de estos valores públicos, si se aprueba, impondría un aumento estimado anual máximo de \$0.00 en el monto de los impuestos a las viviendas residenciales de la ciudad con un valor de tasación de \$100,000.

**Información adicional (suposiciones financieras de la ciudad):**

Las cifras antes mencionadas no reflejan los pagos realizados de deudas existentes o adicionales emitidas después del 10 de febrero de 2026, las cuales asumen lo siguiente: la amortización de las obligaciones de deuda de la ciudad, incluidas las obligaciones de deuda pendientes y las propuestas; los cambios en los valores de tasación estimados futuros dentro de la ciudad en función de un crecimiento de la valuación calculada imponible de la ciudad a una alícuota del 3 % en 2026 y hasta 2032, un 2 % en 2033 y hasta 2037, un 1 % en 2038 y hasta 2042 y 0 % posteriormente; y una tasa de interés asumida del 6 % sobre las obligaciones de deuda propuestas.

Se brinda la siguiente información sobre la Propuesta D de la ciudad de Fort Worth (Vivienda asequible) de acuerdo con el Artículo 1251.052(b) del Código Gubernamental de Texas.

**Texto que aparecerá en la boleta:**

ELECCIÓN ESPECIAL DE LA CIUDAD DE FORT WORTH, TEXAS  
 PROPUESTA D DE LA CIUDAD DE FORT WORTH, TEXAS

A FAVOR \_\_\_\_\_ ) **ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS. La emisión de valores**  
 ) **públicos por un monto de \$10,000,000 para fines de vivienda**  
 )



El monto principal de todas las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad:	\$1,044,335,000
El monto estimado de los demás intereses sobre todas las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad:	\$274,948,487
Combinación estimada de capital e intereses para pagar a tiempo y de manera total las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad que se amortizarán a lo largo de 20 años:	\$1,319,283,487

**Impacto inmobiliario en la vivienda promedio:**

En función de las suposiciones financieras de la ciudad, el reembolso de estos valores públicos, si se aprueba, impondría un aumento estimado anual máximo de \$0.00 en el monto de los impuestos a las viviendas residenciales de la ciudad con un valor de tasación de \$100,000.

**Información adicional (suposiciones financieras de la ciudad):**

Las cifras antes mencionadas no reflejan los pagos realizados de deudas existentes o adicionales emitidas después del 10 de febrero de 2026, las cuales asumen lo siguiente: la amortización de las obligaciones de deuda de la ciudad, incluidas las obligaciones de deuda pendientes y las propuestas; los cambios en los valores de tasación estimados futuros dentro de la ciudad en función de un crecimiento de la valuación calculada imponible de la ciudad a una alícuota del 3 % en 2026 y hasta 2032, un 2 % en 2033 y hasta 2037, un 1 % en 2038 y hasta 2042 y 0 % posteriormente; y una tasa de interés asumida del 6 % sobre las obligaciones de deuda propuestas.

Se brinda la siguiente información sobre la Propuesta F de la ciudad de Fort Worth (Mejoras en el cuidado y el refugio de animales) de acuerdo con el Artículo 1251.052(b) del Código Gubernamental de Texas.

**Texto que aparecerá en la boleta:**

ELECCIÓN ESPECIAL DE LA CIUDAD DE FORT WORTH, TEXAS  
PROPUESTA F DE LA CIUDAD DE FORT WORTH, TEXAS

A FAVOR \_\_\_\_\_ ) **ESTO ES UN AUMENTO DE IMPUESTOS. La emisión de valores públicos por un monto de \$59,874,000 para mejoras de refugios y cuidado de animales y la imposición de impuestos suficientes para pagar el capital y los intereses de los valores públicos**

EN CONTRA \_\_\_\_\_ )

Monto principal de las obligaciones de deuda que se debe autorizar:	<b>\$59,874,000</b>
Intereses estimados para las obligaciones de deuda que se deben autorizar si se asume una tasa de interés del 6 %:	\$36,256,701
Combinación estimada de capital e intereses para pagar a tiempo y de manera total las obligaciones de deuda que se amortizarán a lo largo de 20 años:	\$96,130,701
A la fecha en la que se ordenó la elección (10 de febrero de 2026):	
El monto principal de todas las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad:	\$1,044,335,000
El monto estimado de los demás intereses sobre todas las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad:	\$274,948,487
Combinación estimada de capital e intereses para pagar a tiempo y de manera total las obligaciones de deuda pendientes de la ciudad que se amortizarán a lo largo de 20 años:	\$1,319,283,487

**Impacto inmobiliario en la vivienda promedio:**

En función de las suposiciones financieras de la ciudad, el reembolso de estos valores públicos, si se aprueba, impondría un aumento estimado anual máximo de \$0.00 en el monto de los impuestos a las viviendas residenciales de la ciudad con un valor de tasación de \$100,000.

**Información adicional (suposiciones financieras de la ciudad):**

Las cifras antes mencionadas no reflejan los pagos realizados de deudas existentes o adicionales emitidas después del 10 de febrero de 2026, las cuales asumen lo siguiente: la amortización de las obligaciones de deuda de la ciudad, incluidas las obligaciones de deuda pendientes y las propuestas; los cambios en los valores de tasación estimados futuros dentro de la ciudad en función de un crecimiento de la valuación calculada imponible de la ciudad a una alícuota del 3 % en 2026 y hasta 2032, un 2 % en 2033 y hasta 2037, un 1 % en 2038 y hasta 2042 y 0 % posteriormente; y una tasa de interés asumida del 6 % sobre las obligaciones de deuda propuestas.

**ANEXO A-4 N.º DE ORDENANZA 28314-02-2026**

Una ordenanza por la que se ordena una elección especial por los votantes calificados de la ciudad de Fort Worth, Texas, el 2 de mayo de 2026, con el propósito de someter a los votantes calificados de dicha ciudad, para su adopción o rechazo, modificaciones propuestas a la carta constitucional vigente de la ciudad de Fort Worth y ordenar asuntos relacionados.

**ORDEN DE REALIZAR UNA ELECCIÓN ESPECIAL**

En cumplimiento de la Carta Constitucional de la ciudad de Fort Worth y de conformidad con la Constitución y las leyes del Estado de Texas, y más particularmente con el Capítulo 9 del Código de Gobierno Local de Texas relativo a la modificación de cartas constitucionales por ciudades autónomas con más de cinco mil (5,000) habitantes, el Ayuntamiento por la presente ordena que se celebre una elección especial, en lo sucesivo “elección”, que se celebrará el sábado 2 de mayo de 2026, con el propósito de someter a los votantes calificados de la ciudad de Fort Worth, para su adopción o rechazo, las modificaciones propuestas como se detallan en el Anexo “A” a la Carta constitucional vigente de la ciudad de Fort Worth.

**PROPUESTAS QUE APARECERÁN EN LAS BOLETAS**

Las boletas oficiales que se utilizarán en dicha elección se prepararán de conformidad con las Secciones 52.072 y 52.073 del Código Electoral del Estado de Texas, e incluirán las siguientes propuestas expresadas sustancialmente de la siguiente manera:

**MODIFICACIONES A LA CARTA CONSTITUCIONAL DE LA CIUDAD**

Coloque una “X” en la casilla junto al enunciado que indica la forma en la que desea votar.

**PROPUESTA G DE FORT WORTH**

¿Se debe modificar la Sección 3 del Capítulo III de la Carta constitucional de la ciudad de Fort Worth para establecer que, a partir del 1 de octubre de 2026, el salario anual del Alcalde sea de sesenta mil dólares (\$60,000) y el salario anual de los demás Miembros del Ayuntamiento sea de cincuenta mil dólares (\$50,000)?

**PROPUESTA H DE FORT WORTH**

¿Se debe revisar la Sección 3 del Capítulo V de la Carta constitucional de la ciudad de Fort Worth para eliminar requisitos no vinculantes de cargos y audiencias que no sean congruentes con las responsabilidades de personal del Administrador de la Ciudad?

**PROPUESTA I DE FORT WORTH**

¿Se deben revisar la Sección 1 del Capítulo V, la Sección 4 del Capítulo VI y la Sección 3 del Capítulo XXVIII de la Carta constitucional de la ciudad de Fort Worth para eliminar requisitos redundantes de cargos y audiencias?

#### **PROPUESTA J DE FORT WORTH**

¿Se debe modificar la Sección 2 del Capítulo X de la Carta constitucional de la ciudad de Fort Worth para permitir que el presupuesto se adopte en la misma reunión que la audiencia presupuestaria, según lo permita la ley estatal?

#### **PROPUESTA K DE FORT WORTH**

¿Se debe eliminar la Sección 6 del Capítulo XXVI de la Carta constitucional de la ciudad de Fort Worth, y eliminar el requisito de que las corporaciones de servicios públicos presenten un informe anual a la ciudad, dado que esa información está fácilmente disponible a través del estado y de internet?

#### **PROPUESTA L DE FORT WORTH**

¿Se debe modificar la Sección 4 del Capítulo XXVI de la Carta constitucional de la ciudad de Fort Worth para permitir que cada concesión de privilegio para el uso de las calles de la ciudad se apruebe sin que se requiera una ordenanza?

#### **PROPUESTA M DE FORT WORTH**

¿Se debe modificar la Sección 1 del Capítulo VIII de la Carta constitucional de la ciudad de Fort Worth para permitir mayor flexibilidad en la creación, eliminación y reorganización de los departamentos de la ciudad al eliminar el requisito de adoptar ordenanzas?

#### **PROPUESTA N DE FORT WORTH**

¿Se debe modificar la Sección 4 del Capítulo III de la Carta constitucional de la ciudad de Fort Worth para eliminar un conflicto con la ley estatal en relación con los plazos de las elecciones especiales para cubrir vacantes?

#### **PROPUESTA O DE FORT WORTH**

¿Se debe modificar la Sección 7 del Capítulo X de la Carta constitucional de la ciudad de Fort Worth para aclarar qué documentación debidamente detallada debe respaldar el pago de una reclamación, independientemente de si dicha documentación se considera una “orden de compra”?

#### **BOLETA ELECTORAL**

El secretario de la ciudad de Fort Worth garantizará que las boletas se preparen para que se utilicen en dicha elección, y dichas boletas tendrán impresas las propuestas que se votarán en la elección. Las boletas para utilizar en esa elección se imprimirán en inglés, español y vietnamita. Cada modificación propuesta a la carta constitucional que figura en el Anexo “A” debe estar separada y ser clara para que los votantes puedan pasar cada una de forma separada de las demás y para que cada votante pueda votar “A favor” o “En contra” de cada modificación.

#### **FECHA DE ENTRADA EN VIGOR DE LAS MODIFICACIONES**

Las modificaciones propuestas que figuran en el Anexo “A”, si las aprueba la mayoría de los votantes calificados que voten dichas modificaciones, pasarán a formar parte de la Carta constitucional de la ciudad de Fort Worth no bien el Ayuntamiento ingrese una orden oficial en las Actas del Ayuntamiento de dicha ciudad, en la que se declare que la modificación se aprobó.

#### **SISTEMA DE VOTACIÓN Y ELECCIÓN CONJUNTA**

Se utilizará un sistema de votación electrónica, tal como se define en el Capítulo 121 del Código Electoral de Texas, para emitir el voto en los lugares de votación habituales para dicha elección, así como para contabilizar las boletas y tabular los resultados. La realización de las elecciones y el uso del sistema de votación electrónica se harán de acuerdo con el Código Electoral de Texas.

La elección se celebrará como una elección conjunta de conformidad con un acuerdo de elección conjunto y un contrato de servicios electorales entre la ciudad de Fort Worth y el administrador electoral del condado de Tarrant; la ciudad de Fort Worth y el administrador electoral del condado de Denton; la ciudad de Fort Worth y el administrador electoral del condado de Parker, la ciudad de Fort Worth y el Administrador de Elecciones del condado de Wise y otras subdivisiones políticas de esos condados. De conformidad con los mencionados Acuerdos de elección conjunta, el administrador electoral del condado de Tarrant actuará como administrador electoral para la elección celebrada en el condado de Tarrant, el administrador electoral del condado de Denton actuará como administrador electoral para la elección celebrada en el condado de Denton, el administrador electoral del condado de Parker actuará como administrador electoral para la elección celebrada en el condado de Parker, y el administrador electoral del condado de Wise actuará como administrador electoral para la elección celebrada en el condado de Wise. Los Jueces electorales presidentes y los Jueces electorales presidentes alternos que se designen para prestar servicios en tales lugares de votación, listados en los acuerdos electorales conjuntos, serán los funcionarios electorales nombrados por los Administradores electorales seleccionados de conformidad con los términos de los acuerdos electorales conjuntos. Por el presente documento, se crea una Junta de votación anticipada de conformidad con la Sección 87.001 del Código Electoral de Texas. La Junta de votación anticipada estará compuesta por miembros designados de la manera establecida en los acuerdos electorales conjuntos, y los jueces presidentes y jueces presidentes alternos de las Juntas de votación anticipada serán los funcionarios electorales listados en los acuerdos electorales conjuntos.

#### **DECLARACIÓN DE IMPACTO FISCAL**

De conformidad con la Sección 9.004(c)(2) del Código de Gobierno Local de Texas (que exige una declaración del impacto fiscal previsto para la Ciudad si se aprueban las modificaciones propuestas), la Ciudad afirma que es difícil calcular con precisión el impacto fiscal de las modificaciones propuestas debido al efecto particular desconocido sobre el funcionamiento real del gobierno municipal si se aprueban dichas modificaciones. Teniendo en cuenta esa declaración general, un análisis global indica que (i) no debería haber un impacto fiscal inmediato en el probable costo económico para la Ciudad si cualquiera de las Propuestas de la H a la O se aprueba e implementa y (ii) el impacto fiscal inmediato en el probable costo económico para la Ciudad si la Propuesta G se aprueba e implementa sería aproximadamente de doscientos ocho mil setenta y cinco dólares (\$285,075.00) por año fiscal a partir del Año Fiscal 2027 debido al aumento en la compensación del Alcalde y los Miembros del ayuntamiento.

#### **PUBLICACIÓN**

El aviso de dicha elección se realizará mediante la publicación de un Aviso de Elección en inglés, español y vietnamita, al menos una vez entre los días 30 y 10 previos al día de la elección, en un periódico publicado en la ciudad de Fort Worth. Una copia del Aviso de Elección, en inglés, español y vietnamita, deberá publicarse en el tablón de anuncios que utiliza la Ciudad para publicar avisos de las reuniones del Ayuntamiento de Fort Worth, al menos 21 días antes del día de la elección.

#### **AVISO**

La manera de celebrar dicha elección, el aviso correspondiente a la elección, los lugares de votación, el personal y los funcionarios que deban organizarla y todos los detalles relacionados con la celebración de tal

elección serán proporcionados y organizados por el Secretario de la Ciudad. El aviso correspondiente y su publicación, la promulgación, la convocatoria y la ordenanza solo serán acumulativos y adicionales al aviso de dicha elección de conformidad con la ley, tal como se establece en este documento. Cualquier omisión o irregularidad en este aviso o en la publicación o divulgación de este aviso, promulgación, convocatoria y ordenanza, o en las firmas correspondientes, no afectará ni invalidará de ninguna manera dicha elección.

### **ANEXO "A" DE LA ORDENANZA DE ELECCIÓN DE LA CARTA**

Una elección especial se llevará a cabo el 2 de mayo de 2026 de 7:00 a. m. a 7:00 p. m. a los fines de permitir que los votantes determinen si se modifica la Carta constitucional de Fort Worth. Las personas que estén interesadas en emitir su voto sobre estos asuntos pueden ponerse en contacto con la Secretaría de la ciudad de Fort Worth para obtener información sobre los lugares de votación y otros datos correspondientes a la elección o pueden visitar el sitio web de la ciudad ingresando a [www.fortworthtexas.gov](http://www.fortworthtexas.gov).

Si los votantes calificados de la ciudad de Fort Worth adoptan las Propuestas planteadas, las siguientes disposiciones de la Carta constitucional se modificarán agregando las palabras subrayadas y eliminando las tachadas. El texto en cursiva que aparece entre paréntesis indica si otra Propuesta planteada modifica el texto de la Carta Constitucional dentro de esa sección si se aprueba. La redacción total de las modificaciones propuestas quedará de la siguiente manera:

### **MODIFICACIONES PROPUESTAS**

#### **Enmienda Número 1 (Propuesta G).**

#### **CAPÍTULO III: EL AYUNTAMIENTO**

#### **ARTÍCULO 3 REMUNERACIÓN DE LOS MIEMBROS DEL AYUNTAMIENTO.**

A partir del 1 de octubre de ~~2006~~ 2026, cada miembro del ayuntamiento, excepto el alcalde, recibirá como ~~remuneración~~ un salario anual por los servicios de dicho miembro como funcionario electo, ~~la suma de veinticinco mil dólares (\$25,000.00) por año~~ cincuenta mil dólares (\$50,000), y el alcalde recibirá como ~~remuneración~~ un salario anual por el servicio del alcalde como funcionario electo, ~~la suma de veintinueve mil dólares (\$29,000.00) por año~~ sesenta mil dólares (\$60,000). Además de lo anterior, la ciudad pagará todos los gastos necesarios en los que incurra el Ayuntamiento en la realización de sus deberes oficiales. Nada de lo aquí dispuesto prohibirá que un miembro del ayuntamiento renuncie al derecho a la totalidad o a cualquier parte de dicho salario o al reembolso de gastos.

#### **Enmienda Número 2 (Propuesta H).**

#### **CAPÍTULO V: EL ADMINISTRADOR DE LA CIUDAD**

#### **ARTÍCULO 3 [ADMINISTRACIÓN ADECUADA DE LOS ASUNTOS DE LA CIUDAD, NOMBRAMIENTO, REMOCIÓN DE DIRECTORES Y EMPLEADOS, CUMPLIMIENTO DE LOS REGLAMENTOS DE LA ADMINISTRACIÓN PÚBLICA].**

El administrador de la ciudad será responsable ante el ayuntamiento de la correcta administración de todos los asuntos de la ciudad que tenga a su cargo, y, para ello, nombrará y contratará a todos los directores de departamentos y otros empleados que no se contemplen en esta Carta constitucional o mediante ordenanza. Los nombramientos que él realice se harán con base en la experiencia y la capacidad ejecutiva y administrativa, así como en la capacitación, la idoneidad y la eficiencia de las personas nombradas respecto del trabajo que deberán administrar. Todos estos directores de departamentos responderán de forma directa al administrador de la ciudad, quien podrá removerlos en cualquier momento. ~~En caso de remoción después de haber estado seis (6) meses en el cargo y si el director removido así lo exige, el administrador de la ciudad deberá elaborar una declaración por escrito en la que conste el motivo de la remoción, y el ayuntamiento le concederá al director, si así lo solicita, una audiencia pública antes de que la orden de remoción sea definitiva. La declaración del administrador y la respuesta por escrito del director se archivarán como documentos públicos en la secretaría del ayuntamiento.~~

Al ocupar los cargos que están dentro de la lista de servicio clasificado, deberá hacerlo de acuerdo con las normas y los reglamentos que la junta de la administración pública adopte, si están disponibles. Tendrá derecho a despedir a los empleados subordinados de sus departamentos de acuerdo con las disposiciones de los artículos sobre administración pública de esta Carta constitucional.

### **Enmienda Número 3 (Propuesta I).**

#### CAPÍTULO V: EL ADMINISTRADOR DE LA CIUDAD

##### ARTÍCULO 1 [NOMBRAMIENTO, CALIFICACIONES, REMOCIÓN, AUSENCIA O DISCAPACIDAD, REMUNERACIÓN, RESIDENCIA].

El ayuntamiento nombrará al administrador de la ciudad, quien será el principal funcionario administrativo y ejecutivo de la ciudad. Se elegirá únicamente con base en su capacitación, experiencia y capacidad ejecutiva y administrativa, e independientemente de la consideración política. Si ambos perfiles tienen las mismas aptitudes, se dará prioridad a la selección de un ciudadano residente de Fort Worth para este cargo. Ningún miembro del ayuntamiento será elegido administrador de la ciudad. No se nombrará al administrador de la ciudad por un período fijo definido, sino que podrá ser removido a voluntad y criterio del ayuntamiento, por voto de la mayoría de la totalidad del ayuntamiento. ~~Si lo remueven después de haber estado en el cargo durante seis (6) meses, puede exigir que le informen los motivos por escrito y el derecho a ser escuchado al respecto en una reunión pública del ayuntamiento antes de la fecha en la que su remoción final surta efecto; pero el ayuntamiento puede suspenderlo de su cargo a la espera de dicha audiencia.~~ La acción del ayuntamiento de suspender o remover al administrador de la ciudad será definitiva. En caso de ausencia o discapacidad del administrador de la ciudad, el ayuntamiento puede designar a alguna persona calificada para que lleve a cabo los deberes del cargo. El administrador de la ciudad recibirá la remuneración que el ayuntamiento fije antes de su nombramiento. Durante su mandato, el administrador de la ciudad deberá ser un ciudadano residente de la ciudad de Fort Worth.

#### CAPÍTULO VI: EL PROCURADOR DE LA CIUDAD

##### ARTÍCULO 4 [MANDATO, REMOCIÓN, AUSENCIA O DISCAPACIDAD DEL PROCURADOR DE LA CIUDAD].

No se nombrará al procurador de la ciudad por un período fijo definido, sino que podrá ser removido a voluntad y criterio del ayuntamiento, por voto de la mayoría de la totalidad del ayuntamiento. ~~Si lo remueven después de haber estado en el cargo durante seis (6) meses, puede exigir que le informen los motivos por escrito y el derecho a ser escuchado al respecto en una reunión pública del ayuntamiento antes de la fecha en la que su remoción final surta efecto; pero el ayuntamiento puede suspenderlo de su cargo a la espera de dicha audiencia.~~ La acción del ayuntamiento de suspender o remover al procurador de la ciudad será definitiva. En caso de ausencia o discapacidad del procurador de la ciudad, el ayuntamiento puede designar a alguna persona calificada para que lleve a cabo los deberes del cargo.

#### CAPÍTULO XXVIII: DEPARTAMENTO DE AUDITORÍA INTERNA

##### ARTÍCULO 3 MANDATO, REMOCIÓN, AUSENCIA O DISCAPACIDAD DEL AUDITOR INTERNO DE LA CIUDAD.

No se nombrará al auditor interno de la ciudad por un período fijo definido, sino que podrá ser removido a voluntad y criterio del ayuntamiento, por voto de la mayoría de la totalidad del ayuntamiento. ~~Si lo remueven después de haber estado en el cargo durante seis (6) meses, puede exigir que le informen los motivos por escrito y el derecho a ser escuchado al respecto en una reunión pública del ayuntamiento antes de la fecha en la que su remoción definitiva surta efecto; pero el ayuntamiento puede suspenderlo de su cargo a la espera de dicha audiencia.~~ La acción del ayuntamiento de suspender o remover al auditor interno de la ciudad será definitiva. En caso de ausencia o discapacidad del auditor interno de la ciudad, el ayuntamiento puede designar a alguna persona calificada para que lleve a cabo los deberes del cargo.

### **Enmienda Número 4 (Propuesta J).**

#### CAPÍTULO X: EL PRESUPUESTO Y EL PROCEDIMIENTO FINANCIERO RELACIONADO § 2 PRESUPUESTO ANUAL.

Se celebrarán audiencias públicas sobre el presupuesto presentado por el administrador y se notificará dichas audiencias conforme a la ley estatal aplicable; sin embargo, se celebrará al menos una (1) audiencia pública sobre el presupuesto después de la notificación de dicha audiencia. ~~El presupuesto no se adoptará en la misma reunión que la audiencia pública.~~ La ordenanza anual de asignaciones que financia el presupuesto presentado, junto con la correspondiente ordenanza de imposición de impuestos ad

valorem, será considerada por el Ayuntamiento en la misma reunión en que el Ayuntamiento considere la aprobación del presupuesto. Tras la aprobación del presupuesto, el encabezado de la ordenanza de asignaciones se publicará una vez, y el encabezado y la sanción de la ordenanza de imposición de impuestos ad valorem se publicarán dos veces en el periódico oficial de la Ciudad. El presupuesto final aprobado y el texto completo de cada ordenanza se publicarán en el sitio web de la ciudad y se archivarán en la oficina del secretario municipal, quedando disponibles para inspección pública. El presupuesto entrará en vigor tras su aprobación por el Ayuntamiento. La ordenanza de asignaciones y la ordenanza de imposición de impuestos ad valorem entrarán en vigor tras su publicación conforme a esta sección.

**Enmienda Número 5 (Propuesta K).**

CAPÍTULO XXVI: FRANQUICIAS Y SERVICIOS PÚBLICOS

~~ARTÍCULO 6 EL AYUNTAMIENTO DEBERÁ EMITIR UNA ORDENANZA QUE EXIJA QUE TODAS LAS EMPRESAS DE SERVICIOS PÚBLICOS PRESENTEN UN INFORME ANUAL.~~

~~—Será deber del Ayuntamiento emitir una ordenanza en la que se exija que todas las empresas de servicios públicos que operan dentro de los límites de la ciudad presenten un informe anual jurado de los recibos de la operación de dicho negocio para el año actual, cuánto se gastó y cuánto se destinó a mejoras y mejoramientos, la tarifa de las cuotas o cargos por los servicios prestados a la gente, así como otros hechos o información que el ayuntamiento pueda considerar pertinente para su uso a fin de transmitir inteligentemente las preguntas que puedan surgir entre la ciudad y dichas empresas de servicios públicos. Los informes deberán presentarse ante el secretario de la ciudad y se deberán conservar para el uso del Ayuntamiento.~~

**Enmienda Número 6 (Propuesta L).**

CAPÍTULO XXVI: FRANQUICIAS Y SERVICIOS PÚBLICOS

§ 4 FRANQUICIAS Y PRIVILEGIOS; DEFINICIÓN SEGÚN SE APLICA A LAS CALLES Y CARRETERAS PÚBLICAS; FACULTAD DEL AYUNTAMIENTO PARA REGULAR.

El derecho a utilizar las calles, carreteras, callejones y vías públicas de esta ciudad, que requiera la excavación o alteración de las mismas para la instalación de equipos, aparatos o accesorios, ya sea sobre, encima o debajo de su superficie, para hacer posible el uso previsto, se considerará una “franquicia”, cuya concesión se registrará y controlará de la manera aquí prevista.

El uso de dichas calles, carreteras, callejones y vías públicas de esta ciudad, que no requiera la excavación ni interferencia similar con dichas calles, callejones o carreteras para la instalación de equipos, aparatos o accesorios a fin de hacer posible el uso previsto, se tratará y considerará como un “privilegio”, sujeto al control y disposición del Ayuntamiento, y dicho privilegio en las mencionadas calles y sobre estas, callejones, carreteras y vías públicas de la ciudad no se concederá a ninguna persona o corporación, excepto cuando la necesidad y conveniencia pública requieran dicho uso y cuando se otorgue mediante ordenanza aprobada por el voto de dos tercios del Ayuntamiento.

**Enmienda Número 7 (Propuesta M).**

CAPÍTULO VIII: DEPARTAMENTOS ADMINISTRATIVOS QUE SERÁN CONTROLADOS Y ADMINISTRADOS POR EL ADMINISTRADOR DE LA CIUDAD

§ 1 NÚMERO DE DEPARTAMENTOS ADMINISTRATIVOS QUE SERÁN CONTROLADOS Y ADMINISTRADOS POR EL ADMINISTRADOR DE LA CIUDAD.

Por la presente se crean y se colocan bajo el control del administrador de la ciudad seis (6) departamentos administrativos del gobierno municipal, como sigue:

- (1) Departamento de Finanzas.
- (2) Departamento de Policía.
- (3) Departamento de Bomberos.
- (4) Departamento de Obras Públicas.
- (5) Departamento de Salud Pública.
- (6) Departamento de Obras Hidráulicas.

El Ayuntamiento o el Administrador de la Ciudad tendrán la facultad de establecer, ~~mediante ordenanza~~, otros departamentos, divisiones y oficinas que consideren necesarios para el funcionamiento eficiente del gobierno municipal. El Concejo Municipal o el Administrador de la Ciudad podrán discontinuar cualquier departamento u oficina, ~~establecido mediante ordenanza~~, y podrá establecer, combinar, consolidar, distribuir o abolir las funciones y deberes de departamentos, divisiones u oficinas. ~~Ningún departamento administrativo, división u oficina creado mediante ordenanza, ni ninguna consolidación como se dispone anteriormente, se establecerá o discontinuará hasta que el Ayuntamiento haya escuchado primero la recomendación del administrador de la ciudad al respecto.~~

Los directores de los departamentos nombrados por el administrador de la ciudad serán inmediatamente responsables ante el administrador de la ciudad por la administración de sus departamentos, incluidas la preparación de informes y las recomendaciones relativas a sus departamentos según lo requiera el administrador de la ciudad.

### **Enmienda Número 8 (Propuesta N).**

#### **CAPÍTULO III: EL AYUNTAMIENTO**

#### **ARTÍCULO 4 VACANTES EN EL AYUNTAMIENTO; CÓMO SE CUBREN.**

Las vacantes en el Ayuntamiento se cubrirán mediante elecciones especiales en los distritos cuyos cargos hayan quedado vacantes. Las vacantes en el cargo de alcalde se cubrirán conforme a las disposiciones aplicables a los demás miembros del ayuntamiento, excepto que el distrito del alcalde será la ciudad en su conjunto. Estas elecciones especiales se celebrarán en la primera fecha electoral disponible especificada en el Código Electoral de Texas, a menos que el concejo solicite y reciba permiso del gobernador para convocar una elección especial de emergencia. Si se producen vacantes ~~dentro de los treinta (30) días previos a la fecha de la elección especial~~ después del plazo para ordenar una elección especial en la siguiente fecha electoral especificada en el Código Electoral de Texas, el concejo podrá fijar la elección para la fecha siguiente posterior a la inminente fecha de elección ~~especial~~ o podrá solicitar permiso al gobernador para una elección especial de emergencia.

En caso de que algún candidato para una vacante no reciba la mayoría de todos los votos emitidos para todos los candidatos a dicha vacante en esa elección especial, el alcalde, el primer día siguiente a la finalización del conteo oficial de las boletas emitidas en dicha elección especial, convocará una elección de segunda vuelta conforme al Capítulo IV, sección 2, que se celebrará de acuerdo con el Código Electoral de Texas para determinar quién resultará electo. Dichos miembros nuevos del ayuntamiento, una vez debidamente calificados y electos, ejercerán el cargo correspondiente al período restante de los mandatos de los miembros del Ayuntamiento cuyos cargos se estén cubriendo. Sin embargo, no se celebrarán tales elecciones cuando dicha vacante ocurra ~~dentro de un período de menos de noventa (90) días~~ después de la fecha límite para ordenar una elección especial para cubrir una vacante en la fecha electoral inmediatamente anterior a la ~~una~~ fecha de elección general según se especifica en el Capítulo IV, sección 2. Cuando se abra una vacante ~~menos de noventa (90) días después de la~~ última fecha posible para ordenar una elección que se celebraría en la última fecha electoral posible anterior a la elección general según se especifica en el Capítulo IV, sección 2, la mayoría de los miembros restantes del ayuntamiento podrá nombrar a una persona calificada del distrito cuyo cargo haya quedado vacante para ejercer el período restante.

Si se abre una vacante en el cargo de alcalde, el alcalde pro tem ejercerá el cargo hasta que se convoque una elección especial conforme a las normas relativas a cubrir vacantes entre los demás miembros del ayuntamiento. Si los miembros del ayuntamiento buscan el cargo de alcalde en dicha elección especial, primero deberán renunciar al Ayuntamiento, y se celebrarán elecciones especiales simultáneas a la elección de alcalde en sus distritos conforme a los términos especificados anteriormente.

### **Enmienda Número 9 (Propuesta O).**

#### **CAPÍTULO X: EL PRESUPUESTO Y EL PROCEDIMIENTO FINANCIERO RELACIONADO**

#### **ARTÍCULO 7 BIENES SUJETOS A IMPUESTOS.**

Ninguna reclamación contra la ciudad se pagará, a menos que esté respaldada por ~~una orden de compra~~ documentación escrita apropiada aprobada por el jefe del departamento u oficina en el que se haya contraído la deuda; y cada director o funcionario y su garante serán responsables ante la ciudad por toda pérdida o daño que la ciudad sufra debido a su aprobación negligente o corrupta de dicha reclamación. El interventor de cuentas

examinará todas las nóminas, facturas y otras reclamaciones y demandas contra la ciudad, y no emitirá ninguna orden de pago, a menos que determine que la reclamación está en forma adecuada, correctamente calculada y debidamente aprobada; que es justa y legalmente debida y pagadera; que se haya hecho una asignación para tal fin que no se haya agotado, o que el pago haya sido autorizado legalmente de otro modo; y que haya fondos en la tesorería de la ciudad para efectuar el pago. Podrá investigar cualquier reclamación y, para tal fin, podrá hacer comparecer ante él a cualquier funcionario, agente o persona, y examinarlo bajo juramento o declaración en relación con ello, juramento o declaración que podrá administrar. Si el interventor de cuentas emite una orden contra la tesorería que autorice el pago de cualquier partida para la cual no se haya hecho asignación, o para cuyo pago no exista saldo suficiente en la asignación correspondiente, o que de otro modo sea contraria a la ley o a una ordenanza, él y sus garantes serán individualmente responsables ante la ciudad por el monto correspondiente.

### **Triển lãm A-3 SẮC LỆNH SỐ 28313-02-2026**

Một sắc lệnh ra lệnh tổ chức cuộc biểu quyết bởi các cử tri đủ điều kiện của thành phố Fort Worth, Texas, vào ngày 2 tháng năm, năm 2026, về vấn đề phát hành các chứng khoán công được hỗ trợ bằng thuế giá trị tài sản cho chương trình nợ nghĩa vụ chung năm 2026

### **ĐƯỢC BAN HÀNH BỞI HỘI ĐỒNG THÀNH PHỐ CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS:**

#### **CUỘC BIỂU QUYẾT ĐƯỢC YÊU CẦU TỔ CHỨC**

Rằng Hội đồng Thành phố theo đây ra lệnh rằng một cuộc biểu quyết sẽ được tổ chức vào Thứ Bảy, ngày 2 Tháng Năm, năm 2026. Hội đồng Thành phố theo đây xác định rằng ngày tổ chức cuộc biểu quyết nói trên sẽ không ít hơn bảy mươi tám (78) ngày và cũng không nhiều hơn chín mươi (90) ngày kể từ ngày Sắc lệnh này được thông qua.

#### **CÁC ĐỀ XUẤT**

Rằng tại cuộc biểu quyết nói trên, các đề xuất sau đây sẽ được đệ trình theo đúng quy định của pháp luật:

##### **ĐỀ XUẤT A CỦA FORT WORTH**

Liệu Hội đồng Thành phố của Thành phố Fort Worth có được cho phép phát hành các chứng khoán công của Thành phố theo quy định pháp luật tại thời điểm phát hành, thành một hoặc nhiều đợt hoặc lần phát hành, với tổng số tiền gốc cộng dồn là \$511,480,700, với các chứng khoán công của mỗi đợt hoặc lần phát hành tương ứng sẽ đáo hạn vào ngày hoặc các ngày được quy định trong các văn bản phát hành, với không ngày nào vượt quá bốn mươi năm kể từ ngày phát hành đó, và được bán với mức giá và chịu lãi suất do Hội đồng Thành phố quyết định, cho các mục đích liên quan đến đường phố và cơ sở hạ tầng giao thông trong Thành phố sau đây, cụ thể là: thiết kế và xây dựng các cải thiện lâu dài về đường phố và thoát nước; thiết kế, tái thiết, phục hồi, tái cấu trúc, và mở rộng các tuyến đường, đại lộ, giao lộ, đường trong công viên và bãi đỗ xe, vỉa hè, cầu, lối đi bộ, lối đi xe đạp, cảnh quan đường phố, đường gom xe, hệ thống tín hiệu, biển báo, các biện pháp kiểm soát giao thông và tín hiệu khác, hệ thống chiếu sáng đường phố, và các cải thiện dải phân cách, và việc mua đất cho các mục đích đó; và các cải thiện liên quan đến tất cả các nội dung nêu trên; và/hoặc đóng góp vào việc tài trợ cho bất kỳ hoặc tất cả các nội dung nêu trên; và liệu Hội đồng Thành phố nói trên có được phép áp đặt và tiến hành đánh thuế và thu các khoản thuế giá trị tài sản hàng năm với số tiền đủ để thanh toán lãi suất hàng năm của các chứng khoán công nói trên và tạo lập quỹ hoàn trả để thanh toán các chứng khoán công nói trên khi đáo hạn hay không?

##### **ĐỀ XUẤT B CỦA FORT WORTH**

Liệu Hội đồng Thành phố của Thành phố Fort Worth có được cho phép phát hành các chứng khoán công của Thành phố theo quy định pháp luật tại thời điểm phát hành, thành một hoặc nhiều đợt hoặc lần phát hành, với tổng số tiền gốc cộng dồn là \$185,140,000, với các chứng khoán công của mỗi đợt hoặc lần phát hành tương ứng sẽ đáo hạn vào ngày hoặc các ngày được quy định trong các văn bản phát hành, với không ngày nào vượt quá bốn mươi năm kể từ ngày phát hành đó, và được bán với mức giá và chịu

lãi suất do Hội đồng Thành phố quyết định, cho các mục đích liên quan đến công viên, giải trí, và không gian mở trong Thành phố sau đây, cụ thể là: mua đất hoặc quyền sử dụng đất vĩnh viễn cho các mục đích về công viên, giải trí, và/hoặc không gian mở; lập kế hoạch, thiết kế, thực hiện công tác chuẩn bị mặt bằng, xây dựng, và lắp đặt các cải thiện và cơ sở vật chất cho các cơ sở công viên, giải trí, và trung tâm cộng đồng cũng như cho các khu vực tự nhiên và phần đất của không gian mở và các cải thiện; mở rộng các cơ sở và phần đất của công viên, cơ sở giải trí, và trung tâm cộng đồng hiện có cũng như các khu vực tự nhiên và phần đất của không gian mở; xây dựng các cơ sở mới hoặc thay thế; cải tạo các cơ sở hiện có; mở rộng các cơ sở khác; xây dựng, cải tạo, hoặc mở rộng sân chơi, đường xe chạy, bãi đỗ xe, hệ thống thoát nước, hoặc các cơ sở hạ tầng hỗ trợ khác tại chỗ hoặc tích hợp vào các cơ sở công viên, giải trí, và trung tâm cộng đồng hoặc các khu vực tự nhiên và phần đất của không gian mở; và các cải thiện liên quan đến tất cả các nội dung nêu trên; và/hoặc đóng góp vào việc tài trợ cho bất kỳ hoặc tất cả các nội dung nêu trên; và liệu Hội đồng Thành phố nói trên có được phép áp đặt và tiến hành đánh thuế và thu các khoản thuế giá trị tài sản hằng năm với số tiền đủ để thanh toán lãi suất hằng năm của các chứng khoán công nói trên và tạo lập quỹ hoàn trả để thanh toán các chứng khoán công nói trên khi đáo hạn hay không?

#### **ĐỀ XUẤT C CỦA FORT WORTH**

Liệu Hội đồng Thành phố của Thành phố Fort Worth có được cho phép phát hành các chứng khoán công của Thành phố theo quy định pháp luật tại thời điểm phát hành, thành một hoặc nhiều đợt hoặc lần phát hành, với tổng số tiền gốc cộng dồn là \$14,586,000, với các chứng khoán công của mỗi đợt hoặc lần phát hành tương ứng sẽ đáo hạn vào ngày hoặc các ngày được quy định trong các văn bản phát hành, với không ngày nào vượt quá bốn mươi năm kể từ ngày phát hành đó, và được bán với mức giá và chịu lãi suất do Hội đồng Thành phố quyết định, cho các mục đích liên quan đến thư viện công trong Thành phố sau đây, cụ thể là: mở rộng hệ thống thư viện của Thành phố bằng cách thiết kế, xây dựng, và trang bị các cơ sở thư viện mới; cải tạo và/hoặc mở rộng các cơ sở thư viện hiện có; và việc mua đất cho các mục đích đó; và các cải thiện liên quan đến tất cả các nội dung nêu trên; và/hoặc đóng góp vào việc tài trợ cho bất kỳ hoặc tất cả các nội dung nêu trên; và liệu Hội đồng Thành phố nói trên có được phép áp đặt và tiến hành đánh thuế và thu các khoản thuế giá trị tài sản hằng năm với số tiền đủ để thanh toán lãi suất hằng năm của các chứng khoán công nói trên và tạo lập quỹ hoàn trả để thanh toán các chứng khoán công nói trên khi đáo hạn hay không?

#### **ĐỀ XUẤT D CỦA FORT WORTH**

Liệu Hội đồng Thành phố của Thành phố Fort Worth có được cho phép phát hành các chứng khoán công của Thành phố theo quy định pháp luật tại thời điểm phát hành, thành một hoặc nhiều đợt hoặc lần phát hành, với tổng số tiền gốc cộng dồn là \$10,000,000, với các chứng khoán công của mỗi đợt hoặc lần phát hành tương ứng sẽ đáo hạn vào ngày hoặc các ngày được quy định trong các văn bản phát hành, với không ngày nào vượt quá bốn mươi năm kể từ ngày phát hành đó, và được bán với mức giá và chịu lãi suất do Hội đồng Thành phố quyết định, cho mục đích cung cấp nguồn vốn cho các cải thiện lâu dài, cụ thể là: lập kế hoạch, thiết kế, xây dựng, cải thiện, cải tạo, sửa chữa, thay thế và mở rộng nhà ở giá phải chăng của Thành phố và tài trợ cho các sáng kiến tái thiết khu dân cư của Thành phố, bao gồm việc mua đất, xây dựng nhà ở và cơ sở hạ tầng khu dân cư nhằm hỗ trợ nhà ở giá phải chăng; tài trợ cho các chương trình nhà ở giá phải chăng và sửa chữa nhà ở theo phạm vi pháp luật cho phép; và tài trợ các khoản vay và trợ cấp cho mục đích nhà ở giá phải chăng theo phạm vi pháp luật cho phép; và liệu Hội đồng Thành phố nói trên có được phép áp đặt và tiến hành đánh thuế và thu các khoản thuế giá trị tài sản hằng năm với số tiền đủ để thanh toán lãi suất hằng năm của các chứng khoán công nói trên và tạo lập quỹ hoàn trả để thanh toán các chứng khoán công nói trên khi đáo hạn hay không?

#### **ĐỀ XUẤT E CỦA FORT WORTH**

Liệu Hội đồng Thành phố của Thành phố Fort Worth có được cho phép phát hành các chứng khoán công của Thành phố theo quy định pháp luật tại thời điểm phát hành, thành một hoặc nhiều đợt hoặc lần phát hành, với tổng số tiền gốc cộng dồn là \$63,919,300, với các chứng khoán công của mỗi đợt hoặc lần phát hành tương ứng sẽ đáo hạn vào ngày hoặc các ngày được quy định trong các văn bản phát hành, với không ngày nào vượt quá bốn mươi năm kể từ ngày phát hành đó, và được bán với mức giá và chịu lãi suất do Hội đồng Thành phố quyết định, cho các mục đích an toàn công cộng trong Thành phố sau

đây, cụ thể là: thiết kế, xây dựng và trang bị các sở cảnh sát và/hoặc sở cứu hỏa mới hoặc thay thế và/hoặc các cơ sở thông tin liên lạc khẩn cấp; cải tạo và/hoặc mở rộng các cơ sở hiện có cho cảnh sát, cứu hỏa, thông tin liên lạc khẩn cấp, hoặc bất kỳ sự kết hợp nào trong số đó; và việc mua đất cho các mục đích đó; và các cải thiện liên quan đến tất cả các nội dung nêu trên; và/hoặc đóng góp vào việc tài trợ cho bất kỳ hoặc tất cả các nội dung nêu trên; và liệu Hội đồng Thành phố nói trên có được phép áp đặt và tiến hành đánh thuế và thu các khoản thuế giá trị tài sản hàng năm với số tiền đủ để thanh toán lãi suất hàng năm của các chứng khoán công nói trên và tạo lập quỹ hoàn trả để thanh toán các chứng khoán công nói trên khi đáo hạn hay không?

#### **ĐỀ XUẤT F CỦA FORT WORTH**

Liệu Hội đồng Thành phố của Thành phố Fort Worth có được cho phép phát hành các chứng khoán công của Thành phố theo quy định pháp luật tại thời điểm phát hành, thành một hoặc nhiều đợt hoặc lần phát hành, với tổng số tiền gốc cộng dồn là \$59,874,000, với các chứng khoán công của mỗi đợt hoặc lần phát hành tương ứng sẽ đáo hạn vào ngày hoặc các ngày được quy định trong các văn bản phát hành, với không ngày nào vượt quá bốn mươi năm kể từ ngày phát hành đó, và được bán với mức giá và chịu lãi suất do Hội đồng Thành phố quyết định, cho các mục đích liên quan đến cơ sở nhà tạm giữ để kiểm soát động vật trong Thành phố sau đây, cụ thể là: thiết kế, xây dựng và trang bị một cơ sở nhà tạm giữ để kiểm soát động vật mới; cải tạo và/hoặc mở rộng các cơ sở nhà tạm giữ để kiểm soát động vật hiện có; và việc mua đất cho các mục đích đó; và các cải thiện liên quan đến tất cả các nội dung nêu trên; và/hoặc đóng góp vào việc tài trợ cho bất kỳ hoặc tất cả các nội dung nêu trên; và liệu Hội đồng Thành phố nói trên có được phép áp đặt và tiến hành đánh thuế và thu các khoản thuế giá trị tài sản hàng năm với số tiền đủ để thanh toán lãi suất hàng năm của các chứng khoán công nói trên và tạo lập quỹ hoàn trả để thanh toán các chứng khoán công nói trên khi đáo hạn hay không?

#### **LÁ PHIẾU**

Các lá phiếu chính thức được sử dụng trong cuộc biểu quyết sẽ được chuẩn bị tuân theo các Điều 52.072 và 52.073 của Bộ Luật Bầu cử Texas, đã sửa đổi. Các lá phiếu sẽ cho phép cử tri bỏ phiếu “Thuận” hoặc “Chống” đối với việc phát hành các chứng khoán công nêu trên và sẽ được trình bày về cơ bản theo hình thức sau đây:

#### **ĐỀ XUẤT A CỦA FORT WORTH**

ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ. Việc phát hành \$511,480,700 chứng khoán công cho các cải thiện về đường phố và cơ sở hạ tầng giao thông và việc áp đặt các khoản thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi của các chứng khoán công

#### **ĐỀ XUẤT B CỦA FORT WORTH**

ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ. Việc phát hành \$185,140,000 chứng khoán công cho việc mua sắm và cải thiện công viên, cơ sở giải trí và không gian mở và việc áp đặt các khoản thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi của các chứng khoán công

#### **ĐỀ XUẤT C CỦA FORT WORTH**

ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ. Việc phát hành \$14,586,000 chứng khoán công cho các cải thiện thư viện công và việc áp đặt các khoản thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi của các chứng khoán công

#### **ĐỀ XUẤT D CỦA FORT WORTH**

ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ. Việc phát hành \$10,000,000 chứng khoán công cho các mục đích nhà ở giá phải chăng và việc áp đặt các khoản thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi của các chứng khoán công

#### **ĐỀ XUẤT E CỦA FORT WORTH**

ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ. Việc phát hành \$63,919,300 chứng khoán công cho các cơ sở cảnh sát, cứu hỏa và thông tin liên lạc khẩn cấp và việc áp đặt các khoản thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi của các chứng khoán công

#### **ĐỀ XUẤT F CỦA FORT WORTH**

ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ. Việc phát hành \$59,874,000 chứng khoán công cho các cải thiện về chăm sóc và nơi tạm giữ động vật và việc áp đặt các khoản thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi của các chứng khoán công

### **NGHỆ THUẬT CÔNG CỘNG**

- (a) Liên quan đến Đề xuất A của Fort Worth (Đường phố và Cơ sở hạ tầng Giao thông) được trình cho cử tri, điều này sẽ là một phần của thỏa thuận với cử tri rằng nếu đề xuất được chấp thuận tại cuộc biểu quyết nói trên, Hội đồng Thành phố có thể quyết định chi tối đa 1% tổng số tiền thu được từ các chứng khoán công được cho phép và bán ra cho các dự án được cử tri phê duyệt như được mô tả trong đề xuất đó để chi cho nghệ thuật công cộng/thiết kế nâng cao liên quan cụ thể đến cơ sở hạ tầng giao thông và di chuyển, phù hợp với sắc lệnh về nghệ thuật công cộng đã được Hội đồng Thành phố phê duyệt và có hiệu lực tại thời điểm chi tiêu, và trong phạm vi pháp luật cho phép.
- (b) Liên quan đến Đề xuất B của Fort Worth (Công viên, Cơ sở Giải trí và Không gian Mở), C (Cải thiện Thư viện Công), E (Cải thiện An toàn Công cộng), và F (Cải thiện việc Chăm sóc và Nơi tạm giữ Động vật) được trình cho cử tri, điều này sẽ là một phần của thỏa thuận với cử tri rằng nếu bất kỳ đề xuất nào được chấp thuận tại cuộc biểu quyết nói trên, Hội đồng Thành phố có thể quyết định chi tối đa 2% tổng số tiền thu được từ các chứng khoán công được cho phép và bán ra cho các dự án được cử tri phê duyệt như được mô tả trong đề xuất đó để chi cho nghệ thuật công cộng/thiết kế nâng cao liên quan cụ thể đến một hoặc nhiều dự án được mô tả trong đề xuất đó, phù hợp với sắc lệnh về nghệ thuật công cộng đã được Hội đồng Thành phố phê duyệt và có hiệu lực tại thời điểm chi tiêu, và trong phạm vi pháp luật cho phép.
- (c) Liên quan đến Đề xuất D của Fort Worth (Nhà ở Giá phải chăng) được trình cho cử tri, điều này sẽ là một phần của thỏa thuận với cử tri rằng nếu đề xuất được chấp thuận tại cuộc biểu quyết nói trên, Hội đồng Thành phố sẽ không sử dụng bất kỳ khoản tiền thu được nào từ các chứng khoán công được cho phép và bán ra cho các dự án được cử tri phê duyệt như được mô tả trong đề xuất đó để chi cho nghệ thuật công cộng/thiết kế nâng cao.

### **THÔNG TIN THUẾ VÀ TÀI CHÍNH BỔ SUNG**

Rằng các tuyên bố sau đây được đưa ra theo Điều 3.009(b) của Bộ luật Bầu cử Texas và cung cấp các thông tin được yêu cầu theo Điều khoản đó mà chưa được đề cập ở nơi khác trong sắc lệnh này:

- (a) Các khoản thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi hằng năm của các nghĩa vụ nợ có thể được áp đặt.
- (b) Dựa trên điều kiện thị trường trái phiếu tại ngày Sắc lệnh này được phê duyệt, lãi suất tối đa đối với bất kỳ đợt nào của các nghĩa vụ nợ được cử tri cho phép bán được ước tính là 6%, như được tính toán theo quy định pháp luật đang áp dụng. Ước tính này xem xét nhiều yếu tố, bao gồm thời điểm phát hành các nghĩa vụ nợ được cử tri phê duyệt, lịch đáo hạn của các nghĩa vụ nợ do Thành phố phát hành, và mức xếp hạng tín dụng dự kiến của các nghĩa vụ nợ được đề xuất. Mức lãi suất tối đa ước tính được cung cấp nhằm mục đích thông tin, nhưng không phải là giới hạn đối với mức lãi suất mà các nghĩa vụ nợ, hoặc bất kỳ đợt nào của chúng, có thể được bán.

- (c) Tính đến ngày của Sắc lệnh này, tổng số tiền gốc còn tồn đọng của các nghĩa vụ được hỗ trợ bằng thuế giá trị tài sản của Thành phố là \$1,044,335,000.
- (d) Tính đến ngày của Sắc lệnh này, tổng số tiền lãi còn tồn đọng của các nghĩa vụ được hỗ trợ bằng thuế giá trị tài sản của Thành phố là \$274,948,487.
- (e) Tính đến ngày của Sắc lệnh này, mức thuế phục vụ việc trả nợ dựa trên thuế giá trị tài sản của Thành phố Fort Worth là \$0.1475 trên mỗi \$100.00 đô la giá trị tài sản chịu thuế.

### **HỆ THỐNG BỎ PHIẾU VÀ CUỘC BIỂU QUYẾT KẾT HỢP**

Hệ thống bỏ phiếu điện tử, như định nghĩa trong Chương 121 của Bộ luật Bầu cử Texas, sẽ được sử dụng để bỏ phiếu tại các địa điểm bỏ phiếu thông thường cho cuộc biểu quyết nói trên và đếm lá phiếu và kiểm đếm kết quả bỏ phiếu. Việc tiến hành cuộc biểu quyết và sử dụng hệ thống bỏ phiếu điện tử sẽ theo đúng Bộ luật Bầu cử Texas.

Cuộc biểu quyết sẽ được tổ chức theo dạng Cuộc Bầu cử Kết hợp chiếu theo Thỏa thuận Tổ chức Bầu cử Kết hợp và Hợp đồng về các Dịch vụ Bầu cử bởi và giữa Thành phố Fort Worth và Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Tarrant; Thành phố Fort Worth và Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Denton; Thành phố Fort Worth và Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Parker; Thành phố Fort Worth và Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Wise; và các phân khu chính trị khác nằm trong các quận này. Theo các Thỏa thuận Tổ chức Bầu cử Kết hợp nói trên, Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Tarrant sẽ làm Quản trị viên Phụ trách Bầu cử cho cuộc biểu quyết diễn ra tại Quận Tarrant, Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Denton sẽ làm Quản trị viên Phụ trách Bầu cử cho cuộc biểu quyết diễn ra tại Quận Denton, Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Parker sẽ làm Quản trị viên Phụ trách Bầu cử cho cuộc biểu quyết diễn ra tại Quận Parker, và Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Wise sẽ làm Quản trị viên Phụ trách Bầu cử cho cuộc biểu quyết diễn ra tại Quận Wise. Các Trưởng ban Điều hành Bầu cử và Trưởng ban Điều hành Bầu cử Dự khuyết được bổ nhiệm làm việc tại các địa điểm bỏ phiếu ghi trong Các Thỏa thuận Tổ chức Bầu cử Kết hợp sẽ là các viên chức bầu cử do các Quản trị viên phụ trách Bầu cử cung cấp, được tuyển chọn theo các điều khoản quy định trong Các Thỏa thuận Tổ chức Bầu cử Kết hợp. Một Hội đồng Phụ trách Bỏ phiếu Sớm theo đây được thành lập chiếu theo Điều 87.001 của Bộ luật Bầu cử Texas. Hội đồng Phụ trách Bỏ phiếu Sớm sẽ bao gồm các thành viên được bổ nhiệm theo cách thức quy định trong Các Thỏa thuận Tổ chức Bầu cử Kết hợp, và các Trưởng ban Điều hành và Trưởng ban Điều hành Dự khuyết của Các Hội đồng Phụ trách Bỏ phiếu Sớm sẽ là các viên chức bầu cử ghi trong Các Thỏa thuận Tổ chức Bầu cử Kết hợp.

### **THÔNG BÁO VÀ PHÁT HÀNH**

- (a) Rằng một bản sao đầy đủ về nội dung của Sắc lệnh này, bằng Tiếng Anh, Tiếng Tây Ban Nha và, tại Quận Tarrant, bản dịch Tiếng Việt, sẽ được sử dụng làm thông báo hợp lệ về cuộc biểu quyết nói trên, và thông báo đó sẽ được thực hiện như sau:
  - i. các bản sao đầy đủ về nội dung của Sắc lệnh này sẽ được đăng vào cùng một ngày trong hai (2) tuần liên tiếp trên một tờ báo có phát hành rộng rãi trong Thành phố, với ngày đăng đầu tiên không ít hơn mười bốn (14) ngày và không nhiều hơn ba mươi (30) ngày trước ngày diễn ra cuộc biểu quyết nói trên;

- ii. các bản sao đầy đủ về nội dung của Sắc lệnh này và các Tài liệu Thông tin dành cho Cử tri (như được định nghĩa dưới đây) sẽ được niêm yết trên bảng thông báo tại Tòa Thị chính của Thành phố Fort Worth - nơi được sử dụng để niêm yết thông báo về các cuộc họp của Hội đồng Thành phố và tại ba (3) địa điểm công cộng khác trong Thành phố không muộn hơn ngày thứ hai mươi một (21) trước ngày cuộc biểu quyết nói trên được tổ chức;
  - iii. không muộn hơn ngày thứ hai mươi một (21) trước ngày biểu quyết, một bản đầy đủ của Sắc lệnh này, các Tài liệu Thông tin dành cho Cử tri, và bất kỳ phiếu bầu mẫu nào được chuẩn bị cho cuộc biểu quyết, sẽ được đăng trên trang web chính thức của Thành phố cùng với thông báo về cuộc biểu quyết và nội dung của các Đề xuất, và sẽ tiếp tục được đăng như vậy cho đến ngày biểu quyết; và
  - iv. một bản sao đầy đủ của Sắc lệnh này và các Tài liệu Thông tin dành cho Cử tri sẽ được niêm yết vào ngày biểu quyết và trong thời gian bỏ phiếu sớm trực tiếp tại một vị trí dễ thấy ở mỗi điểm bỏ phiếu nơi cuộc biểu quyết này được tiến hành.
- (b) Thư ký Thành phố được chỉ đạo chứng nhận việc tuân thủ các tiểu mục (a)(i) - (iii) và thu thập chứng nhận từ các cơ quan bầu cử có liên quan về việc tuân thủ tiểu mục (a)(iv).
- (c) Các bản sao của các tài liệu thông tin dành cho cử tri liên quan đến từng đề xuất được đưa ra bỏ phiếu được đính kèm dưới dạng Phụ lục “A” (“Tài liệu Thông tin Cử tri”). Thông báo về các Tài liệu Thông tin dành cho Cử tri sẽ được thực hiện theo cách thức được yêu cầu tại Điều 1251.052(b) của Bộ luật Chính quyền Texas.
- (d) Trang web của Thành phố là <https://www.fortworthtexas.gov/>.

#### **PHỤ LỤC A CỦA QUYẾT ĐỊNH BẦU CỬ TRÁI PHIẾU; TÀI LIỆU THÔNG TIN CỬ TRI**

Thông tin sau đây được cung cấp liên quan đến Đề xuất A của Thành phố Fort Worth (Đường phố và Cơ sở hạ tầng Giao thông) theo quy định tại Điều 1251.052(b) của Bộ luật Chính quyền Texas.

#### **Nội dung sẽ xuất hiện trên phiếu bầu:**

#### **CUỘC BIỂU QUYẾT ĐẶC BIỆT CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS ĐỀ XUẤT A CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS**

PHIẾU THUẬN \_\_\_\_\_ ) **ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ. Việc phát**  
 ) **hành \$511,480,700 chứng khoán công cho các cải thiện về**  
 ) **đường phố và cơ sở hạ tầng giao thông và việc áp đặt các**  
 PHIẾU CHỐNG \_\_\_\_\_ ) **khoản thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi của các chứng**  
 ) **khoán công**

Số tiền gốc của các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành:	<b>\$511,480,700</b>
Số tiền lãi ước tính cho các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành, giả định mức lãi suất là 6%:	<b>\$309,727,138</b>
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho các nghĩa vụ nợ được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	<b>\$821,207,838</b>
Tính đến ngày ra lệnh tổ chức biểu quyết (ngày 10 Tháng Hai, năm 2026):	

Số tiền gốc của toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$1,044,335,000
Số tiền lãi còn lại ước tính đối với toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$274,948,487
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố, được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$1,319,283,487

**Tác động đến Thuế đối với Tài sản là Nhà ở Chính ở Mức Trung bình:**

Dựa trên các giả định tài chính của Thành phố, việc hoàn trả các chứng khoán công này, nếu được chấp thuận, sẽ dẫn đến mức tăng tối đa hàng năm ước tính là \$0.00 trong số tiền thuế áp dụng đối với một tài sản là nhà ở chính trong Thành phố có giá trị được thẩm định là \$100,000.

**Thông tin Bổ sung (Các Giả định Tài chính của Thành phố):**

Các số liệu được trích dẫn ở trên không phản ánh các khoản thanh toán đã thực hiện đối với khoản nợ hiện có hoặc khoản nợ bổ sung được phát hành sau ngày 10 Tháng Hai năm 2026 và được tính toán dựa trên các giả định sau đây: việc phân bổ trả dần các nghĩa vụ nợ của Thành phố, bao gồm các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng và các nghĩa vụ nợ được đề xuất; các thay đổi trong giá trị thẩm định tương lai ước tính trong Thành phố dựa trên mức tăng trưởng của tổng giá trị tài sản chịu thuế được thẩm định của Thành phố với tỷ lệ 3% trong giai đoạn 2026 đến 2032, 2% trong giai đoạn 2033 đến 2037, 1% trong giai đoạn 2038 đến 2042, và 0% sau đó; và mức lãi suất giả định áp dụng cho các nghĩa vụ nợ được đề xuất là sáu phần trăm.

Thông tin sau đây được cung cấp liên quan đến Đề xuất B của Thành phố Fort Worth (Cải thiện Công viên, Cơ sở Giải trí và Không gian Mở) theo quy định tại Điều 1251.052(b) của Bộ luật Chính quyền Texas.

**Nội dung sẽ xuất hiện trên phiếu bầu:**

**CUỘC BIỂU QUYẾT ĐẶC BIỆT CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS  
ĐỀ XUẤT B CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS**

PHIẾU THUẬN \_\_\_\_\_ ) **ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ. Việc phát**  
) **hành \$185,140,000 chứng khoán công cho việc mua sắm và cải**  
) **thiện công viên, cơ sở giải trí và không gian mở và việc áp đặt**  
PHIẾU CHỐNG \_\_\_\_\_ ) **các khoản thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi của các chứng**  
) **khoán công**

Số tiền gốc của các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành:	<b>\$185,140,000</b>
Số tiền lãi ước tính cho các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành, giả định mức lãi suất là 6%:	\$112,111,527
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho các nghĩa vụ nợ được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$297,251,527
Tính đến ngày ra lệnh tổ chức biểu quyết (ngày 10 Tháng Hai, năm 2026):	
Số tiền gốc của toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$1,044,335,000
Số tiền lãi còn lại ước tính đối với toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$274,948,487
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố, được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$1,319,283,487

**Tác động đến Thuế đối với Tài sản là Nhà ở Chính ở Mức Trung bình:**

Dựa trên các giả định tài chính của Thành phố, việc hoàn trả các chứng khoán công này, nếu được chấp thuận, sẽ dẫn đến mức tăng tối đa hàng năm ước tính là \$0.00 trong số tiền thuế áp dụng đối với một tài sản là nhà ở chính trong Thành phố có giá trị được thẩm định là \$100,000.

**Thông tin Bổ sung (Các Giả định Tài chính của Thành phố):**

Các số liệu được trích dẫn ở trên không phản ánh các khoản thanh toán đã thực hiện đối với khoản nợ hiện có hoặc khoản nợ bổ sung được phát hành sau ngày 10 Tháng Hai năm 2026 và được tính toán dựa trên các giả định sau đây: việc phân bổ trả dần các nghĩa vụ nợ của Thành phố, bao gồm các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng và các nghĩa vụ nợ được đề xuất; các thay đổi trong giá trị thẩm định tương lai ước tính trong Thành phố dựa trên mức tăng trưởng của tổng giá trị tài sản chịu thuế được thẩm định của Thành phố với tỷ lệ 3% trong giai đoạn 2026 đến 2032, 2% trong giai đoạn 2033 đến 2037, 1% trong giai đoạn 2038 đến 2042, và 0% sau đó; và mức lãi suất giả định áp dụng cho các nghĩa vụ nợ được đề xuất là sáu phần trăm.

Thông tin sau đây được cung cấp liên quan đến Đề xuất C của Thành phố Fort Worth (Cải thiện Thư viện Công) theo quy định tại Điều 1251.052(b) của Bộ luật Chính quyền Texas.

**Nội dung sẽ xuất hiện trên phiếu bầu:**

**CUỘC BIỂU QUYẾT ĐẶC BIỆT CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS  
ĐỀ XUẤT C CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS**

PHIẾU THUẬN \_\_\_\_\_ ) **ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ. Việc phát**  
 ) **hành \$14,586,000 chứng khoán công cho các cải thiện thư viện**  
 ) **công và việc áp đặt các khoản thuế đủ để thanh toán tiền gốc**  
PHIẾU CHỐNG \_\_\_\_\_ ) **và lãi của các chứng khoán công**

Số tiền gốc của các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành:	\$14,586,000
Số tiền lãi ước tính cho các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành, giả định mức lãi suất là 6%:	\$8,832,552
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho các nghĩa vụ nợ được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$23,418,552
Tính đến ngày ra lệnh tổ chức biểu quyết (ngày 10 Tháng Hai, năm 2026):	
Số tiền gốc của toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$1,044,335,000
Số tiền lãi còn lại ước tính đối với toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$274,948,487
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố, được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$1,319,283,487

**Tác động đến Thuế đối với Tài sản là Nhà ở Chính ở Mức Trung bình:**

Dựa trên các giả định tài chính của Thành phố, việc hoàn trả các chứng khoán công này, nếu được chấp thuận, sẽ dẫn đến mức tăng tối đa hàng năm ước tính là \$0.00 trong số tiền thuế áp dụng đối với một tài sản là nhà ở chính trong Thành phố có giá trị được thẩm định là \$100,000.

**Thông tin Bổ sung (Các Giả định Tài chính của Thành phố):**

Các số liệu được trích dẫn ở trên không phản ánh các khoản thanh toán đã thực hiện đối với khoản nợ hiện có hoặc khoản nợ bổ sung được phát hành sau ngày 10 Tháng Hai năm 2026 và được tính toán dựa trên các giả định sau đây: việc phân bổ trả dần các nghĩa vụ nợ của Thành phố, bao gồm các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng và các nghĩa vụ nợ được đề xuất; các thay đổi trong giá trị thẩm định tương lai ước tính trong Thành phố dựa trên mức tăng trưởng của tổng giá trị tài sản chịu thuế được thẩm định của Thành phố với tỷ lệ 3% trong giai

đoạn 2026 đến 2032, 2% trong giai đoạn 2033 đến 2037, 1% trong giai đoạn 2038 đến 2042, và 0% sau đó; và mức lãi suất giả định áp dụng cho các nghĩa vụ nợ được đề xuất là sáu phần trăm.

Thông tin sau đây được cung cấp liên quan đến Đề xuất D của Thành phố Fort Worth (Nhà ở Giá cả Phải chăng) theo quy định tại Điều 1251.052(b) của Bộ luật Chính quyền Texas.

**Nội dung sẽ xuất hiện trên phiếu bầu:**

**CUỘC BIỂU QUYẾT ĐẶC BIỆT CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS  
ĐỀ XUẤT D CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS**

PHIẾU THUẬN \_\_\_\_\_ ) **ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ. Việc phát**  
 ) **hành \$10,000,000 chứng khoán công cho các mục đích nhà ở**  
 ) **giá phải chăng và việc áp đặt các khoản thuế đủ để thanh**  
PHIẾU CHỐNG \_\_\_\_\_ ) **toán tiền gốc và lãi của các chứng khoán công**

Số tiền gốc của các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành:	<b>\$10,000,000</b>
Số tiền lãi ước tính cho các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành, giả định mức lãi suất là 6%:	\$6,055,500
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho các nghĩa vụ nợ được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$16,055,500
Tính đến ngày ra lệnh tổ chức biểu quyết (ngày 10 Tháng Hai, năm 2026):	
Số tiền gốc của toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$1,044,335,000
Số tiền lãi còn lại ước tính đối với toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$274,948,487
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố, được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$1,319,283,487

**Tác động đến Thuế đối với Tài sản là Nhà ở Chính ở Mức Trung bình:**

Dựa trên các giả định tài chính của Thành phố, việc hoàn trả các chứng khoán công này, nếu được chấp thuận, sẽ dẫn đến mức tăng tối đa hàng năm ước tính là \$0.00 trong số tiền thuế áp dụng đối với một tài sản là nhà ở chính trong Thành phố có giá trị được thẩm định là \$100,000.

**Thông tin Bổ sung (Các Giả định Tài chính của Thành phố):**

Các số liệu được trích dẫn ở trên không phản ánh các khoản thanh toán đã thực hiện đối với khoản nợ hiện có hoặc khoản nợ bổ sung được phát hành sau ngày 10 Tháng Hai năm 2026 và được tính toán dựa trên các giả định sau đây: việc phân bổ trả dần các nghĩa vụ nợ của Thành phố, bao gồm các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng và các nghĩa vụ nợ được đề xuất; các thay đổi trong giá trị thẩm định tương lai ước tính trong Thành phố dựa trên mức tăng trưởng của tổng giá trị tài sản chịu thuế được thẩm định của Thành phố với tỷ lệ 3% trong giai đoạn 2026 đến 2032, 2% trong giai đoạn 2033 đến 2037, 1% trong giai đoạn 2038 đến 2042, và 0% sau đó; và mức lãi suất giả định áp dụng cho các nghĩa vụ nợ được đề xuất là sáu phần trăm.

Thông tin sau đây được cung cấp liên quan đến Đề xuất E của Thành phố Fort Worth (Cải thiện An toàn Công cộng) theo quy định tại Điều 1251.052(b) của Bộ luật Chính quyền Texas.

**Nội dung sẽ xuất hiện trên phiếu bầu:**

**CUỘC BIỂU QUYẾT ĐẶC BIỆT CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS  
ĐỀ XUẤT E CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS**

PHIẾU THUẬN \_\_\_\_\_ ) **ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ.** Việc phát  
 ) hành \$63,919,300 chứng khoán công cho các cơ sở cảnh sát,  
 ) cứu hỏa và thông tin liên lạc khẩn cấp và việc áp đặt các khoản  
 PHIẾU CHỐNG \_\_\_\_\_ ) thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi của các chứng khoán công

Số tiền gốc của các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành:	\$63,919,300
Số tiền lãi ước tính cho các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành, giả định mức lãi suất là 6%:	\$38,706,332
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho các nghĩa vụ nợ được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$102,625,632
Tính đến ngày ra lệnh tổ chức biểu quyết (ngày 10 Tháng Hai, năm 2026):	
Số tiền gốc của toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$1,044,335,000
Số tiền lãi còn lại ước tính đối với toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$274,948,487
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố, được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$1,319,283,487

**Tác động đến Thuế đối với Tài sản là Nhà ở Chính ở Mức Trung bình:**

Dựa trên các giả định tài chính của Thành phố, việc hoàn trả các chứng khoán công này, nếu được chấp thuận, sẽ dẫn đến mức tăng tối đa hàng năm ước tính là \$0.00 trong số tiền thuế áp dụng đối với một tài sản là nhà ở chính trong Thành phố có giá trị được thẩm định là \$100,000.

**Thông tin Bổ sung (Các Giả định Tài chính của Thành phố):**

Các số liệu được trích dẫn ở trên không phản ánh các khoản thanh toán đã thực hiện đối với khoản nợ hiện có hoặc khoản nợ bổ sung được phát hành sau ngày 10 Tháng Hai năm 2026 và được tính toán dựa trên các giả định sau đây: việc phân bổ trả dần các nghĩa vụ nợ của Thành phố, bao gồm các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng và các nghĩa vụ nợ được đề xuất; các thay đổi trong giá trị thẩm định tương lai ước tính trong Thành phố dựa trên mức tăng trưởng của tổng giá trị tài sản chịu thuế được thẩm định của Thành phố với tỷ lệ 3% trong giai đoạn 2026 đến 2032, 2% trong giai đoạn 2033 đến 2037, 1% trong giai đoạn 2038 đến 2042, và 0% sau đó; và mức lãi suất giả định áp dụng cho các nghĩa vụ nợ được đề xuất là sáu phần trăm.

Thông tin sau đây được cung cấp liên quan đến Đề xuất F của Thành phố Fort Worth (Cải thiện việc Chăm sóc và Nơi tạm giữ Động vật) theo quy định tại Điều 1251.052(b) của Bộ luật Chính quyền Texas.

**Nội dung sẽ xuất hiện trên phiếu bầu:**

CUỘC BIỂU QUYẾT ĐẶC BIỆT CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS  
 ĐỀ XUẤT F CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH, TEXAS

PHIẾU THUẬN \_\_\_\_\_ ) **ĐÂY LÀ MỘT HOẠT ĐỘNG GÂY TĂNG THUẾ.** Việc phát  
 ) hành \$59,874,000 chứng khoán công cho các cải thiện về  
 ) chăm sóc và nơi tạm giữ động vật và việc áp đặt các khoản  
 PHIẾU CHỐNG \_\_\_\_\_ ) thuế đủ để thanh toán tiền gốc và lãi của các chứng khoán  
 công

Số tiền gốc của các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành:	\$59,874,000
Số tiền lãi ước tính cho các nghĩa vụ nợ được đề nghị cho phép phát hành, giả định mức lãi suất là 6%:	\$36,256,701
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho các nghĩa vụ nợ được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$96,130,701
Tính đến ngày ra lệnh tổ chức biểu quyết (ngày 10 Tháng Hai, năm 2026):	

Số tiền gốc của toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$1,044,335,000
Số tiền lãi còn lại ước tính đối với toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố:	\$274,948,487
Tổng số tiền gốc và lãi ước tính cần thanh toán đầy đủ và đúng hạn cho toàn bộ các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng của Thành phố, được phân bổ trả dần trong thời hạn 20 năm:	\$1,319,283,487

**Tác động đến Thuế đối với Tài sản là Nhà ở Chính ở Mức Trung bình:**

Dựa trên các giả định tài chính của Thành phố, việc hoàn trả các chứng khoán công này, nếu được chấp thuận, sẽ dẫn đến mức tăng tối đa hàng năm ước tính là \$0.00 trong số tiền thuế áp dụng đối với một tài sản là nhà ở chính trong Thành phố có giá trị được thẩm định là \$100,000.

**Thông tin Bổ sung (Các Giả định Tài chính của Thành phố):**

Các số liệu được trích dẫn ở trên không phản ánh các khoản thanh toán đã thực hiện đối với khoản nợ hiện có hoặc khoản nợ bổ sung được phát hành sau ngày 10 Tháng Hai năm 2026 và được tính toán dựa trên các giả định sau đây: việc phân bổ trả dần các nghĩa vụ nợ của Thành phố, bao gồm các nghĩa vụ nợ hiện đang tồn đọng và các nghĩa vụ nợ được đề xuất; các thay đổi trong giá trị thẩm định tương lai ước tính trong Thành phố dựa trên mức tăng trưởng của tổng giá trị tài sản chịu thuế được thẩm định của Thành phố với tỷ lệ 3% trong giai đoạn 2026 đến 2032, 2% trong giai đoạn 2033 đến 2037, 1% trong giai đoạn 2038 đến 2042, và 0% sau đó; và mức lãi suất giả định áp dụng cho các nghĩa vụ nợ được đề xuất là sáu phần trăm.

**Triển lãm A-4 SẮC LỆNH SỐ 28314-02-2026**

Một sắc lệnh ra lệnh tổ chức một cuộc bầu cử đặc biệt do các cử tri đủ điều kiện của thành phố Fort Worth, Texas, vào ngày 2 tháng năm, 2026, nhằm mục đích trình lên các cử tri đủ điều kiện của thành phố này để thông qua hoặc bác bỏ các sửa đổi được đề xuất đối với hiến chương hiện hành của thành phố Fort Worth và quy định các vấn đề có liên quan.

**CUỘC BẦU CỬ ĐẶC BIỆT ĐƯỢC RA LỆNH TỔ CHỨC**

Tuân thủ Hiến chương của Thành phố Fort Worth và phù hợp với Hiến pháp và luật pháp của Tiểu bang Texas, và cụ thể hơn là Chương 9 của Bộ luật Chính quyền Địa phương Texas liên quan đến việc sửa đổi hiến chương thành phố bởi các thành phố tự quản có dân số trên năm nghìn (5,000) người, Hội đồng Thành phố theo đây ra lệnh tổ chức một cuộc bầu cử đặc biệt, sau đây gọi là “cuộc bầu cử,” sẽ được tổ chức vào Thứ Bảy, ngày 2 Tháng Năm, 2026, nhằm mục đích trình lên các cử tri đủ điều kiện của Thành phố Fort Worth để thông qua hoặc bác bỏ các sửa đổi được đề xuất như được trình bày chi tiết trong Phụ lục “A” đối với Hiến chương hiện hành của Thành phố Fort Worth.

**CÁC ĐỀ XUẤT SẼ CÓ TRÊN LÁ PHIẾU**

Các lá phiếu chính thức được sử dụng trong cuộc bầu cử nói trên sẽ được chuẩn bị theo các Mục 52.072 và 52.073 của Bộ luật Bầu cử của Tiểu bang Texas, và trên đó sẽ bao gồm các đề xuất sau đây được trình bày về cơ bản như sau:

**CÁC SỬA ĐỔI HIẾN CHƯƠNG THÀNH PHỐ**

Đánh dấu “X” vào ô vuông bên cạnh tuyên bố thể hiện cách quý vị muốn bỏ phiếu.

**ĐỀ XUẤT G CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH**

Có nên sửa đổi Mục 3 của Chương III trong Hiến chương Thành phố Fort Worth để quy định rằng, có hiệu lực từ ngày 1 Tháng Mười, 2026, mức lương hàng năm của Thị trưởng là sáu mươi nghìn đô la (\$60,000) và mức lương hàng năm của các Thành viên Hội đồng Thành phố khác là năm mươi nghìn đô-la (\$50,000)?

#### **ĐỀ XUẤT H CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH**

Có nên sửa đổi Mục 3 của Chương V trong Hiến chương Thành phố Fort Worth để loại bỏ các yêu cầu về cáo buộc và điều trần không mang tính ràng buộc, vốn không phù hợp với các trách nhiệm nhân sự của Quản lý Thành phố?

#### **ĐỀ XUẤT I CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH**

Có nên sửa đổi Mục 1 của Chương V, Mục 4 của Chương VI và Mục 3 của Chương XXVIII trong Hiến chương Thành phố Fort Worth để loại bỏ các yêu cầu về cáo buộc và điều trần trùng lặp?

#### **ĐỀ XUẤT J CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH**

Có nên sửa đổi Mục 2 của Chương X trong Hiến chương Thành phố Fort Worth để cho phép ngân sách được thông qua tại cùng cuộc họp với phiên điều trần về ngân sách như được cho phép theo luật tiểu bang?

#### **ĐỀ XUẤT K CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH**

Có nên xóa Mục 6 của Chương XXVI trong Hiến chương Thành phố Fort Worth, nhằm loại bỏ yêu cầu các công ty dịch vụ công phải nộp báo cáo hàng năm cho thành phố, vì thông tin đó đã sẵn có từ tiểu bang và qua internet?

#### **ĐỀ XUẤT L CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH**

Có nên sửa đổi Mục 4 của Chương XXVI trong Hiến chương Thành phố Fort Worth để cho phép mỗi lần cấp quyền sử dụng các tuyến đường của thành phố được phê duyệt mà không cần phải yêu cầu một sắc lệnh?

#### **ĐỀ XUẤT M CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH**

Có nên sửa đổi Mục 1 của Chương VIII trong Hiến chương Thành phố Fort Worth để cho phép sự linh hoạt lớn hơn trong việc thành lập, bãi bỏ và tái tổ chức các sở của thành phố bằng cách loại bỏ yêu cầu phải thông qua các sắc lệnh?

#### **ĐỀ XUẤT N CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH**

Có nên sửa đổi Mục 4 của Chương III trong Hiến chương Thành phố Fort Worth để loại bỏ sự xung đột với luật tiểu bang liên quan đến khung thời gian của các cuộc bầu cử đặc biệt nhằm bổ sung các vị trí còn trống?

#### **ĐỀ XUẤT O CỦA THÀNH PHỐ FORT WORTH**

Có nên sửa đổi Mục 7 của Chương X trong Hiến chương Thành phố Fort Worth để làm rõ rằng việc thanh toán một yêu cầu phải được hỗ trợ bởi tài liệu chứng minh có chi tiết phù hợp, bất kể tài liệu đó có được coi là “lệnh mua hàng” hay không?

### **LÁ PHIẾU**

Thư ký Thành phố Fort Worth sẽ bảo đảm việc soạn các lá phiếu sẽ sử dụng trong cuộc bầu cử nói trên, và trên các lá phiếu đó sẽ in các đề xuất được đưa ra để được bỏ phiếu trong cuộc bầu cử. Các lá phiếu sẽ được in bằng Tiếng Anh, Tiếng Tây Ban Nha và Tiếng Việt để sử dụng trong cuộc bầu cử nói trên. Mỗi sửa đổi hiến chương được đề xuất trong Phụ lục “A” phải riêng biệt và tách biệt để cử tri có thể xem xét và quyết định từng sửa đổi một cách độc lập với các sửa đổi khác, và để mỗi cử tri có thể bỏ phiếu “Thuận” hoặc “Chống” đối với từng sửa đổi nói trên.

### **NGÀY CÓ HIỆU LỰC CỦA CÁC SỬA ĐỔI**

Các sửa đổi được đề xuất trong Phụ lục “A,” nếu được đa số cử tri đủ điều kiện bỏ phiếu phê duyệt đối với các sửa đổi đó, sẽ trở thành một phần của Hiến chương Thành phố Fort Worth ngay khi một lệnh chính thức được Hội đồng Thành phố ghi vào Biên bản họp Hội đồng của Thành phố nói trên, tuyên bố rằng các sửa đổi đó đã được thông qua.

## **HỆ THỐNG BỎ PHIẾU VÀ CUỘC BẦU CỬ KẾT HỢP**

Hệ thống bỏ phiếu điện tử, như định nghĩa trong Chương 121 của Bộ luật Bầu cử Texas, phải được sử dụng để bỏ phiếu tại các địa điểm phòng phiếu thông thường cho cuộc bầu cử nói trên và đếm lá phiếu và kiểm đếm kết quả bỏ phiếu. Việc tiến hành cuộc bầu cử và sử dụng hệ thống bỏ phiếu điện tử phải tuân thủ Bộ luật Bầu cử Texas.

Cuộc bầu cử sẽ được tổ chức theo dạng Cuộc Bầu cử Kết hợp theo các Thỏa thuận Bầu cử Kết hợp và Hợp đồng Dịch vụ Bầu cử được ký kết giữa Thành phố Fort Worth và Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Tarrant; Thành phố Fort Worth và Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Denton; Thành phố Fort Worth và Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Parker; Thành phố Fort Worth và Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Wise; và các phân khu chính trị khác nằm trong các quận này. Theo các Thỏa thuận Bầu cử Kết hợp nêu trên, Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Tarrant sẽ làm Quản trị viên Phụ trách Bầu cử cho cuộc bầu cử diễn ra tại Quận Tarrant, Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Denton sẽ làm Quản trị viên Phụ trách Bầu cử cho cuộc bầu cử diễn ra tại Quận Denton, Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Parker sẽ làm Quản trị viên Phụ trách Bầu cử cho cuộc bầu cử diễn ra tại Quận Parker, và Quản trị viên Phụ trách Bầu cử Quận Wise sẽ làm Quản trị viên Phụ trách Bầu cử cho cuộc bầu cử diễn ra tại Quận Wise. Các Trưởng ban Điều hành Bầu cử và Trưởng ban Điều hành Bầu cử Dự khuyết được bổ nhiệm làm việc tại các địa điểm phòng phiếu ghi trong Các Thỏa thuận Tổ chức Bầu cử Kết hợp sẽ là các viên chức bầu cử do các Quản trị viên Phụ trách Bầu cử cung cấp, được tuyển chọn theo các điều khoản quy định trong Các Thỏa thuận Tổ chức Bầu cử Kết hợp. Một Hội đồng phụ trách Bỏ phiếu Sớm theo đây được thành lập theo Mục 87.001 của Bộ luật Bầu cử Texas. Hội đồng phụ trách Bỏ phiếu Sớm sẽ bao gồm các thành viên được bổ nhiệm theo cách thức quy định trong Các Thỏa thuận Tổ chức Bầu cử Kết hợp, và các Trưởng ban Điều hành và Trưởng ban Điều hành Dự khuyết của Các Hội đồng phụ trách Bỏ phiếu Sớm sẽ là các viên chức bầu cử ghi trong Các Thỏa thuận Tổ chức Bầu cử Kết hợp.

## **TUYÊN BỐ VỀ TÁC ĐỘNG TÀI CHÍNH**

Theo Mục 9.004(c)(2) của Bộ luật Chính quyền Địa phương Texas (yêu cầu một tuyên bố về tác động tài chính dự kiến đối với Thành phố nếu các sửa đổi được đề xuất được phê duyệt), Thành phố khẳng định rằng rất khó để tính toán chính xác tác động về tài chính của các sửa đổi được đề xuất, do những ảnh hưởng cụ thể chưa xác định đối với hoạt động thực tế của chính quyền Thành phố trong trường hợp các sửa đổi đó được phê duyệt. Với tuyên bố chung nêu trên, một phân tích tổng thể cho thấy rằng (i) sẽ không có tác động về tài chính ngay lập tức đối với chi phí kinh tế dự kiến của Thành phố nếu bất kỳ Đề xuất nào từ H đến O được phê duyệt và thực hiện, và (ii) tác động về tài chính ngay lập tức đối với chi phí kinh tế dự kiến của Thành phố nếu Đề xuất G được phê duyệt và thực hiện sẽ vào khoảng hai trăm tám mươi lăm nghìn không trăm bảy mươi lăm đô la (\$285,075.00) mỗi năm tài chính, bắt đầu từ Năm Tài chính 2027, cho việc tăng mức thù lao của Thị trưởng và các Thành viên Hội đồng Thành phố.

## **CÔNG BỐ THÔNG TIN**

Cuộc bầu cử nói trên sẽ được thông báo bằng cách đăng một Thông báo Bầu cử, bằng tiếng Anh, tiếng Tây Ban Nha, và tiếng Việt, ít nhất một lần, không sớm hơn 30 ngày và không muộn hơn 10 ngày trước ngày bầu cử, trên một tờ báo phát hành tại Thành phố nói trên. Một bản Thông báo Bầu cử, bằng tiếng Anh, tiếng Tây Ban Nha,

và tiếng Việt sẽ được niêm yết trên bảng tin của Thành phố dùng để niêm yết thông báo họp của Hội đồng Thành phố Fort Worth, trễ nhất là ngày thứ 21 trước ngày bầu cử.

### **THÔNG BÁO**

Cách thức tổ chức cuộc bầu cử nói trên, việc thông báo về cuộc bầu cử nói trên, các địa điểm phòng phiếu, nhân sự và các viên chức có nhiệm vụ tổ chức cuộc bầu cử, cũng như tất cả các thông tin chi tiết liên quan đến việc tổ chức cuộc bầu cử do Thư ký Thành phố quy định và tổ chức thực hiện. Việc thông báo và công bố đúng quy định thông báo, lời tuyên ngôn, yêu cầu và sắc lệnh này sẽ chỉ mang tính bổ sung cho thông báo theo luật định về cuộc bầu cử nói trên như được quy định trong lệnh này. Mọi thiếu sót hay nội dung bất thường trong thông báo này hoặc trong việc công bố hoặc đăng tải thông báo này, tuyên ngôn, lời kêu gọi và sắc lệnh, hoặc trong việc ký các văn bản này, sẽ hoàn toàn không ảnh hưởng hoặc làm vô hiệu hóa cuộc bầu cử nói trên.

### **PHU LỤC "A" CỦA ĐIỀU LỆ BÌNH CHỌN**

Một cuộc bầu cử đặc biệt sẽ được tổ chức vào ngày 2 Tháng Năm, 2026, từ 7 giờ sáng đến 7 giờ tối, nhằm mục đích cho phép các cử tri quyết định liệu có sửa đổi Hiến chương Thành phố Fort Worth hay không. Những người quan tâm đến việc bỏ phiếu về các vấn đề này có thể liên hệ với Văn phòng của Thư ký Thành phố Fort Worth để biết thông tin về các địa điểm phòng phiếu và các thông tin khác liên quan đến cuộc bầu cử, hoặc có thể truy cập trang web của Thành phố tại [www.fortworthtexas.gov](http://www.fortworthtexas.gov).

Nếu các Đề xuất được các cử tri đủ điều kiện của Thành phố Fort Worth thông qua, thì các quy định sau đây của Hiến chương sẽ được sửa đổi bằng cách bổ sung các từ được gạch dưới và xóa các từ bị gạch bỏ. Ngôn ngữ in nghiêng trong ngoặc vuông cho biết vị trí mà một Đề xuất khác được đề xuất sẽ sửa đổi nội dung Hiến chương trong mục đó nếu được thông qua. Các sửa đổi được đề xuất sẽ được trình bày đầy đủ như sau:

### **CÁC SỬA ĐỔI ĐƯỢC ĐỀ XUẤT**

#### **Sửa đổi Số 1 (Đề xuất G).**

#### **CHƯƠNG III: HỘI ĐỒNG THÀNH PHỐ**

#### **§3 THÙ LAO CỦA CÁC THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG THÀNH PHỐ.**

Bắt đầu từ ngày 1 Tháng Mười, ~~2006~~ 2026, mỗi thành viên của Hội đồng Thành phố, ngoại trừ thị trưởng, sẽ nhận ~~thù lao mức lương hàng năm~~ cho sự phục vụ của thành viên đó với tư cách là một viên chức được bầu, tổng số tiền hai mươi lăm nghìn đô la (\$25,000.00) mỗi năm năm mươi nghìn đô la (\$50,000), và thị trưởng sẽ nhận ~~thù lao mức lương hàng năm~~ cho sự phục vụ của thị trưởng với tư cách là một viên chức được bầu, tổng số tiền hai mươi chín nghìn đô la (\$29,000.00) mỗi năm sáu mươi nghìn đô la (\$60,000). Ngoài các khoản nêu trên, mọi chi phí cần thiết phát sinh trong quá trình Hội đồng Thành phố thực hiện nhiệm vụ chính thức sẽ được thành phố chi trả. Không có nội dung nào tại đây ngăn cấm một thành viên hội đồng từ bỏ quyền nhận toàn bộ hoặc bất kỳ phần nào của ~~khoản thù lao~~ tiền lương hoặc khoản thanh toán chi phí đó.

#### **Sửa đổi Số 2 (Đề xuất H).**

#### **CHƯƠNG V: QUẢN LÝ THÀNH PHỐ**

#### **§3. [GIỮ NGUYÊN-QUẢN LÝ PHÙ HỢP CÁC CÔNG VIỆC CỦA THÀNH PHỐ; BỎ NHIỆM, MIỄN NHIỆM CÁC GIÁM ĐỐC VÀ NHÂN VIÊN; TUÂN THỦ CÁC QUY ĐỊNH CÔNG VỤ].**

Quản lý thành phố sẽ chịu trách nhiệm trước hội đồng về việc quản lý phù hợp mọi công việc của thành phố được giao cho mình, và vì mục đích đó sẽ bổ nhiệm và tuyển dụng tất cả các giám đốc các sở và các nhân viên khác nếu không được quy định khác trong Hiến chương này hoặc theo sắc lệnh khác. Các việc bổ nhiệm do ông ấy thực hiện phải dựa trên kinh nghiệm và năng lực điều hành và quản lý hành chính, cũng như sự đào tạo, mức độ phù hợp và hiệu quả của những người được bổ nhiệm đối với công việc mà họ sẽ quản lý. Tất cả các giám đốc sở như vậy sẽ chịu trách nhiệm trực tiếp trước quản lý thành phố và có thể bị ông ấy miễn nhiệm vào bất kỳ thời điểm nào. ~~Trong trường hợp bị miễn nhiệm sau sáu (6) tháng phục vụ, nếu giám đốc bị miễn nhiệm yêu cầu, quản lý thành phố phải lập một tuyên bố nêu rõ lý do miễn nhiệm, và giám đốc đó, nếu yêu cầu, sẽ được hội đồng cung cấp một phiên điều trần công khai trước khi lệnh miễn nhiệm trở nên có hiệu lực cuối cùng. Bản~~

tuyên bố của quản lý và bất kỳ văn bản phản hồi nào của giám đốc liên quan đến đó phải được lưu giữ như hồ sơ công khai tại văn phòng thư ký của hội đồng.

Khi bổ nhiệm các vị trí thuộc danh sách công vụ được phân loại, ông ấy phải thực hiện theo các quy tắc và quy định có thể được hội đồng công vụ thông qua, nếu các quy tắc và quy định đó có sẵn. Ông có quyền cho thôi việc bất kỳ nhân viên cấp dưới nào trong các sở của mình theo các quy định của các điều khoản về chế độ công vụ trong Hiến chương này.

### **Sửa đổi Số 3 (Đề xuất I).**

#### **CHƯƠNG V: QUẢN LÝ THÀNH PHỐ**

##### **§ 1 [BỔ NHIỆM; TIÊU CHUẨN; MIỄN NHIỆM; VẮNG MẶT HOẶC MẤT KHẢ NĂNG; THÙ LAO; CƯ TRÚ].**

Hội đồng sẽ bổ nhiệm quản lý thành phố, người sẽ là trưởng viên chức hành chính và điều hành của thành phố. Ông ấy sẽ được lựa chọn hoàn toàn dựa trên cơ sở đào tạo, kinh nghiệm và năng lực điều hành, quản lý hành chính của mình, và không xét đến yếu tố chính trị. Khi các tiêu chuẩn/điều kiện ngang nhau, ưu tiên sẽ được dành cho việc lựa chọn một công dân cư trú tại Fort Worth cho vị trí này. Không thành viên nào của hội đồng được lựa chọn làm quản lý thành phố. Quản lý thành phố sẽ không được bổ nhiệm trong một thời gian cố định, mà có thể bị miễn nhiệm theo ý chí và quyết định của hội đồng, bằng phiếu bầu của đa số toàn thể hội đồng. Nếu bị miễn nhiệm sau khi đã phục vụ sáu (6) tháng, ông ấy có thể yêu cầu các cáo buộc bằng văn bản và quyền được lắng nghe về các cáo buộc đó tại một cuộc họp công khai của hội đồng trước ngày việc miễn nhiệm cuối cùng có hiệu lực; tuy nhiên, trong khi chờ phiên điều trần đó, hội đồng có thể tạm đình chỉ ông khỏi văn phòng. Hành động của hội đồng trong việc tạm đình chỉ hoặc miễn nhiệm quản lý thành phố sẽ là cuối cùng. Trong trường hợp quản lý thành phố vắng mặt hoặc mất khả năng, hội đồng có thể chỉ định một người đủ điều kiện để thực hiện các nhiệm vụ của chức vụ đó. Quản lý thành phố sẽ nhận mức thù lao do hội đồng ấn định trước khi được bổ nhiệm. Trong nhiệm kỳ của mình, quản lý thành phố phải là một công dân cư trú trong Thành phố Fort Worth.

#### **CHƯƠNG VI: LUẬT SƯ THÀNH PHỐ**

##### **§ 4 [NHIỆM KỲ, MIỄN NHIỆM, VẮNG MẶT HOẶC MẤT KHẢ NĂNG CỦA LUẬT SƯ THÀNH PHỐ].**

Luật sư thành phố sẽ không được bổ nhiệm trong một thời gian cố định, mà có thể bị miễn nhiệm theo ý chí và quyết định của hội đồng bằng phiếu bầu không ít hơn đa số toàn thể Hội đồng. Nếu bị miễn nhiệm sau khi đã phục vụ sáu (6) tháng, ông ấy có thể yêu cầu các cáo buộc bằng văn bản và quyền được lắng nghe về các cáo buộc đó tại một cuộc họp công khai của hội đồng trước ngày việc miễn nhiệm cuối cùng có hiệu lực; tuy nhiên, trong khi chờ phiên điều trần đó, hội đồng có thể tạm đình chỉ ông khỏi văn phòng. Hành động của hội đồng trong việc tạm đình chỉ hoặc miễn nhiệm luật sư thành phố sẽ là cuối cùng. Trong trường hợp luật sư thành phố vắng mặt hoặc mất khả năng, hội đồng có thể chỉ định một người đủ điều kiện để thực hiện các nhiệm vụ của chức vụ đó.

#### **CHƯƠNG XXVIII: SỞ KIỂM TOÁN NỘI BỘ**

##### **§ 3 NHIỆM KỲ, MIỄN NHIỆM, VẮNG MẶT HOẶC MẤT KHẢ NĂNG CỦA KIỂM TOÁN VIÊN NỘI BỘ THÀNH PHỐ.**

Kiểm toán viên nội bộ của thành phố sẽ không được bổ nhiệm trong một thời gian cố định, mà có thể bị miễn nhiệm theo ý chí và quyết định của Hội đồng Thành phố bằng phiếu bầu không ít hơn đa số toàn thể Hội đồng. Nếu bị miễn nhiệm sau khi đã phục vụ sáu (6) tháng, kiểm toán viên nội bộ của thành phố có thể yêu cầu các cáo buộc bằng văn bản và quyền được lắng nghe về các cáo buộc đó tại một cuộc họp công khai của Hội đồng Thành phố trước ngày việc miễn nhiệm cuối cùng của kiểm toán viên nội bộ của thành phố có hiệu lực; tuy nhiên, trong khi chờ phiên điều trần đó, Hội đồng Thành phố có thể tạm đình chỉ kiểm toán viên nội bộ của thành phố khỏi văn phòng. Hành động của Hội đồng Thành phố trong việc tạm đình chỉ hoặc miễn nhiệm kiểm toán viên nội bộ của thành phố sẽ là cuối cùng. Trong trường hợp kiểm toán viên nội bộ của thành phố vắng mặt hoặc mất khả năng, Hội đồng Thành phố có thể chỉ định một người đủ điều kiện để thực hiện các nhiệm vụ của chức vụ đó.

### **Sửa đổi Số 4 (Đề xuất J).**

#### **CHƯƠNG X: NGÂN SÁCH VÀ CÁC THỦ TỤC TÀI CHÍNH LIÊN QUAN ĐẾN NÓ § 2 NGÂN SÁCH HÀNG NĂM.**

Các phiên điều trần công khai về ngân sách do quản lý thành phố đề xuất sẽ được tổ chức và thông báo về các phiên điều trần đó sẽ được cung cấp theo quy định của luật tiểu bang hiện hành; tuy nhiên, ít nhất phải tổ chức một (1) phiên điều trần công khai về ngân sách sau khi đã có thông báo về phiên điều trần đó. ~~Ngân sách sẽ không được thông qua tại cùng một cuộc họp với phiên điều trần công khai.~~ Sắc lệnh về ngân sách hàng năm cung cấp tài trợ cho ngân sách được đề xuất, cùng với sắc lệnh về mức thuế dựa trên giá trị tài sản tương ứng, sẽ được Hội đồng Thành phố cân nhắc tại cùng một cuộc họp mà Hội đồng Thành phố cân nhắc việc phê duyệt ngân sách. Sau khi ngân sách được phê duyệt, phần tiêu đề của sắc lệnh về ngân sách sẽ được công bố một lần, và phần tiêu đề cùng mức phạt của sắc lệnh về mức thuế dựa trên giá trị tài sản sẽ được công bố hai lần trên tờ báo chính thức của Thành phố. Ngân sách cuối cùng được phê duyệt và văn bản đầy đủ của từng sắc lệnh sẽ được niêm yết trên trang web của thành phố và được lưu hồ sơ tại văn phòng của thư ký thành phố, và được cung cấp để công chúng kiểm tra. Ngân sách sẽ có hiệu lực ngay sau khi được Hội đồng Thành phố phê duyệt. Sắc lệnh về ngân sách và sắc lệnh về mức thuế dựa trên giá trị tài sản sẽ có hiệu lực sau khi được công bố theo đúng quy định tại mục này.

### **Sửa đổi Số 5 (Đề xuất K).**

#### **CHƯƠNG XXVI: NHƯỢNG QUYỀN VÀ CÁC TIỆN ÍCH CÔNG CỘNG**

##### **§ 6 HỘI ĐỒNG PHẢI THÔNG QUA SẮC LỆNH YÊU CẦU TẮT CẢ CÁC CÔNG TY DỊCH VỤ CÔNG CỘNG NỘP BÁO CÁO HÀNG NĂM.**

Hội đồng Thành phố có nhiệm vụ thông qua một sắc lệnh yêu cầu tắt cả các công ty dịch vụ công cộng hoạt động trong giới hạn hành chính của thành phố phải nộp một báo cáo hàng năm có tuyên thệ về các khoản thu từ hoạt động kinh doanh nói trên trong năm hiện tại, cách các khoản thu đó đã được chi tiêu, số tiền đã được sử dụng cho việc nâng cấp hoặc cải thiện, mức phí hoặc lệ phí đối với các dịch vụ cung cấp cho công chúng, và bất kỳ sự thật hoặc thông tin nào khác mà hội đồng cho là cần thiết để sử dụng trong việc xem xét một cách thấu đáo bất kỳ thắc mắc nào có thể phát sinh giữa thành phố và các công ty dịch vụ công cộng nói trên; các báo cáo này phải được nộp cho thư ký thành phố và được lưu giữ để Hội đồng Thành phố sử dụng.

### **Sửa đổi Số 6 (Đề xuất L).**

#### **CHƯƠNG XXVI: NHƯỢNG QUYỀN VÀ CÁC TIỆN ÍCH CÔNG CỘNG**

##### **§ 4 NHƯỢNG QUYỀN VÀ ĐẶC QUYỀN; ĐỊNH NGHĨA ÁP DỤNG ĐỐI VỚI ĐƯỜNG PHỐ VÀ ĐƯỜNG CAO TỐC CÔNG CỘNG; THẨM QUYỀN CỦA HỘI ĐỒNG TRONG VIỆC ĐIỀU CHỈNH.**

Quyền sử dụng các đường phố, đường cao tốc, hẻm và đường giao thông chính của thành phố này, đòi hỏi phải đào bới hoặc làm dịch chuyển chúng để lắp đặt thiết bị, dụng cụ hoặc thiết bị phụ trợ, dù ở trên, phía trên hay phía dưới bề mặt của chúng, nhằm làm cho việc sử dụng theo mục đích dự định trở nên khả thi, sẽ được xem là một “nhượng quyền,” và việc cấp nhượng quyền đó sẽ được điều chỉnh và kiểm soát theo cách thức được quy định tại đây.

Việc sử dụng các đường phố, đường cao tốc, hẻm và đường giao thông chính nói trên của thành phố này, mà không yêu cầu phải đào bới hoặc có sự can thiệp tương tự đối với các đường phố, hẻm hoặc đường cao tốc đó để lắp đặt thiết bị, dụng cụ hoặc thiết bị phụ trợ nhằm làm cho việc sử dụng theo mục đích dự định trở nên khả thi, sẽ được đối xử và xem như một “đặc quyền,” chịu sự kiểm soát và định đoạt của Hội đồng Thành phố; và đặc quyền đó trên và đối với các đường phố, hẻm, đường cao tốc và đường giao thông chính nói trên của thành phố sẽ không được cấp cho bất kỳ cá nhân hoặc công ty nào, trừ khi nhu cầu và sự thuận tiện của công cộng yêu cầu việc sử dụng đó và khi được ban hành bằng sắc lệnh được thông qua với hai phần ba số phiếu bầu của Hội đồng Thành phố.

### **Sửa đổi Số 7 (Đề xuất M).**

#### **CHƯƠNG VIII: CÁC SỞ HÀNH CHÍNH SẼ DO QUẢN LÝ THÀNH PHỐ KIỂM SOÁT VÀ QUẢN LÝ HÀNH CHÍNH**

##### **§ 1 SỐ LƯỢNG CÁC SỞ HÀNH CHÍNH SẼ DO QUẢN LÝ THÀNH PHỐ KIỂM SOÁT VÀ QUẢN LÝ HÀNH CHÍNH.**

Theo đây, sáu (6) sở hành chính của chính quyền thành phố được thành lập và đặt dưới sự kiểm soát của quản lý thành phố như sau:

- (1) Sở tài chính;
- (2) Sở cảnh sát;
- (3) Sở cứu hỏa;
- (4) Sở công trình công cộng;
- (5) Sở y tế công cộng;
- (6) Sở cấp nước.

Hội đồng Thành phố hoặc Quản lý Thành phố sẽ có quyền thiết lập ~~bằng sắc lệnh~~ các sở, bộ phận và văn phòng khác mà họ cho là cần thiết cho việc hoạt động hiệu quả của chính quyền thành phố. Hội đồng Thành phố hoặc Quản lý Thành phố có thể chấm dứt bất kỳ sở hoặc văn phòng nào ~~được thiết lập bằng sắc lệnh~~ và có thể quy định, kết hợp, hợp nhất, phân bổ hoặc bãi bỏ các chức năng và nhiệm vụ của các sở, bộ phận hoặc văn phòng. ~~Không sở, bộ phận hoặc văn phòng hành chính nào được thành lập bằng sắc lệnh, và cũng không có việc hợp nhất nào như đã cung cấp trước đó, sẽ được thiết lập hoặc chấm dứt cho đến khi khuyến nghị của quản lý thành phố về vấn đề đó đã được Hội đồng xem xét trước.~~

Các giám đốc của các sở do quản lý thành phố bổ nhiệm sẽ trực tiếp chịu trách nhiệm trước quản lý thành phố về việc quản lý các sở của mình, bao gồm việc chuẩn bị các báo cáo và khuyến nghị liên quan đến các sở đó theo yêu cầu của quản lý thành phố.

### **Sửa đổi Số 8 (Đề xuất N).**

#### **CHƯƠNG III: HỘI ĐỒNG THÀNH PHỐ**

#### **§ 4 VỊ TRÍ CÒN TRỐNG TRONG HỘI ĐỒNG THÀNH PHỐ; CÁCH THỨC BỔ SUNG.**

Các vị trí còn trống trong Hội đồng Thành phố sẽ được bổ sung bằng các cuộc bầu cử đặc biệt từ các khu vực mà vị trí đã bị bỏ trống. Các vị trí còn trống trong chức vụ thị trưởng sẽ được bổ sung theo các quy định hiện hành đối với các thành viên hội đồng khác, ngoại trừ việc khu vực đại diện của thị trưởng sẽ là toàn bộ thành phố. Các cuộc bầu cử đặc biệt này sẽ được tổ chức vào ngày bầu cử sớm nhất theo quy định trong Bộ luật Bầu cử Texas, trừ khi hội đồng yêu cầu và nhận được sự cho phép từ thống đốc để triệu tập một cuộc bầu cử đặc biệt khẩn cấp. Nếu các vị trí còn trống phát sinh ~~trong vòng ba mươi (30) ngày trước ngày bầu cử đặc biệt sau thời gian ra lệnh tổ chức một cuộc bầu cử đặc biệt vào ngày bầu cử tiếp theo~~ theo quy định của Bộ luật Bầu cử Texas, hội đồng có thể ấn định cuộc bầu cử vào ngày kế tiếp sau ngày bầu cử ~~đặc biệt~~ sắp diễn ra hoặc có thể yêu cầu sự cho phép tổ chức một cuộc bầu cử đặc biệt khẩn cấp từ thống đốc.

Trong trường hợp bất kỳ ứng cử viên nào cho vị trí còn trống không nhận được đa số tổng số phiếu bầu được bỏ cho tất cả các ứng cử viên cho vị trí còn trống đó tại cuộc bầu cử đặc biệt nói trên, thị trưởng sẽ, vào ngày đầu tiên sau khi hoàn thành việc kiểm đếm chính thức các lá phiếu được bỏ trong cuộc bầu cử đặc biệt đó, ban hành lệnh triệu tập một cuộc bầu cử quyết định chung cuộc theo Chương IV, mục 2, được tổ chức theo quy định của Bộ luật Bầu cử Texas để xác định người sẽ được bầu. Các thành viên hội đồng mới này, khi đã đủ điều kiện và được bầu hợp lệ, sẽ phục vụ trong khoảng thời gian chưa hết hạn của nhiệm kỳ của các thành viên hội đồng mà các chức vụ đang được bổ sung. Tuy nhiên, sẽ không tổ chức các cuộc bầu cử như vậy khi vị trí còn trống xảy ra ~~trong khoảng thời gian ít hơn chín mươi (90) ngày sau hạn chót ra lệnh tổ chức một cuộc bầu cử đặc biệt để bổ sung vị trí còn trống vào ngày bầu cử ngay trước ngày tổng tuyển cử~~ theo quy định tại Chương IV, mục 2. Khi một vị trí còn trống xảy ra ~~trong thời hạn dưới chín mươi (90) ngày sau ngày cuối cùng có thể ra lệnh tổ chức một cuộc bầu cử được tổ chức vào ngày bầu cử cuối cùng có thể~~ trước ngày tổng tuyển cử theo quy định tại Chương IV, mục 2, đa số các thành viên hội đồng còn lại có thể bổ nhiệm một người đủ điều kiện từ khu vực mà vị trí đã bị bỏ trống để phục vụ phần nhiệm kỳ chưa hết hạn.

Trong trường hợp có vị trí còn trống xảy ra đối với chức vụ thị trưởng, thị trưởng tạm thời sẽ phục vụ cho đến khi một cuộc bầu cử đặc biệt được triệu tập theo các quy định liên quan đến việc bổ sung vị trí còn trống giữa các thành viên hội đồng khác. Nếu các thành viên của Hội đồng Thành phố tranh cử chức vụ thị trưởng trong một cuộc bầu cử đặc biệt như vậy, trước tiên họ phải từ chức khỏi Hội đồng Thành phố, và các cuộc bầu cử đặc biệt, được tổ chức đồng thời với cuộc bầu cử thị trưởng, sẽ được tổ chức tại các khu vực của họ theo các điều khoản đã nêu ở trên.

**Sửa đổi Số 9 (Đề xuất O).**

**CHƯƠNG X: NGÂN SÁCH VÀ QUY TRÌNH TÀI CHÍNH LIÊN QUAN  
§ 7 TÀI SẢN CHỊU THUẾ.**

Không khoản yêu cầu thanh toán nào đối với Thành phố được chi trả, trừ khi được chứng minh bằng ~~một lệnh mua hàng bằng văn bản phù hợp~~ được phê duyệt bởi người đứng đầu sở hoặc văn phòng nơi phát sinh khoản nợ; và mỗi giám đốc hoặc viên chức cùng với người bảo lãnh của họ sẽ chịu trách nhiệm đối với thành phố về mọi tổn thất hoặc thiệt hại mà thành phố phải gánh chịu do sự phê duyệt sơ suất hoặc tham nhũng đối với bất kỳ yêu cầu nào như vậy. Kiểm soát viên các tài khoản sẽ xem xét tất cả các bảng lương, hóa đơn và các yêu cầu, đòi hỏi khác đối với thành phố, và sẽ không phát hành bất kỳ lệnh thanh toán nào trừ khi người đó xác định rằng yêu cầu đó ở hình thức phù hợp, được tính toán chính xác và đã được phê duyệt hợp lệ; rằng khoản đó đến hạn và có thể chi trả một cách công bằng và hợp pháp; rằng đã có khoản ngân sách cho mục đích đó mà chưa bị sử dụng hết, hoặc việc thanh toán đã được cho phép hợp pháp theo cách khác; và rằng có tiền trong ngân khố của thành phố để thực hiện việc thanh toán. Người đó có thể điều tra bất kỳ yêu cầu nào và vì mục đích đó có thể triệu tập đến trước mình bất kỳ viên chức, đại lý hoặc cá nhân nào, và kiểm tra họ dưới lời tuyên thệ hoặc xác nhận liên quan đến vấn đề đó, và người đó có quyền thực hiện việc tuyên thệ hoặc xác nhận đó. Nếu kiểm soát viên các tài khoản phát hành lệnh thanh toán từ ngân khố để cho phép thanh toán bất kỳ hạng mục nào mà chưa có ngân sách, hoặc việc thanh toán đó không có số dư đủ trong khoản ngân sách thích hợp, hoặc trái với luật pháp hoặc sắc lệnh theo cách khác, thì người đó và những người bảo lãnh của mình sẽ phải chịu trách nhiệm cá nhân đối với thành phố về số tiền tương ứng.



Exhibit A-1/Anexo A-1 and Exhibit A-2/Anexo A-2 to be updated/ser actualizado

